



Balears

El diario de más circulación en el Archipiélago

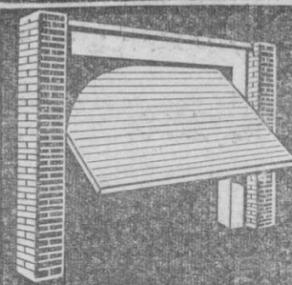
AÑO XXVIII - N.º 8.028
PRECIO: 2.- PTAS.

Palma de Mallorca, martes 8 de marzo de 1966

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 - 1958

Una solución para su garage!

PUERTA BASCULANTE **TORRES**



Ligera y silenciosa - Metálica
Sin cables, muelles ni rieles
Fabricada por:

Talleres y Construcciones TORRES, S. A.
Barcelona

Distribuidor exclusivo de zona:

ozla

C/. Ramón y Cajal, 35 Tels. 33327

Palma de Mallorca

- ★ **Un pie para esta foto**
- ★ **BUENOS DIAS**
- ★ **Banco de los Pobres**
- ★ **AYER EN LA CIUDAD**
- ★ **Lo que nos dijeron hace 20 años**
- ★ **Cosas de Calafat**
(Diez firmas para 10 secciones)
- ★ **Coplas sin malicia**
- ★ **Tertulia en la Plaza Mayor**
- ★ **Díganos Vd. algo**
- ★ **Sucedió hace 100 años**



ENTREVISTA HASSAN-SOLIS

FEZ (Marruecos). — En la foto el Ministro Secretario General del Movimiento, Sr. Solís, con el Rey Hassan II, durante la conmemoración del X Aniversario de la Independencia de Marruecos.



OP-ART, EN LA OPERA

PARIS. — Las bailarinas de la Opera, han presentado máscaras de carnaval «Op-Art», en la Fuente de las Cuatro Estaciones, en París. Las «Pequeñas ratitas» muestran aquí las máscaras, en blanco y negro, del especialista Jean Pierre Fleurimon. — (Telefoto Upi-Cifra.)

Rueda del Mundo

ESPAÑA

Descontento en Valencia contra la «Trasmediterránea»

La provincia del Sahara se siente más unida a España que nunca

Más de 20.000 trabajadores, afectados de silicosis, reciben pensiones

EXTRANJERO

Se retiran de Fontainebleau los Altos Estados Mayores de la OTAN

La guerra con China puede estallar dentro de los próximos doce meses

Piden a España que entre en la Organización del Atlántico Norte

VIDA LOCAL

Inauguración de un complejo avícola

Un automóvil mató a una niña de 5 años

Comenzó la Semana de la Familia

Nieve en el Puig Mayor

1 Semana de Estudios Turísticos en Mallorca

(TODA LA ACTUALIDAD DE NUESTRAS ISLAS EN LAS PAGINAS DE «BALEARES».)

Parada en la Luna y regreso a la Tierra

El dibujo muestra a dos astronautas en el momento de trasladarse desde un módulo de mando «Apolo» a un módulo de excursión lunar (LEM), para realizar un descenso a la superficie de la Luna. Un tercer astronauta permanece en el módulo de mando, que continúa en órbita lunar hasta que el pasajero del LEM retorne para el vuelo de regreso a Tierra. La llegada de los astronautas norteamericanos a la Luna, hoy no es un cuento de ciencia-ficción, sino algo factible.



TIARA COÑAC

- ★ PROCESO INSTITUCIONAL
 - ★ Boris Christoff, una voz que ha conmovido a París
 - ★ DOS PRINCIPES LLEGARON A PALMA
- (Lea hoy los artículos y reportajes de «BALEARES»)*

¡MILES DE ENCENDIDOS!

ENCENDEDOR **Feudor Stick** GAS

Nivel del gas VISIBLE

Llama regulable

Precinto de GARANTIA

FABRICACION NACIONAL LICENCIA Nº 3

P.V.P. PTS. **49.-**

Millones de STICK se venden en Francia

Baleares

REDACCION. ADMINISTRACION Y TALLERES

PASEO MALLORCA (PALACIO DE LA PRENSA) Apartado Correos. 22

TELEFONOS: Redaccion Adm. 35940 35941-35942 Publicidad y 31177 Esquejas 35940 Administrador 30185 (454) Director 32186

PUBLICIDAD: Calle Danus 2 - Tel 21745 JEFE PUBLICIDAD:

Sagres Oriñell Cabrer

FOTOGRAFOS: Mateo Ferrades Paves (Inca), y Alejandro; Juanet (hijo)

DIBUJANTES: Pedro Sureda Esteve de «Trama Publicidad»

COLABORADORES:

- AGUILO DE CACERES, Luis BOTA TOTXO, Miguel CABRER, Pedro DEYA PALERM, Pedro GARCIAS PALOU, Sebastián (Canónigo) JAUME MIRALLES, Juan MASCARO PASARIUS, José PALMER, Catalina PAYERAS FRANCH, Bartolomé PUJOL LLABRES, Antoni RAMIS ALONSO, Miguel (Presbítero) RULLAN, Pedro A. (C. R.) SUAD ALABERN, Juan VERDAGUER TRAVESI, Joaquín VERDAGUER MESTRES, Mercedes VILLALONGA, Lorenzo.

CORRESPONSALES EN LA PROVINCIA:

- ALGAIDA: Juan Pons Oliver - Cañaleros, 8 ANDRAITX: Antonio de P. Garau P. Pascual, 48 ARTA: Jorge Vicens Bauzá - General Franco, 74 BINISALEM: Jaime Martí Garcías Plaza Iglesia, 3 BUGER: Lorenzo Siquier Ale manv. - General Franco, 21 BUNOLA: Jaime Estarellas Mateu - Estación Ferrocarri. CAMPANET: Antonio Siquier Pavesas - Escuela Nacional CAMPOS: Miguel Roig Adrover General Franco, 18 CAPDEPERA: Jaime Tous Flaquer Pontiene, 4 CONSELL: Antonio Barceló Satorn - Predio Son Mañes FELANITX: Jaime Oliver Oliver - Mayor 66. IBIZA: Bartolomé Roig Prats Montgrí 6 INCA: Antonio Pons Sastre - Jaime Armengol, 45 LA PUEBLA: Andrés Triay Anglada - Rica 30 LLOSETA: Antonio Santandreu Ripoll - Mayor, 52 LLUCHMAYOR: Gabriel Ramón Juliá - Plaza España 4. MAHON: Mateo Moragues Vidal San Bartolomé, 2. MANACOR: Miguel A. Riera Nadal - Artá 16. POLLENSA: Miguel Bota Totxo Médico Sureda, 22 PORRERAS: Monserrate Nicolau General Franco, 1. SAN JUAN: Juan Jaime Nigorra Mayor 59 SANTA MARGARITA: Guillermo Cantalops - Antoni Maurá 59 SANTA MARIA: Andrés Bestaró Mas - B. de Santa Eugenia 38 SANTANYI: Pedro Pomar Fortea - Plaza Mayor, 29 SEI VA: Antoni Solivellas Oliver - Hermanas Sastre 1 SINEU: Nicolás J. Salom Sancho - Mas 7 SOLLER: Andrés Arbona Oliver Isaber 11 52 SON SERVERA: Jaime Calafat Pons - General Goded 1.

OBJETOS PARA ESCRITORIO

Casa antigua muy acreditada precisa representante viajante para las Islas, joven y conocedor del ramo. Escribir con maximo detalle, preferible incluyendo fotografia, al Núm. 9833, Vergara, 11, Barcelona (2).

JUNTAS PARA AUTOS E INDUSTRIAS CASA CODINA GENERAL MOLINA, 8

Galeries Avenida, 14 General Molina 22 PALMA

Prensa extranjera DE DOBLE FILO

«El movimiento» de reivindicación social esbozado desde antes de la elección presidencial, pero que no se ha expresado plenamente más que una vez conocidas las disposiciones contenidas en el programa del señor Debré, toma hoy proporciones tales que no puede atribuirse solamente al malhumor. Se asiste a una oleada de protestas especialmente en los sectores público y racionalizado, una oleada aún incierta, sin unidad y sin verdadera potencia, pero que una tendencia a la cristalización arriesga hacer eficaz. El aspecto social de este movimiento está muy bien definido. No hay equívoco: los Sindicatos discuten la política económica del Gobierno enteramente basada sobre un imperativo de estabilidad de los precios que sirve de justificación a un estrechamiento de los salarios. No solamente se elevan contra el principio de esta política, sino contra los métodos empleados por el poder en el procedimiento de constatación de los salarios. Pero en la conjuntura actual este aspecto social se dobla de implicaciones políticas particulares que merecen un análisis. A este respecto se impone una constatación, a saber que para las dos grandes fuerzas políticas del momento, el gaullismo y la izquierda, las respuestas dadas a este movimiento que toma cada día más amplitud son un arma de doble filo. Practicando una política de firmeza social, bajo el pretexto de que la estabilidad de los precios lo impone, el Gobierno se marca indiscutiblemente a derecha. (...) Para la posición de izquierda el descontento social es evidentemente, una oportunidad en la medida en que subraya la política de regresión practicada por el poder. (...) Pero al mismo tiempo, las dificultades encontradas por los Sindicatos en la organización de la unidad real y sobre todo la inmovilidad creciente de las huelgas en la opinión hinotecan pesadamente el beneficio que la oposición de izquierda puede sacar de esta situación. («Combat» Paris)

CATALUÑA, MAL TRADUCIDA

Por José Ramón Alonso

El señor Serrahima es un excelente traductor de inglés que, desde una tribuna falangista de Madrid, ha dedicado una charla a la serie de artículos que sobre Cataluña publicó en un buen diario de Barcelona don Julián Marías. El señor Marías es un inteligente profesor, capaz de pensar, escribir y decir muchas cosas buenas sobre Cataluña y los catalanes, todas merecidas y algunas de ellas tan agudas como recordamos que «casi todos los catalanes hablan catalán», mientras sabido es que todos dominan la común lengua española, comúnmente empleada en todas las tierras no portuguesas de la Península. El traductor de inglés señor Serrahima ha ido a Madrid para decir que el español «es siempre lengua aprendida» para los catalanes, algo artificioso que al parecer se estudia en las gramáticas y no en la vida. No solo el señor Serrahima ha prestado a los catalanes un pésimo servicio, sino que ha afirmado precisamente lo contrario que don Julián Marías. El traductor de inglés señor Serrahima ha olvidado que a Cataluña se la traiciona cuando se la traduce, se la adultera cuando se la simplifica y fácilmente se la deforma cuando se la explica. ¿Por qué ha ido a Madrid, para decir cosas que no parecen muy ciertas, el señor Serrahima? En su conferencia en una tribuna falangista, dijo este excelente traductor del inglés que los artículos del profesor Marías no habían podido ser comentados en la prensa barcelonesa, cuando lo cierto es que —por lo menos— los comentó el señor Pastor Petit y los comentó yo mismo. Escribió el señor Marías cosas tan definitivas sobre Cataluña y la catalanidad —esta última expresión anda por los textos de «Xenius», que el señor Serrahima no ha podido más que glosarlas quitándoles bastante de su brillo. Cuando se trata de explicar a Cataluña partiendo de un centralismo que ya solo existe en los tópicos histórico-políticos, se olvida que hoy un necesario «centralismo» administrativo existe en países tan federales como los propios Estados Unidos. ¿Por qué rechazar que Cataluña sea región, y darse por ofendido ante cosa tan seria y tan grave como es el provincialismo? Castilla fue reino, como condado Cataluña y principado Asturias, y sin embargo el nombre de región conviene a todas por que define circunstancias comunes y específicas de suelo, de clima, de historia y de espíritu. Por eso Cataluña es región, y no nación como implícitamente ha pretendido el señor Serrahima. La nación es la española, sin parcelas, ni cercas ni particularismos. Ni literaria ni históricamente, ha estado muy cerca de la verdad este mismo conferenciante, cuando dijo que el catalán literario decayó desde que la Corte se trasladó a tierras de Castilla. Ya antes estaba decaído, y ni lo escribía Luis Vives, ni lo empleaban Boscán, ni Cervantes lo cita en los seis capítulos dedicados a las andanzas de Don Quijote por el suelo y entre las gentes de Cataluña. Mala cosa es decir cosas falsas, y hacerlo en Madrid creyendo que estas cuestiones nadie las escucha, ni las refuta, ni las rectifica. Barcelona es un corazón de España, pero no solo corazón dual con Madrid —otra de las tesis allí sostenidas— porque otros corazones existen a los que España no renuncia, ni se priva. ¿Dejamos muerto el corazón que es Sevilla, o detenemos ese otro corazón vital que es Compostela, o desdeñamos el flujo de la sangre ibérica por Zaragoza, o el pulso recio de Valencia y su poderoso tipismo? Y además, ¿por qué obstinarse en hacer de Valencia, de Alicante o de Mallorca, simples colonias de Cataluña? La Cataluña de hoy no quiere colonias, ni las busca, ni las necesita, y estos colonialistas trasnochados y anacrónicos se equivocan cuando colonializan económicamente. Solo el viejo separatismo fue colonialista. ¡Rara conferencia, raras tesis y en raro sitio! Y no olvidemos que al referirse a la situación de la lengua española en Cataluña, la ha comparado el señor Serrahima con la situación del español en Puerto Rico y Filipinas. ¿Cuándo ha sido Cataluña conquistada por los Estados Unidos? Es una gran lástima que tanto dislate se haya dicho en Madrid, y desde una tribuna muy seria y muy digna. El señor Serrahima es un excelente traductor de inglés pero —traduttore, traditore— no ha sabido traducir a sus gentes, y si no ha logrado hacer antipática a Barcelona es porque eso ni siquiera el señor Serrahima podría conseguirlo. Muy seriamente, reclamamos mayor respeto para Cataluña y también para las tesis de don Julián Marías. (Copyright PYRESA. — Prohibida su reproducción)

Proceso institucional

La institución constituye uno de los temas españoles más importantes de nuestro tiempo. En torno a él, se escribe y se habla con frecuencia. Y a ese tema palpitante. Vivo, ha llevado claridad y precisión, el discurso recientemente pronunciado en Valladolid por el Vice-secretario General del Movimiento, Alejandro Rodríguez de Valcárcel. En tres sentidos, ha de entenderse la dirección institucional: en el de obtenerla desde dentro del sistema y no desde fuera, en el de acelerar su ritmo, y, por último, en el de determinar sus objetivos. En primer lugar, la institucionalización ha de lograrse desde el interior del sistema, fiel a las tendencias y direcciones que le han venido inspirando desde su fundación. «...A partir de sus propias premisas o iniciativas políticas y no dependientes de voluntades extrañas...». Ha de tener pues, el proceso institucional, un sentido genuino, propio, intrínseco a las razones del sistema. Y esto es doblemente posible, dado que el sistema, la doctrina del Movimiento, tiene sus raíces en un entendimiento dinámico de la historia y de la política. Para el Movimiento, la institucionalización no constituye una peregrinación, sino la culminación normal del ciclo histórico que se abrió el 18 de julio.

Por tanto es de la máxima urgencia mantener en todo momento la velocidad que el proceso institucional precisa. En este sentido, son iluminadoras las palabras del Vice-secretario General: «...si el proceso institucional no se desarrollara con el ritmo y rumbo que requiere, con creciente apoyo popular, la salida del régimen podría adoptar graves riesgos o formas enteramente negativas: una fórmula autocrática, que fuera un retroceso político, o un frágil régimen de partidos, con toda su secuela de desorden y subversión». La frase es certera, no se trata de que la aceleración y culminación del proceso institucional dependa del capricho o la arbitrariedad, sino que constituye un imperativo del tiempo, un imperativo que no puede desoirse, so pena de correr graves peligros.

En último término, hay que precisar en qué consiste la culminación de ese proceso. Fundamentalmente, implica el proceso institucional tres cosas: la plena garantía de las libertades personales y políticas, la autenticidad y extensión representativa y el perfeccionamiento y especificación de las instituciones políticas. Es evidente, que la plena garantía de las libertades personales y políticas, implica un orden jurídico en el que tales libertades se reconozcan y amparen, pero también, exige unos modos de expresión social, en los que las libertades encuentren su ordenación y su gestión. Es necesario ensanchar el concepto del hombre como portador de valores eternos, en un sistema de entidades sociales que presten cohesión y solidaridad a esos valores. En cuanto a la autenticidad de la representación, es este uno de los temas que más han de procurar al Movimiento. Sólo ampliando la representatividad y vitalizando y fortaleciendo sus cauces, puede llegarse a una superación sustancial del régimen de partidos. Y queda, por último, el perfeccionamiento concreto de las instituciones y competiciones

nes, la especificación de entre los distintos aspectos del poder. Sólo realizando estas operaciones hasta su raíz, podrá el Movimiento alcanzar el pleno desarrollo institucional, para que, como muy bien dijo Valcárcel: «...el pueblo vaya asumiendo la responsabilidad colectiva que le incumbe, haciendo posible que en el futuro, el trámite de sucesión se realice conforme a los principios del Movimiento, sin trauma ni catástrofe social».

SERVIR A DOS SEÑORES

Una vez más, en las páginas de «L'Osservatore Romano» se ha llamado la atención a los católicos sobre la prohibición de colaborar con el comunismo. Lo hace Gino Conzatti en un artículo titulado «El diálogo de salvación», sobre la encíclica «Ecclesiam Suam».

Recuerda que la condena por parte de la Iglesia del comunismo afecta al sistema y no a las personas, que tienen la posibilidad de ser reconquistadas por la gracia. No obstante, las personas son responsables «en la medida en que contribuyen a difundir y a imponer un sistema repudiado por la Iglesia».

La Iglesia confía en que algún día pueda entablar un diálogo positivo, distinto de los «lamentos» de ahora, con movimientos y sistemas que hoy la obligan «a derramar tantas lágrimas». Pero habrá de ser la jerarquía la que indique los límites y dimensiones del mismo. «L'Osservatore Romano» concluye:

«ENTRE TANTO, LOS CATOLICOS TIENEN LA OBLIGACION DE ADAPTARSE A LAS DIRECTRICES DE LA IGLESIA, QUE COMO TODO EL MUNDO SABE, PROHIBE A LOS CRISTIANOS QUE SE ADHIERAN Y FAVOREZCAN DE ALGUN MODO AL COMUNISMO ATEO Y MATERIALISTA. ESTA PROHIBICION VINCULA EN CONCIENCIA Y ESTA DETERMINADA POR LA OPOSICION DEL COMUNISMO A LOS PRINCIPIOS DE LA IGLESIA. LA AMBIGUA POSICION DE SERVIR A DOS SEÑORES DIA METRALMENTE OPUESTOS FUE YA SEVERAMENTE CONDENADA POR CRISTO, Y EL QUE SEA CRISTIANO, EL QUE SEA UN FIEL DISCIPULO DE CRISTO, NO PUEDE DESOIR ESTA ADVERTENCIA».

(De «El Español»)

que placer es bañarse... en el agua transparente de su piscina ...consulte con GILLIAM FILTROS ESCALERAS - LIMPIAFONDOS TRAMPOLINES - TOBOGANES ETC. Delegación en Baleares: ELECTRICA ESPAÑOLA. Costa y Llobera, 15-Teléf. 15341-PALMA DE MALLORCA

INDUSTRIAL HOTELERO

Visite nuestras exposiciones de material industrial, y tras verificar su calidad, comprobará que, aunque importado, resulta su precio altamente competitivo.

ZANUSSI LA INDUSTRIA EUROPEA MAS IMPORTANTE EN ESTE RENGLON. COCINAS, FREIDORAS, MARMITAS, BISTEQUERAS, HORNILLOS, FREGADEROS, LAVAVAJILLAS, PELAPATATAS, HORNOS PASTELERIA, MOTOREDUCTORES, MESAS DE TRABAJO, MESAS CALIENTES, CALIENTAPLATOS, SELF-SERVICES.

Grandes facilidades de financiación Servicio técnico de Post-venta COMERCIAL INSTALADORA, S.A. GRAL. B. RIERA, 48-50-GUILLERMO MASSOT, 104

REPRESENTACION

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL DEDICADA A LA VENTA E INSTALACION DE QUEMADORES DE FUEL-OIL Y COMBUSTIBLES LIQUIDOS OFRECE LA REPRESENTACION PARA ESTA ZONA.

EXIGIMOS: ORGANIZACION COMERCIAL YA CREADA, INTRODUCCION Y CONOCIMIENTO DEL MERCADO, REFERENCIAS DE TODA CLASE.

OFRECEMOS: GRANDES POSIBILIDADES ECONOMICAS, UN PRODUCTO ACREDITADISIMO EN EL MERCADO, AMPLIAS REFERENCIAS DE MONTAJES YA REALIZADOS.

ESCRIBID CON HISTORIAL DETALLADO Y REFERENCIAS A Fiamma Español'a S. A. ATENCION DIRECCION COMERCIAL: SERRANO, 205. MADRID (16)

SANTO DOMINGO

Disparos contra la residencia de Bosch

Murió uno de los soldados que la protegen

SANTO DOMINGO, 7. (Efe). — Los ocupantes de un coche en marcha dispararon hoy contra la residencia del ex-presidente Juan Bosch y dieron muerte a uno de los soldados que la protegen.

Los testigos presenciales declararon que los ocupantes del automóvil agresor llevaban el uniforme de la policía pero no ha podido ser comprobada esta versión.

Los Altos Estados Mayores de la O.T.A.N. se retiran de Fontainebleau y Roquencourt

Paris, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustin, por telex). — El rumor, acompañado en muchas ocasiones de evidentes medidas que lo confirman y apoyado siempre en los síntomas de una política que los certifica, explican que los altos organismos de los Estados Mayores de la Fuerza Atlantica, instalados en los cuarteles de Fontainebleau y Roquencourt abandonarán el territorio en fecha cercana.

Ello puede ser la réplica al previsto abandono francés de la Alianza Atlántica

Se habla de una «entente» directa entre Francia y Alemania Federal

La gran importancia dentro del complejo militar y político de occidente. El hecho de que la OTAN se instale en otros países puede ser la réplica al previsto abandono francés de la Alianza Atlántica, y en este caso, además de producirse inevitablemente un cambio estratégico la revisión de métodos defensivos, hasta ahora apoyados en la supuesta retaguardia de una segunda línea continental (la primera es centro Europa), repercutiría en efectos políticos, puesto que los pactos bilaterales sustituirían a los acuerdos cooperativos.

SIN FRANCIA LA OTAN

CONTINUARA

Los anglosajones afirman que incluso sin Francia la OTAN continuará, pero esta afirmación no excluye que muchos de los dispositivos militares tendrían que ser transformados. Y el primer como se ve, es la reinstalación en nuevos centros, pero los cambios no solo se manifestarían entre componentes de la alianza, sino que también para los franceses parecen imprescindibles y el primero de ellos afectará al estatuto que disfrutaban sus tropas estacionadas en Alemania. Como se sabe estas unidades dependen de la OTAN, y no son fuerzas extranjeras en aquellos territorios, sino soldados que colaboran en el mantenimiento de la seguridad de la nación. En cuanto Paris deje de formar parte del pacto europeo sus divisiones tendrán que retirarse al oeste de la frontera galo-germana.

EFEECTO PSICOLOGICO

NEGATIVO

Semejante eventualidad tendría para los franceses un efecto psicológico negativo, puesto que en cierto modo esta presencia es el último vestigio efectivo de victoria que aun disfrutan y además, porque el pueblo interpreta la estancia de sus soldados a orillas del Rin como un testimonio de seguridad que ni pactos ni discursos llegan a compensar.

propaganda anti-alemana

ANTE LOS ESPONSALES DE LA HEREDERA DEL TRONO CON VON AMSBERG

Amsterdam, 7. (Efe). — Los coches pertenecientes a los alemanes han aparecido esta mañana con impresos de propaganda anti-alemana pegados en sus cristales como una protesta frente a la ceremonia de los esposales de la Princesa Heredera Beatriz con el ex-diplomático alemán Claus Von Amberg.

ARMADOS DE HACHAS; ROBARON 3 MIL LIBRAS EN UN BANCO

Londres, 7. (Efe). — Cinco bandidos, enmascarados y luciendo hachas de excursionista campesino, atacaron un banco en Londres y después de arrojar amoníaco a las caras de los empleados con lo cual quedaron momentáneamente eliminados, se apoderaron de cantidades que sumaban conjuntamente más de tres mil libras esterlinas.

ARGENTINA: 12 MUERTOS DE FIEBRE AMARILLA

Corrientes (Argentina), marzo 7. (Efe). — Doce personas muertas, de las 28 atacadas de fiebre amarilla, vienen a ensombrecer aún más el desastroso panorama que provocan las inundaciones.

TEMOR AL HECHO CONSUMADO

Tales proposiciones encuentran eco favorable en el ex-Canciller Adenauer por ejemplo, pero no la misma acogida en los actuales dirigentes que temen, encontrarse ante un hecho consumado y no desean que en la República Federal se establezca un pacto directo con las autoridades de Bonn que sin intervención norteamericana, permitiera seguir manteniendo la misma cooperación militar en centro Europa.

ERZERUM (TURQUÍA)

Un terremoto de 10 segundos ha causado la muerte a 8 personas

Estambul, 7. (Efe). — Un terremoto de diez segundos de duración ha causado la muerte a ocho habitantes de la localidad de Erzerum, al este de Turquía en la que se han producido daños importantes.

23 MUERTOS AL DESPEÑARSE UN CAMION

Calvinia, Africa del Sur. — Veintitrés personas han resultado muertas al salirse el camión en que viajaban de la carretera y caer por un precipicio en un puerto de montaña cercano a esta localidad.

SE ESTRELLA UN BIMOTOR

Albuquerque, Nuevo Méjico. — Un bimotor de la armada norteamericana se ha estrellado pocos minutos después de despegar del aeropuerto de Albuquerque, pereciendo sus cuatro tripulantes.

DOS POLICIAS Y UN ENTRENADOR DE PERROS

HICIERON DE «COMADRONAS»

Detroit, 7. (Efe). — Dos policías y un entrenador de perros, ayudaron ayer a dar a luz, en plena calle, a una mujer.

LOS ATRACADORES IBAN ARMADOS DE HACHAS; ROBARON 3 MIL LIBRAS EN UN BANCO

Londres, 7. (Efe). — Cinco bandidos, enmascarados y luciendo hachas de excursionista campesino, atacaron un banco en Londres y después de arrojar amoníaco a las caras de los empleados con lo cual quedaron momentáneamente eliminados, se apoderaron de cantidades que sumaban conjuntamente más de tres mil libras esterlinas.

ARGENTINA: 12 MUERTOS DE FIEBRE AMARILLA

Corrientes (Argentina), marzo 7. (Efe). — Doce personas muertas, de las 28 atacadas de fiebre amarilla, vienen a ensombrecer aún más el desastroso panorama que provocan las inundaciones.

DETENCION DEL PRIMER MINISTRO DE NIGERIA ORIENTAL

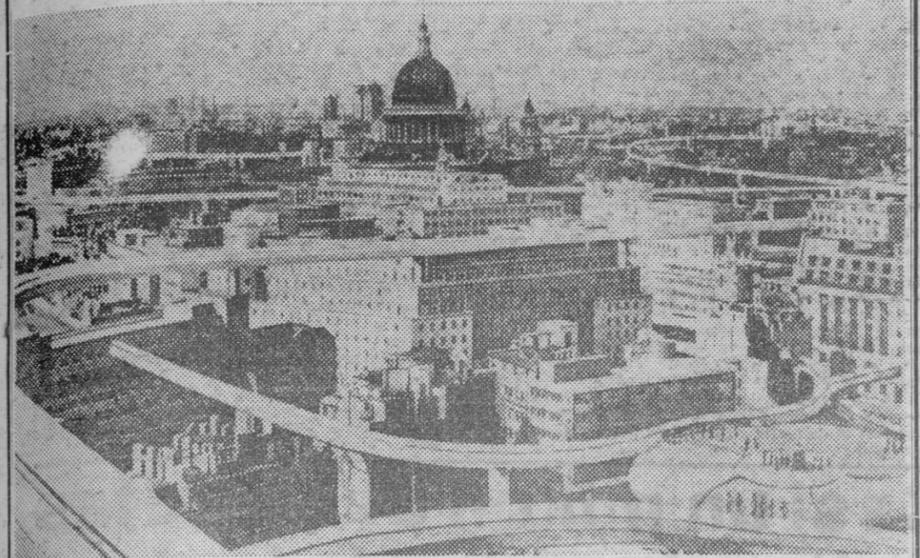
Lagos (Nigeria), 7. (Efe). — El Gobierno militar Central de Nigeria ha ordenado la detención de Primer Ministro del Gabinete autónomo de la Nigeria oriental — ya suspendido de sus funciones — Doctor Michael Okpara, así como las de seis prominentes políticos regionales.

El problema será discutido en las Cancillerías de los dos países y también naturalmente como tema de sobremesa entre el Presidente De Gaulle y su invitado Adenauer, cuando dentro de unas horas los dos estadistas se encuentren en el Eliseo, pero no es probable que entonces se decida puesto que si el primero determina las resoluciones de su país el segundo no tiene ya más fuerza efectiva que su probada amistad por De Gaulle.

DISCUTIDO

El problema será discutido en las Cancillerías de los dos países y también naturalmente como tema de sobremesa entre el Presidente De Gaulle y su invitado Adenauer, cuando dentro de unas horas los dos estadistas se encuentren en el Eliseo, pero no es probable que entonces se decida puesto que si el primero determina las resoluciones de su país el segundo no tiene ya más fuerza efectiva que su probada amistad por De Gaulle.

Vías de comunicación en el Londres del futuro



La Asociación de Arquitectos & Surveyors de Inglaterra ha presentado al Ministerio de Transportes de la Gran Bretaña esta maqueta del centro de Londres, donde se aprecian los pasos elevados las carreteras del futuro, con lo que se pretende resolver el grave problema del tráfico en la City.

NUOVA YORK

La guerra con China puede estallar dentro de los próximos 12 meses

HA DECLARADO EL SENADOR FULBRIGHT

Nueva York, 7. — (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno por telex). — Uno de los líderes demócratas más destacados del país, el senador Fulbright, Presidente del Comité Senatorial de Asuntos Exteriores, acaba de amonestar que una guerra con China puede estallar dentro de los próximos doce meses. Según el Senador, ésta no es sólo su opinión sino también la de «determinados peritos dentro de nuestro Gobierno... así como la de alguno de nuestros funcionarios». De hecho, el temor abrigado por Fulbright y los pronósticos que atribuye a altos jefes militares y políticos de la administración, encontraron un eco cuando, ante el Comité de Energía Atómica, el Ministro de la Defensa, señor McNamara, declaró: «Las intenciones agresivas de China están claramente demostradas por su determinación de encauzar recursos por derroteros estratégicos nucleares, mientras el pueblo se muere de hambre».

PELIGRO REAL

«A corto plazo, el peligro de una guerra entre China y América es real porque la guerra «sin fin» en Vietnam puede conducir a ambas grandes potencias hacia un conflicto, bien sea por accidente o por designio, en cualquier momento», ha insistido el Senador Fulbright, aventurando también la tesis de que este desenlace es tanto más probable, cuanto que Pekín y Washington han dado en pensar de una y otra potencia en términos abstractos, es decir: «Capitalismo imperialista» y «Comunismo agresivo». Esta tendencia habría producido a juicio de Fulbright «insensibilidad» en lo que a las consecuencias de una confrontación se refiere, insensibilidad que, en opinión del Senador, quedaría reflejada por la «ecuanimidad» con la que determinados sectores americanos aceptan hoy la idea del empleo de armas nucleares contra «hordas de coolies chinos».

La opinión general del Gobierno estadounidense aún sigue siendo, sin embargo, que el peligro de un conflicto con China sería relativamente menor, tanto por mor de la prudencia con la que Pekín ha actuado hasta ahora, a pesar de su lenguaje crecientemente militante, cuanto también — y esta tesis ha sido defendida públicamente por el General Taylor — porque Hanoi, receloso de perder su independencia no tendría ninguna intención de permitir que China se

convirtiera en un aliado combatiente. Empero, el propio señor McNamara contradijo la teoría de que tras las palabras agresivas se disimula la intención de seguir midiendo cada paso con sumo cuidado, al declarar: «dicen que se trata de palabras... palabras... que no nos han de herir», dando claramente a entender de que no cree en la supuesta dicotomía.

UN GRAN DEBATE

Como fuere, lo importante parece ser que las dudas y los temores abrigados respecto de un posible conflicto chino-americano, han inducido ahora al Comité Senatorial de Relaciones Exteriores presidido por el Senador Fulbright, a iniciar un nuevo gran debate sobre toda la política adoptada por Estados Unidos frente a China desde el advenimiento de Mao Tse Tung al poder. La primera sesión de este nuevo debate, que sucede al importantísimo diálogo celebrado en torno a la cuestión vietnamita en estos últimos días, empezará el martes ante el Comité senatorial, y en él intervendrán psicólogos eminentes, representantes del mundo académico y funcionarios del Gobierno y oficiales de las fuerzas armadas. El debate es importante aún cuando sólo fuere porque la política aplicada a China desde la conquista revolucionaria del poder ha seguido siendo la que fue definida en su día por George Kennan, siendo así que, desde entonces a hoy, han sucedido un número de cosas — y entre ellas, el desarrollo de China como potencia nuclear — que sin duda requieren reconsideración y reajuste. De hecho, el profundo problema planteado a los Estados Unidos en Asia parece estar en una relativa carencia de política frente a Pekín, siendo así que las respuestas que Washington ha tratado o trata de dar en la periferia del nuevo gigante surgido de la segunda guerra mundial, bien sea en Vietnam o en Thailandia, Corea o Formosa, no abordan la cuestión fundamental, a saber, la aceptación o el rechazo, con todo lo que ello implica, de una nueva nación unida por primera vez en su historia desde hace siglos, cuya mera presencia en Asia implica independientemente incluso del carácter de su régimen determinados requerimientos estratégicos, económicos o políticos que inevitablemente tropiezan con intereses occidentales establecidos en dicha área mientras el gigante dormita.

Piden que España entre a formar parte de la OTAN

WASHINGTON, 7. — Un comité de ex combatientes norteamericanos ha recomendado que sea cursada a España una invitación para que entre a formar parte de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

LAS NEGOCIACIONES SOBRE GIBRALTRAR

NUEVA YORK, 7. (Efe). — En los círculos oficiales locales se consideran muy complejas las negociaciones que el mes próximo iniciarán España y la Gran Bretaña, sobre el futuro de Gibraltar. El anuncio de las negociaciones cogió aquí por sorpresa. Se considera que, aunque Inglaterra tratará de conservar la soberanía sobre la roca, el hecho de que admita negociaciones es ya un paso adelante favorable a España.

ROMA, 7. (Del corresponsal de Efe). — Con una introducción escrita por el propio Embajador, señor Sanchez Bella, se ha publicado con destino a los empresarios italianos, un folleto titulado «Como invertir en España», con interesantes datos estadísticos comparativos y precisas informaciones sobre el Plan de Desarrollo español, sus primeros resultados, sus posibilidades para el futuro, así como detallados resúmenes sobre legislación española en materia de inversiones extranjeras y noticias sobre los alicientes que para el capital extranjero puede ofrecer España.

Para quienes desde Italia se trasladan a España, con la idea de promover allí empresas o participar en otras ya existentes, el folleto constituye una valiosísima información.

Auténtico plebiscito de adhesión a Franco y de gratitud al Gobierno por la obra realizada

Raphael, vencedor en la Eurovisión

Recogió el Ministro señor Castiella, de los españoles saharauis en su estancia en Aaiún

El Aaiun (Sahara), 6. (Crónica del enviado especial de Pyresa Ramiro Santamaría). — La estancia del Ministro de Asuntos Exteriores en esta provincia de España está siendo motivo de un auténtico plebiscito del cariño y adhesión al Generalísimo Franco de estos españoles africanos, que hoy más que nunca se sienten unidos a la madre patria.

Esto lo ha podido comprobar el Ministro señor Castiella en su recorrido por la ciudad de El Aaiun. Antes no era nada excepto cuatro casas modestas y medio centenar de miserables "jaimas",

mientras hoy tiene 10.000 habitantes, calles asfaltadas, jardines, modernas construcciones, electricidad, agua corriente, taxis, Guardias de la circulación, un moderno hospital, un dispensario ambulatorio y un Hogar-Jardín de la infancia.

En la provincia del Sahara prestan sus servicios 22 médicos. Hay un médico por cada mil habitantes, y una cama en los hospitales por cada 150 habitantes. En Marruecos hay un médico por cada 9.405 habitantes, en Argelia por cada 5.400, en Etiopía por cada 165.000, en Tohad por cada

60.000, en Ghana uno por cada 22.000 y no quiero citar más ejemplos.

En Aaiun funcionan un Instituto de Enseñanza Media, tres Grupos Escolares Graduados de niños y uno de niñas. Los alumnos en su mayor parte son nativos.

El Ministro se trasladó a la playa de El Aaiun para ver el moderno embarcadero que se ha construido. Hace pocos años existía una pista que comunicaba la capital de la provincia con su puerto. Ahora hay una moderna carretera asfaltada. Actualmente en la provincia del Sahara entre carreteras de primer orden, secundarias y pistas hay 5.000 kilómetros. Pronto serán entregadas las 1.593 viviendas de renta limitada de la primera fase, cuyo presupuesto asciende a 268 millones de pesetas.

En un acto sencillo pero lleno de emotividad, el señor Castiella ha impuesto el Orden del Mérito Civil en su categoría de plata al Presidente del Cabildo Provincial, señor Seila Uld Abeida, al Jefe de la tribu de Izarguen, y a otras personalidades les concedió con el Orden del Mérito Civil en su categoría de oficial. El señor Castiella expresó el cariño del Gobierno por unas tierras españolas cien por cien y por los

españoles saharauis. En nombre de los condecorados, el Caid Ibrahim expresó al Ministro la adhesión de los saharauis a España y su gratitud por el interés que el gobierno presta a esta provincia.

LLEGADA A EL AAIUN

El Aaiun, 7. (Cifra). — El Ministro de Asuntos Exteriores llegó a mediodía de ayer a Villa Cisneros, siendo cumplimentado por el Delegado del Gobierno, primeras autoridades militares y comisiones civiles. Seguidamente pasó revista a una compañía de honor del Cuarto Tercio "Alejandro Farnesio" y a continuación recibió la bienvenida saharauí, de manos de dos "goyetas" (niños) que le ofrecieron las tradicionales turguliba y la leche de camella y dátiles.

Presenció seguidamente un brillante desfile en el que tomaron parte las fuerzas de la guarnición girando poco después una visita a la granja experimental, a la ciudad y a la residencia del Gobierno donde mantuvo una charla con los notables imponiéndoles diversas encomiendas.

El Ministro regresó al Aaiun sobre las seis de la tarde, siendo despedido con los mismos honores que a su llegada.

SALIDA PARA MAURITANIA

El Aaiun, 7. (Cifra). — El Ministro de Asuntos Exteriores emprendió viaje a las siete de la mañana con destino a Nuakott, capital de Mauritania en avión del Ejército Español del Aire.

El señor Castiella permanecerá dos días en Mauritania como invitado oficial.

Así lo proclamaban la opinión y la prensa (francesas)

PARIS, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Angel ROSELLO, por telex). La prensa y la opinión francesas proclaman hoy, destacadamente a «Raphael» como el vencedor de la Eurovisión, por encima del «Gran premio de la canción» y de todos los que le precedieron en las simpatías o en los intereses del jurado.

Los telespectadores franceses no están de acuerdo con el veredicto de los jurados de la Eurovisión que dieron la palma de la victoria al austriaco Udo Jurgens por su canción «Gracias, querida». El propio Udo Jurgens reconoce humorísticamente que esto ha sido para él «el premio de la asiduidad», ya que es la tercera vez que se ha presentado al citado concurso.

ENCUESTA DE «L'AUREO»

El gran diario parisiense «L'Aurore» publica hoy en recuadro los resultados de la encuesta realizada por teléfono entre cien telespectadores, a los que se preguntó, tras la proclamación del veredicto del jurado de Luxemburgo, cuál era a su juicio la mejor canción del festival de la Eurovisión. He aquí los resultados que hablan por sí mismos:

No vieron el programa de TV, por ausencia o falta de interés: treinta y uno; la canción española «Yo soy aquel», de Raphael: doce; la canción irlandesa: diez; la austriaca: ocho; la noruega: seis; la portuguesa: cinco; la italiana: cuatro; la noruega: cuatro; y la francesa: tres.

«Se ve —dice «L'Aurore»— que el telespectador tiene otra opinión que la que se le ha impuesto. Y, en el fondo, el telespectador es el gran juez».

CLASIFICACION OFICIAL

La clasificación oficial del jurado fue hecha así: 1) Austria. — 2) Suecia. — 3) Noruega. — 4) Bélgica. — 5) Irlanda. 6) Suiza.

«Estos resultados —dice otro prestigioso diario de París, «Le Figaro»— han causado mucha sorpresa. Todos los pronosticos se han hundido. La gran víctima de este torneo fue, sin duda alguna el joven español «Raphael». Que defendió con talento y convicción una excelente canción. «Yo soy aquel». Este muchacho y esta canción, estamos persuadidos no dejarán por eso de triunfar».

Comentando el resultado del jurado de Luxemburgo, el popular diario «Paris-Jour», dice:

«Mirando la TV, teníamos ganas de gritar: eso no es el «Gran Premio de la Eurovisión», sino el «Gran Premio de la Cerevisión». La selección para una emisión tan importante debería ser mucho más rigurosa y mucho más objetiva».

20.225 trabajadores afectados de silicosis

Perciben pensiones vitalicias del I. N. P.

MADRID, 7. (Efe). — De todas las enfermedades profesionales, la silicosis es la mayor productora de bajas laborales transitorias y definitivas. Según estadísticas del pasado mes de febrero, el Instituto Nacional de Previsión tiene reconocidas por esta causa un total de 20.225 pensiones vitalicias a trabajadores afectados por esta enfermedad. El total de pensiones por enfermedad profesional son 20.860. Estos datos, que marcan la gravedad de este tipo de enfermedad profesional, justifica la dura lucha que el Ministerio de Trabajo mantiene en la prevención y erradicación de la silicosis.

¡LA ARDIENTE HISTORIA DE UNA MUJER ANGUSTIADA e INSATISFECHA!

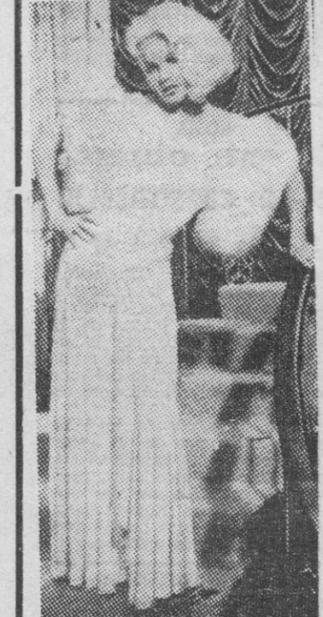
filmax JOSEPH E. LEVINE PRESENTA,



CARROLL BAKER
HARLOW LA RUBIA PLATINO

MARTIN BALSAM · RED BUTTONS · MICHAEL CONNORS · ANGE LA S BURY · PETER LAW FORD · RAF VALLONE

PRODUCTOR JOSEPH E. LEVINE DIRECTOR GORDON DOUGLAS
EN MICHAEL HAYES · TECHNICOLOR PANAVISION



LA VIDA INTIMA, CON LAGRIMAS Y SONRISAS DE LA MAS ACLAMADA ESTRELLA DE HOLLYWOOD

SALA BORN CLIMATIZADA Y CON FLUIDO PROPIO

INMINENTE ESTRENO

Casi un millón de pesetas se llevaban dos holandeses FUERON DETENIDOS EN BARCELONA

Barcelona, marzo 7. (Cifra). — Cerca de un millón de pesetas en moneda española pretendían sacar país dos súbditos holandeses, que fueron detenidos por los servicios de Aduana del aeropuerto de Barcelona.

ZURITO, SUFRIO UN ACCIDENTE

Córdoba, 7. (Cifra). — El coche en que viajaba el diestro Zurito con su apoderado y los miembros de su cuadrilla sufrió una accidente esta mañana en las inmediaciones de Llénera, Badajoz, y en el que resultó gravemente herido el apoderado don Rafael Piedrola que fue llevado a una clínica de Llénera.

MUERTO AL CHOCAR DOS TURISMOS

Valencia, 7. (Pyresa). — Un hombre resultó muerto en el acto al chocar de frente el coche que conducía un "Gogomobil" matrícula

Valencia número 125.206, contra un taxi, matrícula V-141.175, frente al penal de San Miguel de Los Reyes. La víctima se llamaba Ramon Garcia Montoro. El conductor del taxi, Justo Fernandez Romero, resultó ileso. Un pasajero que llevaba Vicente Ferrer Zaragoza, sufrió heridas diversas. Tuvieron que intervenir los bomberos de Valencia para extraer el cadáver del conductor del pequeño vehículo.

43 EMIGRANTES CLANDESTINOS

León, 7. (Pyresa). — La Guardia Civil de Astorga detuvo a cuarenta y tres personas, entre ellas, a treinta y siete súbditos portugueses que habían pasado clandestinamente la frontera y se dirigían en un camión con dirección a la frontera francesa. Entre los detenidos figuraba una mujer que, por hallarse enferma, tuvo que ser hospitalizada.

FALLECEN DOS ACCIDENTADOS

Lugo, 7. (Pyresa). — Jesús García Rio, de 63 años, vecino del municipio de Piedrafita del Cebreiro, y José Aira Dorado, de 52 años, también vecino de Piedrafita, que habían resultado con heridas de pronóstico grave, al igual que otros seis ocupantes de la furgoneta matrícula LU-15.085, que el pasado sábado se accidentó en el kilómetro 36 de la carretera Piedrafita-Ponsagrada, muy cerca de Piedrafita, han fallecido en el hospital provincial de San José, de Lugo.

Descontento en Valencia

SE FIDE EL CESE DE LAS CONDICIONES IMPUESTAS A LOS COMERCIANTES PARA EL EMBARQUE DE MERCANCIAS PARA LAS BALEARES

Valencia, 7. (Pyresa). — La Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación ha acordado expresar su profundo desagrado por las dificultades existentes en las comunicaciones marítimas entre Valencia y las islas Baleares, debidas a las condiciones impuestas por la Compañía Trasmediterránea a los comerciantes valencianos para el embarque de mercancías. La Corporación tomó el acuerdo de insistir ante la compañía naviera para solicitar el cese inmediato de estas dificultades al mismo tiempo que se pidió a la autoridad competente el remedio urgente y oportuno.

«El Cordobés», totalmente restablecido

Fres mil invitados asistieron a una fiesta campera

Córdoba, 7. (Pyresa). — El diestro Manuel Benítez «El Cordobés» se halla restablecido por completo de la intervención quirúrgica a que fue sometido en el hombro. Después de un adecuado entrenamiento podrá reanudar su arriesgada profesión en la próxima primavera. Así lo ha manifestado el Doctor Epeldegui en el curso de una fiesta campera dada por el popular lidiador en su finca con motivo de su recuperación.

A CAMBIO DE UN TERRENO Cortará el pelo a una familia por toda la vida

Palencia, 7. (Pyresa). — Un peluquero palentino ha llevado a cabo esta mañana una singular compra. Al propietario de una tierra lindera con una suya se la ha comprado por el precio del corte de pelo durante toda la vida al vendedor y familia. Los asistentes a tan original compra opinaban de diversa forma: unos señalaban que el perjudicado era el vendedor y no faltaba también quien señalaba que el peluquero había hecho una mala compra. De momento sólo existe la palabra. Formalmente no se ha llevado a cabo la compra, que se cerrará el día del primer corte de pelo.

Asistieron a la fiesta taurina «El Director de No-Do don Manuel García Viñolas, «Miss Italia», la artista Estrellita Castro, así como empresarios, toreros, apoderados, directivos de peñas taurinas que llevan el nombre de «El Cordobés», informadores de prensa, radio y televisión nacionales y extranjeros y amigos del torero, con unas tres mil personas en total.

Primeramente se lidió un novillo de la ganadería de Manuel Benítez —procedente de la de Bernardino Jiménez— en el que junto a «El Cordobés» actuaron el picador José Ramos y los banderilleros Paquito Ruiz y Pepin Garrido, todos ellos de la cuadrilla del torero. «El Cordobés» toreó al novillo con la muleta demostrando su ánimo y facultades físicas y lo despachó de media estocada y dos descabellos. Por último fueron puestas en juego varias varquillas para los aficionados.

La elección de Miss España 1966

POSIBLEMENTE SE REALICE EN SALOU

Tarragona, 7. (Pyresa). — La elección de «Miss España», tendrá como escenario posiblemente la villa turística de Salou. En tal sentido se están realizando las oportunas gestiones. A las 18 bellezas seleccionadas se unirá «Miss Salou». Se están efectuando ya algunos festejos con tal motivo ya que es posible que la elección tenga lugar en la última semana del próximo mes de mayo.

Llegaron a Palma los Príncipes Alexander y Micaela Hohenlohe-Jagstberg

Habitaban un castillo alemán de 45 habitaciones, antiguo, pero perfectamente «puesto al día»

El Príncipe «hombre de negocios» tiene por aficiones la caza, el esquí y el automovilismo



DE IZQUIERDA A DERECHA: LA BARONESA DE SAN LUIS, EL PRINCIPE Y LA PRINCESA DE HOHENLOHE Y EL BARON DE SAN LUIS, SU ABOGADO EN ESPAÑA.

Disfrutaban de unas breves vacaciones, casi solamente un fin de semana, en el Hotel Victoria: son S. S. AA. los Príncipes Alexander y Micaela Hohenlohe-Jagstberg, de la más rancia nobleza teutona, que habitan su castillo solariego y saben compaginar magníficamente el sentido y las necesidades de la vida moderna, con el señorío y el abolengo de su altísima cuna. En su visita a Mallorca, la primera que realizan, llegaron acompañados de su abogado en España, don Antonio de Fortuny, Barón de San Luis, y esposa.

En la soleada terraza del Hotel, frente al marco incomparable de la Bahía de Palma, mantenemos una grata conversación con los Príncipes y sus



EL PRINCIPE DE HOHENLOHE-JAGSTBERG, EN UN MOMENTO DE LA ENTREVISTA CON NUESTRO REDACTOR. (Fotos «Terrades»)

distinguidos amigos y acompañantes. El Príncipe Alexander es de una sencillez y una amabilidad extraordinarias. Es sumamente cordial y comunicativo, y está dotado de un gran sentido del humor. No debe tener más allá de los treinta años y lleva tres de matrimonio con su joven y atractiva esposa, la Princesa Micaela.

—Ayer salimos de pesca los señores de Fortuny y nosotros. Imagínese que salimos a las seis de la madrugada...

—Respetable «madrugón».

—Bueno... en realidad es que no nos acostamos. Cuando uno se tiene que levantar a estas horas «inauditas» opino que lo mejor es esperar a acostarse después.

—Opino igual.

—Pues como le decía salimos de pesca con un falucho y tras un par de horas de probar aquí y allá sólo conseguimos pescar dos tristes pececillos, a quienes decidimos inmediatamente devolver la libertad. ¡Qué fracaso!

—¿Es la pesca su «hobby»?

—Ya ve usted que no. Si lo fuera no hubiéramos hecho tan «triste papel».

—¿Cuáles son entonces sus aficiones?

—La caza de jabalíes, ciervos, etc... y también el esquí y el automovilismo.

—¿Sus coches?

—Poseo dos deportivos: un «Porsche» y un «Mercedes».

—¿Le han puesto muchas multas en carretera?

—¡Oh, ninguna! Es que antes de apretar el acelerador procuro mirar con atención si hay algún guardia a la vista.

—Es que también conviene mirar si hay a la vista alguna ancianita, niños, gallinas...

—También lo miro, por supuesto. Soy un deportista, no un temerario.

—¿Cómo se llama su castillo?

—Castillo Niederstetten. Es muy antiguo, y ha sido destruido y reedificado en varias ocasiones. La última de ellas en 1752.

—¿Cuántas habitaciones?

—Cuarenta y cinco.

—¿Para ustedes solos?

—Para nosotros, y también para mis padres, que también lo habitan.

—¿No resulta un poco incómodo habitar hoy en día un castillo tan enorme?

—Le aseguro que no. Entre otras cosas porque, respetando su carácter, lo hemos puesto rigurosamente al día en cuanto a confort y comodidades, desde el aire acondicionado a todo lo demás.

—¿Cuántos criados?

—Ocho.

—Le debe costar a usted una fortuna.

—¡No me hable! Es un gasto enorme el de su mantenimiento. Pero, más que un lujo o una ostentación, considero que es un deber su mantenimiento. Mis mayores no me lo legaron para que lo transformara en un hotel, por ejemplo.

—¿Vive usted de rentas, Príncipe?

—Hoy en día es imposible solamente a base de rentas, mantener cierto tren de vida. Yo soy un hombre de negocios, consejero de diversas empresas.

—¿Tiene negocios en España?

—¿Cómo lo sabe?

—Como tiene aquí un abogado...

—Pues sí, tengo algunas inversiones inmobiliarias.

—¿También en Mallorca?

—En Mallorca somos solamente «turistas».

—¿Y qué tal?

—Hemos venido a comprobar que aquí no hay invierno. Y ya ve usted: aquí estamos tomando el sol en la terraza. Es magnífico.

El Príncipe Alexander de Hohenlohe-Jagstberg, con su castillo de cuarenta y cinco habitaciones, sus lujosos coches deportivos, sus cacerías, sus consejos de administración... bien puede ser esto que ciertas revistas pseudomodernas califican de «play-boy», circunstancia a la que habría que añadir su juventud. Pero, en todo caso es un «play-boy» casado y como el mismo diría —en términos automovilísticos— «fuera de circulación».

Con el profesor Carmelo Caligiuri, director y fundador del «Instituto Profesionale per il Turismo», de Roma

«España -nos dice- ha dado el ejemplo de una legislación más actual, en materia turística»

«La formación profesional es un factor primordialísimo pero opino que no debe ser a nivel universitario»

Ayer, en el Estudio General, tuvo lugar la primera de las conferencias del «I Ciclo Internacional de Conferencias de Turismo» de la «Semana Internacional de Estudios Turísticos» que con tanto éxito se viene celebrando en Mallorca. El Prof. Dr. Carmelo Caligiuri disertó sobre el tema «La experiencia italiana en materia de formación profesional turística». Momentos antes de su disertación le preguntamos:

—¿Cuál es esta experiencia italiana en la materia de enseñanza turística?

—La que nos ha proporcionado el «Instituto Profesionale per il Turismo», del que me honro en ser fundador y Director.

rector. Anualmente unos cien graduados salen de la Escuela de Roma, y de las que ya funcionan en Milán, Venecia y Palermo. Estas Escuelas tienen carácter de enseñanza oficial y dependen del Ministerio de Educación Nacional. Su nivel es comparable al del Bachillerato y con acceso a la Universidad si este es su deseo.

—¿Es tan importante este aspecto de la formación profesional?

—Creo que es imprescindible para el presente y el futuro turístico de cualquier país.

que se habla casi desde que existe el turismo como fenómeno social y masivo. Creo que con crisis o sin crisis el fenómeno turístico existirá siempre como una conquista social de la era contemporánea. La desaparición del turismo supondría la crisis previa de una serie de estructuras y fenómenos importantes: sería un «salto atrás» general.

—¿Hay «competencia» entre España e Italia?

—No lo creo. El turista no tiene por qué centrarse en un solo país. Al contrario, la diversidad beneficia a todos,

El Dúo Dinámico enjuicia para «BALEARES», el curioso «fenómeno» del Festival de la Eurovisión

También ellos fueron víctimas de los «tejemanejes» del Festival de San Remo

Manolo y Ramón, los populares componentes del «Dúo Dinámico» se encuentran nuevamente en Mallorca, descansando en su casa de Cala D'Or de las fatigas de su reciente gira por Hispanoamérica. Han regresado morenos pues allá es verano y han tomado mucho el sol en las playas. Han efectuado centenares de actuaciones en la televisión argentina, festivales, etc..., con éxitos de locura. En Perú tuvieron que ser protegidos por la policía, ante el asalto de sus admiradores, sus «fans» limeños. El Dúo Dinámico tiene varias canciones en primer puesto de los «hit - parade» hispanoamericanos, y a éstos

«monopolios».

—Parece que hay cierto «resentimiento»...

—Pues no lo hay, pese a la faena que nos hicieron en San Remo.

—¿Qué «diantres» pasó en San Remo?

—Pues mira, ya que nos lo preguntas te vamos a contar la verdad y que conste que ésta es la primera vez que se publica.

—Adelante.

—Pues resulta que ya teníamos la promesa firme de presentar una canción en el último Festival, pues es sabido que ellos tienen la norma de que haya siempre un intérprete extranjero. Nosotros fuimos elegidos por el autor



hay que unir sus recientes grabaciones en Londres (son los primeros cantantes españoles que graban en Inglaterra) con un éxito fabuloso para su versión en inglés de «Eso os juro».

Manolo y Ramón, cuando nos topamos con ellos, acababan de ver a través de la televisión el «Festival de la Canción de la Eurovisión». Estaban indignados:

—Conforme en que la canción austríaca era la mejor.

Pero España merecía haber quedado clasificada por lo menos en segundo o tercer lugar.

—¿Vosotros creéis...?

—¿Y qué duda cabe? ¡Viste cómo los países escandinavos se daban los votos entre sí? Si no llega a ser por Portugal, España se queda con un solo voto. Y nuestra canción era infinitamente mejor a la sueca, a la finlandesa a la noruega, y a todas las demás.

—No hubo justicia?

—La hubo por lo menos en no dar un solo voto a Italia. Nos alegramos, pues va está bien de «divismos» y

de la canción, e incluso habíamos efectuado ya las grabaciones en cinta. Pero... he aquí que «de repente», y sin más explicaciones, nos dan «la papeleta». ¿Y sabes por qué?

—No, ¿por qué?

—Pues porque como en España los discos italianos se venden ya mucho, no «interesaba» tener la atención de que figuraran intérpretes españoles en el Festival, y les «convenía» más hacerse el cartel y la propaganda en otros sitios.

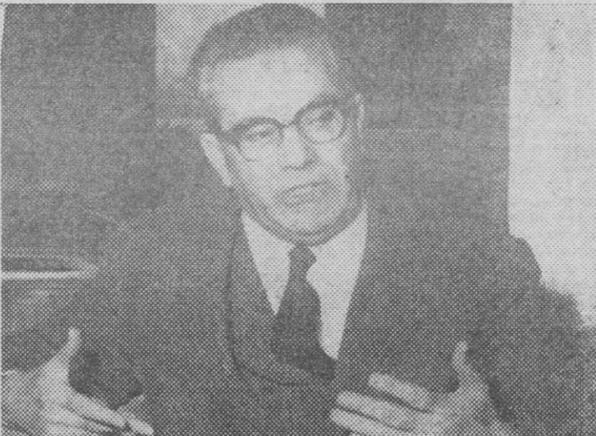
—Eso está muy feo.

—¡Y tanto! En vez de tenernos atenciones, precisamente por ser uno de sus mejores clientes...

—¿Qué opináis se debe hacer?

—«Boicotear» esos «Festivales», mientras no se de a España el relieve y la categoría que se merecen en justicia. Y que conste que no lo decimos por nosotros, pues esto ya es «arua pasada» y no necesitamos a «San Remo» para nada.

A otros «santos» se encomiendan Manolo y Ramón.



Faltan grandes y numerosas promociones de expertos que tengan una formación específica y una sólida base cultural. Expertos que han de mantener posteriormente contacto directo con el turista.

—¿No cree usted entonces que los estudios turísticos debían ser a nivel universitario?

—En absoluto. Es decir: yo distingo entre los estudios superiores de investigación y ensayo, que estos si deben ser para profesores y universitarios... y la formación práctica de promociones de futuros técnicos. Comparándolo con otras carreras técnicas, yo diría que hacen falta más peritos que Doctores en Ingeniería.

—¿Cómo ve el fenómeno turístico español?

—Sorprendente en su rápido desarrollo y en su organización.

—¿Aventajamos en algo a Italia?

—En una legislación mucho más «agorriata», mucho más puesta al día, en materia turística.

—¿Es cierto que el turismo en Italia está en crisis o saturación?

—No lo creo. En 1964 así parecía ser... y sin embargo en el año último las estadísticas han demostrado lo contrario. Esto de la «crisis del turismo» es un fenómeno del

porque añade diversidad y por tanto alicientes al mercado turístico.

—Se ha comentado, en ciertos medios profesionales que Italia es muy cara, que tratan al turista con cierto «distanciamiento»... y que por otro lado el espíritu «conquistador» —tan «meridional»— de ciertos empleados de la hostelería, acaba por ahuyentar a los turistas.

—Los precios es algo que tienden a nivelarse en todos los países desarrollados y los de en vías de desarrollo. Lo del «distanciamiento» no es exacto, pues el carácter italiano es más bien comunicativo y cordial. En cuanto a los «conquistadores»... constituyen una excepción, más bien una leyenda. Y muchas veces es que les dan pie a ello.

—¿Su impresión del turismo en Mallorca?

—Formidable en todos los aspectos, y especialmente en el de la hostelería. Además observo que tienen bastante turismo de invierno, cosa que nosotros apenas podemos conseguir, salvo en algunas estaciones invernales alpinas.

Estas fueron las palabras del Profesor Dr. Carmelo Caligiuri, fundador y Director del «Instituto Profesionale per il Turismo», de Roma, y pionero de la enseñanza turística en Italia.

(Foto «TERRADES»)

El Alcalde de Palma pronunciará el Pregón de Semana Santa

El tradicional «Pregón» de Semana Santa, será este año pronunciado por el Alcalde de la Ciudad, don Máximo Alomar Josa, según nos ha comunicado la «Asociación de Cofrades de Semana Santa». Que nosotros sepamos, es esta la primera vez que el «Pregón» corre a cargo del Alcalde, y para nosotros constituye una prueba más del interés humano y la penetración que nuestro primer ciudadano tiene hacia todos los acontecimientos y manifestaciones de la vida local, en sus más variadas facetas. Como ya es tradición, el «Pregón» tendrá lugar en la Santa Iglesia Catedral Basílica, con las solemnidades de rigor.

Escribe esta página
ANTONIO PIZA

Santo del día

SAN JUAN DE DIOS FUNDADOR



Nació San Juan en la villa de Montemayor, de Portugal, de padres piadosos. Siendo un muchacho, se escapó de su casa por seguir a un sacerdote; después sirvió como pastor y más tarde sentó plaza de soldado. Expulsado del ejército hizose de nuevo pastor y luego otra vez soldado. Cansado de todo, avisado por los contratiempos y por la muerte de su madre, arrepintiéndose de sus culpas, y ganoso de hacer bien tomó el oficio de mercader de libros y estampano de devoción. Yendo de camino se le apareció un día el Niño Jesús, quien le dijo: "Juan, Granada será tu cruz". Dirigióse entonces a Granada, donde continuó su oficio. Asistiendo allí a uno de los sermones del Beato Juan de Avila, experimentó tal horror al pecado, que con extremas actitudes pedía perdón al Señor. El pueblo le tomó por loco, y después de golpearle y apedrearle, lo encerró. Díronle más tarde libertad y continuó sus actividades; mas el Beato Juan de Avila conoció que tal locura era fingida y dictada por el deseo de humillaciones. Juan, por consejo del Beato maestro, se dedicó al cuidado de los enfermos, haciendo maravillas de abnegación y paciencia. Fundó la Orden de Hermanos Hospitalarios, y confiado en la Providencia, levantó muchos hospitales. Una vez que se prendió fuego en el hospital de Granada, Juan pasó media hora entre las llamas por salvar a los enfermos, sin recibir lesión. En 1559 murió, a los cincuenta y cinco años, abrazado a un crucifijo.

En este día se celebra también la fiesta de los Santos: Aurelia de Nice, m.; Julián, Quintino, Félix, obs.; Filemón, Apolonio, dc.; Ariano, Teótico. Cirilo, ob.; Rogato, Félix, otro Rogato, Beata, Herenia, Fel-

citas. Urbano, Silvano y Mamilo, mrs.; Bermudo.

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA Sta. Francisca Romana, vda. Cuarenta Horas

«Día Eucarístico» —En las Reparadoras, a las 8 Misa y a continuación Exposición del Stmo. Sacramento. A las 6 Sto. Rosario, ejercicio Eucarístico y reserva de S.D.M. Otros actos religiosos

—En San Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia «Virgen de Lluç».

—En el Centro Eucarístico continuación de los Ejercicios Espirituales dirigidos por el Rvdo. P. Ignacio de Oteiza, Capuchino. — Por la mañana empiezan a las 11 y por la tarde a las 5.30. Visita etc.

A la Virgen del Carmen, en las Teresas.

RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES (INCA)

1.570 Kcs

Programa para hoy:

8: Apertura. Índice de audiciones. Editorial; 8.05: Buenos días, España; 8.15: Bachillerato radiofónico; 9: La mañana es joven; 9.15: Ventana al mundo; 9.25: Firmamento musical; 9.31: Hogar, dulce hogar; 9.45: Voces de ayer, famosas hoy; 10: Radio Club; 11.30: Discontinuas, novedad discográfica; 11.35: Novela de la mañana; 12: Angelus; 12.05: El diablillo de la Caridad; 12.15: Radiosistema; 12.45: La ruleta fantástica; 13: Mensaje de amistad; 13.30: Así va la vida; 13.45: Conjuntos famosos; 14: Mallorca actualidad e Inca hoy; 14.10: Invierno y humo; 14.15: Discosonrisa; 14.25: Aperitivo musical con Los Juniors; 14.30: Diario hablado de Radio Nacional; 14.45: Olimpiada; 15: El show de las 3; 15.30: Novela de sobremesa; 15.45: Su orquesta, señora; 16: Espectáculo de un Imperio; 16.30: Radio Club; 17: Teleobjetivo; 17.30: Confidencias; 18: Angelus; 18.05: Cristo en casa; 18.30: Radiosistema; 19: El Rosario en familia; 19.30: La ballena alegre; 20: Novela de la tarde; 20.20: Mensaje de amistad; 20.45: Traylev de «Última Hora»; 21: España social; 21.30: Radiodeportes; 21.45: Atalaya al universo; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22.25: Una voz en la noche; 22.30: Radioteatro; 23.30: Serenata bajo la luz de la luna; 23.53: Últimos minutos; 24: Despedida, oración y cierre.

RADIO POPULAR

1.268 Kc. 236'5 m.

Programa para hoy:

8.00: Apertura; 8.03: Alegre despertar; 8.10: Buenos días; 8.15: Curso de inglés;

Dietario

8.35: Bachillerato radiofónico; 9.25: Boletín meteorológico; 9.30: Antena del Mundo; 9.40: Agenda del Ama de Casa; 9.45: Silbando melodías; 10: Radiosistema; 10.30: Treinta minutos Logan; 11: Calidoscopio musical; 11.15: Revista de Revisas; 11.30: El Mercado al día; 11.35: Club de Amigos; 11.45: Información local; 11.50: Lo oír y lo cantar; 12.00: La Hora del Angelus; 12.05: Almanaque; 12.10: Compra y cambio; 12.30: Radiodifusión; 13.00: La Hora del Aperitivo; 13.15: La Voz de la Iglesia; 13.25: El alma musical de España; 13.55: Noticiero del deporte; 14: Buenas tardes Mallorca; 14.30: Radio Nacional de España; 14.45: Noticiero insular; 15.00: Mediodía Exprés; 15.35: Felicidades con música; 16: Despierte a sus pequeños; 16.10: Fiesta de España; 16.20: Bolsa del trabajo; 16.30: Bachillerato radiofónico; 17.20: Servicio Informativo de Radio Nacional; 17.25: Notas para su agenda; 17.35: Concierto en ritmo; 18.00: Música de nuestros días; 18.30: España Social; 19.00: Festival Cope; 19.30: Audición escandinava; 20.05: Del pentagrama a la fama; 20.45: Santo Rosario en familia; 21.00: Notas y avisos; 21.05: Panorama deportivo; 21.15: Noticiero local; 21.30: Orquestas en la noche; 21.30: ¡Hola!; 21.45: Radio Vaticana; 22.00: Radio Nacional de España; 22.15: Boletín meteorológico; 22.20: Más allá de las estrellas; 22.30: Microfono abierto; 23.30: Música para soñar; 24: Lectura de programas, despedida y cierre

16.00: Vida y vocación de José Mojica; 16.30: Amarga oscuridad; 17: Natacha; 17.25: Consultorio Avecrem; 17.32: El amor y la furia; 18.00: Diana Tu-tú; 18.15: Muy cerca del corazón; 18.30: La casa de los Dalton; 18.55: El niño Juanito; 19: El derecho de los hijos; 19.30: Bachillerato radiofónico; 19.58: Galería breve; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20.02: Tercera emisión de solicitados; 20.15: No-do de los deportes; 20.25: Cupón del Ciego; 20.26: Cantantes norteamericanos; 21.00: Teatro de los Quintero; 21.15: Incógnitas de la historia; 22: Radio Nacional de España; 22.15: Cotizaciones de bolsa; 22.18: Minutos con las estrellas; 22.30: Última emisión del concurso de cantantes para el "III Festival Internacional de la Canción de Mallorca"; 23.10: Retransmisión diferida del concierto del "Coro Seráfico de la Porciúncula"; 23.40: Buenas noches con las estrellas; 24: Programas para mañana y cierre de la emisora.

TELEVISION

Programa para hoy:

EMISION DE SOBREMESA

1.45: Carta de ajuste; 2.00: Presentación y avances; 2.05: mundo animal; 2.30: Panorama de actualidad; 3: Telediario; 3.20: Punto de vista; 3.30: Novela; 3.50: Revista para la mujer; 4: Bourbon Street; 5: Despedida.

EMISION CULTURAL

7: Carta de ajuste; 7.15: Presentación y avances; 7.20: Francés; 7.45: Historia de 1.900; 7.48: Ciencias para la vida; 8: Lecturas españolas; 8.10: Estocolmo. Miles y su obra; 8.20: La música.

EMISION DE NOCHE

8.50: Dibujos animados; 9: Novela; 9.29: Avances; 9.30: Telediario; 9.45: Avances; 9.47: Rueda de prensa; 10.15: Agente secreto; 11.15: El tercer rombo; 11.45: Telediario; 12: El programa de mañana, despedida y cierre.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche)

Palma: Alemany: Concepción, 128. Teléf. 14996; Antich: Calvo Sotelo, 306 (Terreno), 31230; Artigues: Rubí, 11 13821; Buñola: Coll, 12, 22374; Coll: Monjas, 2, 12555; Forteza: Miguel Santandreu, 79 15811; González: Fátima, 60 (Sta. Catalina), 31021; Manera: Fray Luis Jaume, 73, 51860; (*) Mascaró: General Goded, 13 (junto Pl Cort), 12663; Gimbernat: Plaza San Antonio, 47, 13496; Planas: San Nicolás, 30; 23493; Santandreu: Fausto Morell, 16 22859; Torres: Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá), 32311; Vidal: Tte. C. Franco, 15. (Azpargo-R. Cató), 15362; (*) Vda. Trián: San Miguel, 159: 12331.

ABIERTA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

(*) Balaguer. San Miguel 58 - 11249

ABIERTAS HASTA LAS 12 DE LA NOCHE

Buñola: Call. 12.; Santandreu - Fausto Morell, 16. (*) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD

Servicio Urgencias Medicina General Palma —Excepto Suburbios—

Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana. Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche. En Residencia Sanitaria S O E (Son Dureta). Teléfonos: 30.946 30.947 y 30.948.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos.

Servicio permanente

Vía Roma, 29. Teléfono 11229

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Riesgo de bancos de niebla durante la noche, que desaparecerán por la mañana. Vientos flojos. Régimen de brisas. Con-

tinuará debilitado el viento del Norte en Mahón. Marejadilla o mar rizada.

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 17 grados a las 13 horas de ayer. Temperatura mínima: 5 grados a las 3.15 horas de ayer. Humedad relativa: 48 por 100

CUPON DEL CIEGO

5 9 7

COMPANIA DE INSECTICIDAS DOMESTICOS Y AGRICOLAS

De prestigio internacional, necesita cubrir puestos de AGENTES DE VENTAS EXCLUSIVOS, con residencia en Palma de Mallorca, para trabajar las Islas Baleares

OFRECEMOS: Sueldo fijo y primas Incentivos sobre las ventas Dietas durante los desplazamientos La empresa facilitará coche en caso de que el solicitante no disponga de él.

EXIGIMOS: Vocación para la venta Dedicación absoluta a la Empresa Don de gentes y dinamismo Dominio de las rutas y conocedor de los establecimientos del ramo Dispuesto a viajar continuamente Carnet conducir 2ª

Escribir de puño y letra, enviando «curriculum vitae» al Apartado F. D. n.º 102. - BARCELONA.



Entró un transporte U.S.A.

PARA HOY, UN LOTE DE MADERA

Procedente ahora de Tarragona, llegó el carguero español, "Eco Luisa", de la Naviera Eco, en Palma, tomó carga general, y partió el mismo día rumbo a diversos puertos del Norte de Europa, en sus acostumbradas rutas.

Desde Cartagena, y con un lote de gasolina entró, también el domingo, el buque-tanque de la CAMPSA, "Camporeal", que amarró en el Muelle de Pelaires en donde están siendo descargados sus tanques.

Por lo demás, la mayoría de los restantes buques entrados, tanto el domingo como ayer, lo han hecho con sendos cargamentos de general.

ENTRADAS

El domingo, en las distintas dependencias portuarias amarraron: "Dómine", desde Alicante, con pasaje y carga general. "Eco Luisa", procedente de Tarragona, con carga general. "Ciudad de Palma", llegado desde Barcelona con pasaje y carga general. "Cala Murada", también desde Barcelona, con carga general. "Miguel Caldentey", procedente de Tarragona, con carga general. "Ciudad de Inca", llegado desde Barcelona, con carga general. "Camporeal" con combustible, procedente de Cartagena "Masques", desde Barcelona, con carga general. "José Miguel Masiques" desde Ibiza, con carga general. "Mallorca", desde Barcelona, con carga general.

Ayer lunes, entraron los siguientes: "Cala Blanca", procedente de Vigo, con carga general "Nuevo Corazón" desde Castellón, con carga general. "Cala Madrona", procedente de Valencia, con carga general. "Cala Engousaba", desde San Luis de Rosano, con carga general. "Juan Riva", llegado desde Barcelona, con carga general. "Cala Galera", desde Alicante, con carga general. "Riva", procedente de Cartagena, con carga general. "Manen", llegado desde Barcelona, con carga general. "Campodron" procedente de Alcudia, con combustible.

TRANSPORTE U.S.A.

Después de unos días sin escalas de unidades de guerra—salvo claro está, la flotilla española— entró ayer un transporte de la Armada de los Estados Unidos. Ignoramos, por ahora, si en días sucesivos vendrán más buques. El transporte, que corresponde a las singlas "USS 23", quedó fondeado en la bahía, haciéndose el desembarco de los marinos por medio de los lanchones. Que por cierto se ha visto en ocasiones, ligeramente entorpecido el transporte, debido a que el mar se hallaba bastante picado.

ESPERADOS

Después de los cuatro trasatlánticos anunciados ya para días venideros es poca cosa lo que en estos dos días se ha anunciado. Además de los correos en sus viajes regulares, y algunos motoveleros con carga general es esperado hoy en Palma el transporte de bandera alemana "Leanna". El buque pertenece a la "Zim Israel Navigation", y llegará desde Cristóbal con un importante cargamento de madera que será desembarcado en el Dique del Oeste. La hora anunciada para su llegada, es a las 15 horas.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla o mar rizada.

J. J.

5.176 pasajeros hubo el domingo



El Alcalde de Palma viajó a Madrid

Para comenzar, conozcan las cifras que se produjeron el sábado y el domingo últimos. No son muy astronómicas que digamos, pero tampoco están muy abajo. Creo que son las normales para un año, como éste, va en ascenso.

El sábado se registraron 4.475 pasajeros, creo que es el sábado —de este año— que más pasajeros se controlan. Y al día siguiente, o sea domingo, día 6, controlaron su paso 5.176. Recuérdese que el domingo anterior, o sea el último de Febrero, se habían registrado 5.197 pasajeros. O sea 21 más que el día seis.

Pero, siempre hay algo que objetar, o más bien diré, algo con lo que pueda defender al domingo seis, por eso de que nos hallamos en pleno ascenso y encontrar un domingo inferior, en movimiento, al anterior hace pensar en que se está operando un fenómeno totalmente contrario. Continuemos charlando en el párrafo siguiente.

MOTIVOS

No sé si recordarán, que el último sábado de febrero, el sábado 26 p.º, tenerlo más en cuenta no llegaron todos los pasajeros esperados, y no fue así, porque muchos vuelos programados para ese día fallaron, y porque en las últimas horas el aeropuerto estuvo cerrado y varios vuelos debieron postergarse para el día siguiente.

Nos encontramos entonces que los 5.197 pasajeros del domingo 27 no eran en su totalidad de ese día, y que esa cifra pudo haber repartido más equitativamente entre el sábado y el día siguiente. De ser así, no haberse producido una causa externa como aquella de que se suspendieron varios vuelos etc., la línea ascendente de los fines de semana hubiese continuado.

Y al final de cuentas, 21 pasajeros menos no creo que haga suponer un bache, sino la similitud en el movimiento de los dos últimos domingos.

MADRID

El día acusó las dos horas puntas perfectamente establecidas de los días de semana. Entre la una y media y las doce y media. Y entre las cinco y las seis y media. Sobre todo esta última, que permitió ver el hall de pasajeros nacionales, totalmente repleto.

Entre las personas que se hallaban aguardando la salida del caravella para Madrid, estaba el señor don Máximo Alomar, Alcalde del Ayuntamiento de Palma, acompañado de su esposa y de dos familiares más.

El señor Alomar viaja a Madrid por pocos días,

por asuntos relacionados con sus funciones como Alcalde de la ciudad.

NORTEAMERICANOS

El domingo en horas de la tarde llegó, procedente de Barcelona, un grupo de agentes de viajes norteamericanos, invitados de la compañía Iberia. Entre las personas que acudieron al aeropuerto a darles la bienvenida a estos señores de los Estados Unidos de Norteamérica, se hallaba don Manuel Vera, de Relaciones Públicas de la compañía mencionada.

Iberia ha preparado un interesante programa de actividades para sus nuevos invitados. Entre otras cosas, visitarán diversos puntos de la isla; conocerán varios hoteles de Lujo y de Primera categoría; se pondrán en contacto con algunas agencias de viajes; serán agasajados con comidas, cenas y cocktails; y la estancia de este grupo que consta de quince personas, durará casi tres días.

SOBRE EL AUMENTO

Conversaba con el señor Vermeullen, director de Mercedes Air, sobre el aumento del turismo en lo que va del año, y sobre las proyecciones que podría alcanzar al llegar a la temporada de verano.

Me respondió, como ya me han respondido muchas otras personas entendidas en la materia, o sea convencido de que la línea ascendente continuaría a través de todos los meses que nos separan de septiembre, mes que se considera será la cumbre del movimiento turístico.

Actualmente, Mercedes Air, recibe pasajeros de Holanda, Bélgica, Dinamarca y algunos otros países, y lo hace en escala superior al año pasado por estas fechas.

LONDRES

El número de pasajeros que llegó en el avión de la BEA, procedente de Londres, fue de alrededor de los ochenta. Con lo que se demuestra que en Marzo las cifras son muy superiores a las de febrero.

En los seis primeros días de Marzo se ha llegado a los 15 mil pasajeros y un breve pico. Que equivale a 2.500 pasajeros diarios. Recuérdese que en febrero el promedio diario fue ligeramente inferior a los 2 mil pasajeros. Y téngase, también, en cuenta, que la parte fuerte de marzo es siempre la segunda quincena, a por la festividad de San José, que determina viajes a Valencia y otras excursiones; y por la proximidad con la Pascua, fecha en que las vacaciones son casi obligadas en toda Europa.

COCO MENESES

INAUGURACION OFICIAL DEL COMPLEJO AVICOLA «FAMSA»

ASISTIERON AL ACTO LAS PRIMERAS AUTORIDADES

Las edificaciones ocupan una superficie de 14.006 m.2

Ayer, a mediodía, tuvo lugar la inauguración oficial de la Granja Avícola núm. 1 de Fomento Agrícola del Mediterráneo, S. A. (FAMSA), sita en Son Nicolau, Indioterria. Al acto asistieron el Goberna-

Blanes; el Jefe Provincial de Ganadería, señor Jaime, así como un buen número de Ingenieros Agrónomos, Veterinarios y técnicos de la especialidad avícola, entre otras personalidades y distinguidas representaciones.

tinguidas espesas, recorrieron las soberbias instalaciones de la granja a la que podemos calificar de modélica, no ya por su extensión, que es la mayor de la isla, sino por la perfección de sus realizaciones de último mo-



Una panorámica de parte de las instalaciones de FAMSA, cuya inauguración oficial se celebró ayer.

dor Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Alvarez Buylla; el Alcalde de Palma señor Alomar; el Presidente de la Diputación Provincial, señor Villalonga; el Presidente de la Audiencia Territorial señor Alvarez Novoa; el Delegado de Hacienda, señor Jorro y el Alcalde de Barrio señor Moranta. También se hallaban presentes el Ingeniero Jefe del Servicio Agronómico, señor

Hicieron los honores de la Casa el Director General de «Bio-ter S. A.», don José Alonso Tejada, el Presidente del Consejo de Administración de FAMSA, don Antonio Pons Canals y los Consejeros señores Alomar Valent, Villalonga Blanes y Busquets.

dolo. Finalmente, fué servido un exquisito lunch.

Como datos curiosos, podemos decir que las naves de las granjas de FAMSA cubren una extensión de 14.006 metros cuadrados, con una capacidad para 78.000 aves y planta de incubación de ciento cincuenta mil huevos mensuales. Las carreteras para el servicio interior de este grandioso complejo son de una superficie de tres mil metros cuadrados con una longitud de un millar de metros. El fluido eléctrico para luz y fuerza motriz puede ser eventualmente alimentado por dos grupos electrógenos de ciento cincuenta KVA. Existen dos pozos con una capacidad de setenta mil litros-hora y dos depósitos elevados de 60.000 litros, así como otras instalaciones de gran perfección técnica.

Otro detalle interesante por su carácter social es el que se refiere a las viviendas de los técnicos y trabajadores de la Empresa, que cuida con amor este importante apartado. Dichas viviendas fueron visitadas mereciendo el unánime elogio tanto por su capacidad como por el gusto y cuidado de su acondicionamiento.

Dichas granjas están especializadas en la cría y producción de dos tipos de aves: La «Dexal», superponedora doble híbrida que por primera vez se produce en la avicultura balear, y la «Cobbs», dedicada exclusivamente a la producción de pollitos para carne de los más altos índices de rendimiento.

Al frente de la explotación figura un completísimo equipo de cultivo integrado por el Perito Agrónomo don Juan Cervera Riera, Director Técnico de las granjas y el Veterinario don Bartolomé Anguera Sansó Jefe de los Servicios Técnicos de Ayuda al Cliente, así como de un nutrido y eficiente grupo de señores Facultadivos



Las Autoridades asistentes al acto, conversando con los señores Alonso Tejada y Pons Canal, durante su visita a la Granja.

Finalizó el Concurso Local de Tráfico

Hoy serán designados los representantes de Palma

El domingo se realizó la prueba práctica del Concurso Local de Tráfico, en el Parque Infantil de Tráfico, que seguía a la teórica celebrada el sábado. Participaron 43 escolares y las pruebas dieron comienzo a las diez treinta finalizando a las trece quince. Consistía la prueba en una fase de habilidad sobre bicicleta, y una prueba de tráfico sobre «karts».

El Jurado calificador, a tenor de la puntuación total alcanzada por cada participante, establecerá la clasificación final para determinar los cuatro concursantes y dos suplentes que formando el equipo representativo del Parque Infantil de Tráfico de Palma, se desplazará a Madrid para competir en el certamen nacional.

Presenciaron esta prueba el Jefe Provincial de Tráfico, don Tomás Sastre; el Subinspector Jefe de la Policía Municipal, don Carlos Alvarez de Sotomayor, el Oficial Técnico de Cultura, don Natalio Comas el Monitor encargado de Divulgación de Tráfico de la Policía Municipal don Miguel Borrás y el señor Cantó Oficial Técnico de la Jefatura de Tráfico, además de numerosísimo público, que siguió la prueba con gran interés.

Desarrollada la prueba a nuestro juicio se destacaron los siguientes participantes: Antonio Bisánz Merino, Miguel Ballester Vaquer, Juan Bauzá Cantallops, Pedro Más Ferrá, Juan Socías Mezquida, Juan Bonet Casella, Miguel A. Becerril Cervi, Jaime Alomar Camara, Juan A. Forteza Beltran, si bien la inmensa mayo-

representantes de Palma

representantes de Palma

representantes de Palma

representantes de Palma

I Semana Internacional en Mallorca de Estudios Turísticos

Conferencia del Doctor Carmelo Caligiuri

GOBIERNO CIVIL

ESPECTACULOS

Se reitera la presencia de los propietarios o empresas de los locales que a continuación se citan para que legalicen su situación:

- PALMA**
- Hotel "El Paso" Son Armadams.
 - Hotel "Snipe", Las Rocas (Ciudad Jardín).
 - Hotel "Majórica".
 - Bar "Las Copiñas", C'an Pastilla.

- PUEBLOS**
- Hotel Drach, Manacor.
 - Hotel Illa D'Or, Puerto Pollensa.
 - Hotel Villamil, Puguera.
 - Pensión Caribe, Magalluf.
 - Camping Cala Mezquida, Capdepera.
 - Sala de Fiestas "El Cisne", Campanet.
 - Sala de Fiestas "Orfeo", Illetas.

Salió para Madrid el Alcalde de Palma

Ayer, salió para la capital de España, don Máximo Alomar Josa, Alcalde de Palma. Este traslado a Madrid obedece a la necesidad de tratar diversos asuntos de carácter municipal con las autoridades centrales. El próximo día 15 asistirá al Pleno de las Cortes y el siguiente día a los actos de la Provincia de Baleares en el Valle de los Caídos.

CLUB UNIVERSITARIO

Lo Escuela de Comercio, gana oro del concurso «La unión hace la fuerza»

Ayer tarde en los locales del Club Universitario tuvo lugar el último de los actos de la Semana Universitaria: La adaptación del famoso concurso de la Televisión «La unión hace la fuerza». Por ausencia del equipo representante de la Escuela de Turismo, el concurso quedó reducido a un emocionante mano a mano entre los equipos representantes de las Escuelas de Náutica y de Comercio. Desde el primer momento se notó la superioridad de los representantes de Comercio, adelantándose siempre en las respuestas, con lo que siempre fueron delante de sus contrarios en el marcador, hasta adjudicarse la victoria por 32 puntos contra 21 de los estudiantes de Náutica.

El acto discurrió entre un ambiente de buen humor, compañerismo y alegría. Actuó como presentador Pedro Calleja, estudiante de Economías, y el Jurado estuvo compuesto por Ricardo Campoy y Francisco J. Llinás. El equipo ganador estuvo integrado por Pedro Company, Miguel Salvá, Antonio Garau, Pablo Tarongí y Eduardo Berenguer.

Ayer prosiguieron los actos previstos en la I Semana Internacional en Mallorca de Estudios Turísticos. Se celebraron sesiones de trabajo, se visitó en autocar la zona marítima de Palma, el nuevo Pueblo Español en construcción y el complejo deportivo de Son Pardo, en cuyos lugares fueron atendidos los asambleístas por los señores Alcover González, en el primero y señor Mora, en el segundo, y se almorzó en el Club Náutico, a gusto de todos.

A las siete de la tarde dió en el Estudio General Luliano de Mallorca su anunciada conferencia el Profesor Dr. Carmelo Caligiuri, el cual versó sobre «La experiencia italiana en materia de formación profesional turística».

EL ACTO ACADEMICO

Presidió este último acto, con el Rector del Estudio General, don Gerardo M. Thomás, los siguientes señores: el Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo, don Francisco Soriano Frade; Sr. Díaz de Aguilera, Director de la Escuela Turística de Madrid y el señor Hidalgo, Inspector Nacional; don Eduardo Serrano, Director de la Escuela Sindical Superior de Hostelería y Turismo; Director de la Escuela Turística de Barcelona, don Jorge Vila Fradera; Jefe del Sindicato Provincial de Hostelería, don Pedro Cabrer y el Director de la Escuela de Turismo de Palma, don Felipe Moreno.

Habló en primer lugar el Rector del Instituto General Luliano, saludando a los asambleístas de la I Semana Internacional. Se refirió a las dos generaciones turísticas que hay en Mallorca; la veterana, constituida por los que han levantado nuestro complejo turístico y la bisneta, constituida por esa promoción técnica que vosotros constituís.

Añadió que el Turismo ha adquirido rango universitario e hizo historia de la tradición que alterga nuestro Estudio General, antigua Universidad Real y Pontificia.

Y tuvo palabras agradecidas para el señor Soriano Frade a quien tanto le debe el turismo balear.

A continuación, habló el señor Vila Fradera. Hizo la presentación de todos los conferenciantes anunciados en este ciclo, en especial del conferenciante de turno Dr. Carmelo Caligiuri, el cual —dijo— lleva su hábito a todos los Congresos Internacionales y dirige el Instituto Profesional de Turismo en Roma, el pionero del Turismo en Italia.

LA CONFERENCIA

Segun había ya anunciado el señor Vila Fradera, la conferencia la pronunció el señor Caligiuri en italiano. El tema versó, como ya se ha

dicho, sobre la experiencia italiana en materia de formación profesional turística, que fue estudiada con todo detalle, tanto en punto a organización de la misma como a los impresionantes medios que se han puesto en juego.

Se refirió a las dos directrices importantes del turismo: la que hace referencia a asegurar la mejor y más amable de las hospitalidades y la de los servicios técnicos necesarios que se perfeccionan a través de todos los Institutos, y en especial, el Instituto Profesional de Roma.

Al final se refirió, en castellano, al turismo en España, que sigue líneas de indudable paralelismo con el turismo profesional italiano, así como a la noble competencia entablada entre ambos países.

El orador fue muy aplaudido. Cerró el acto el señor Soriano Frade, quien tras saludar a los congresistas felicitó a los organizadores de esta I Semana Internacional, al conferenciante Dr. Carmelo Caligiuri y deseó a todos feliz estancia entre nosotros, tanto por la hospitalidad brindada como por los resultados que se obtengan en las aulas de trabajo.

Obispado de Mallorca

RETIRO ESPIRITUAL PARA EL CLERO

El retiro espiritual para el clero de la ciudad de Palma, correspondiente al mes de marzo, tendrá lugar, el jueves, día 10, a las once de la mañana en la capilla del antiguo Seminario.

El mismo día, a las diez, se celebrará la Conferencia de Liturgia y Moral.

Palma 6 de Marzo, 7 de marzo de 1966. — El Canciller-Secretario del Obispado.

Delegación Regional de Comercio

CONVOCATORIA DE CUPOS GLOBALES DE IMPORTACION

La Dirección General de Comercio Exterior convoca los siguientes cupos globales: Núm. 45. Sierras y cuchillas. — El cupo se abre por cantidad no inferior a 25.000.000 de pesetas.

Núm. 44. Herramientas de mano no inferior a la industria. — Por cantidad no inferior a 22.500.000 de pesetas.

Las solicitudes de importación habrán de recibirse desde el día 10 del corriente mes de marzo al primero día 10 de abril, inclusive. Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Palma, 5 de marzo de 1966. — El Delegado Regional.

EXTRACTORES Y VENTILADORES

DIELECTRO BALEAR, S. A.

PRIMERA EMPRESA ESPAÑOLA EN AUTOMATIZACION

PRECISA REPRESENTANTE

SE REQUIERE: Experiencia en ventas y Mercado sobre productos de Mantenimiento y Transporte. Equipos de Acabado, Carretillas Elevadoras, Transformadores, Equipos de Automación.

ZONA COMERCIAL: De su exclusividad, la siguiente: Palma de Mallorca. Pedimos y daremos referencias de acuerdo con la importancia de este asunto, que será tratado con toda reserva.

Escribir con referencias sobre conocimiento de la industria consumidora al n.º 7738 del Apartado de Correos 12.176 de Barcelona.

SOCIEDAD

Peticiones de mano

Por doña Catalina Oliver, Vda. de Munar, y para su hijo Martín, ha sido pedida a doña Anita Marol, Vda. de Fons la mano de su hija María Antonia. La boda se celebrará en breve.

Por don José Mas Jaime y doña Micaela Vidal y para su hijo Juan, ha sido pedida a don Francisco Llinás Oliver y doña Ángela Vassell de Llinás la mano de su hija Teresa. La boda se celebrará en la próxima primavera.

Natalicio

En Murcia, donde residen y en la Clínica Maternal Nuestra Señora de Belén, días pasados dió a luz una preciosa niña la joven esposa de don Pedro Casanova (de soltera, M.ª Natalia Berrocal Sánchez).

En la Iglesia Parroquial de San Bartolomé le fué administrado el Sacramento del Bautismo por el Ilmo señor don Francisco Díaz, imponiéndosele el nombre de Pastora M.ª de las Mercedes y fueron padrinos su abuela paterna doña Pastora Martínez Rostand y don Pedro Conesa Sánchez en representación de su abuelo materno don Adolfo Berrocal Leonor. Ambas familias están recibiendo numerosas felicitaciones por tan feliz acontecimiento.

El hogar de los esposos don José Francisco Llinás Pizá y doña Francisca Salvá Trobat se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña a la que se le impondrá el nombre de Juana María.

Empezó la Semana de la Familia

Muchísimos matrimonios asistieron a la primera charla

El crecido número de matrimonios que asistió a las charlas de la Semana de Familia en los ocho Centros en que se pronuncian es fiel exponente del interés demostrado por los asistentes en un mejoramiento conyugal en todos los aspectos. Los sacerdotes encargados de exponer los temas lo han hecho de manera llana y sencilla a fin de que todos los oyentes cualquiera que fuera la cultura que poseen, entendieran perfectamente cuanto se decía. Hay unidad en la predicación, es decir, se expone el mismo tema en todos los Centros. De esta manera cada matrimonio puede libremente asistir al lugar que más le convenga.

La conferencia de anoche trató del «Divorcio espiritual» y en ella se expuso la triste realidad de multitud de matrimonios «casados a medias», viven cerca físicamente pero falta intimidad humana y amistad verdadera.

Entre los síntomas de este divorcio fueron citados muchos considerando como más destacados la tristeza habitual, frecuente mal humor y tensión, agresividad mutua, frialdad habitual en el trato mutuo, desinterés por las cosas del otro, falta de delicadeza, falta de diálogo y comunicación íntima, frecuentes discusiones delante de los hijos o de la gente, más confianza con terceras personas que con el propio cónyuge, aburrirse cuando se hallan los dos solos, continuas evasiones.

En una segunda parte de la charla se señaló como solución a este problema, el encuentro, y encontrarse es, según se dijo anoche, «marchar el uno hacia el otro con amor y confianza mutua». Se dieron, entre otros, los siguientes consejos: Interesarse por las cosas del otro, esforzarse en reconocer las cosas buenas del otro, escucharle atentamente tener pequeños detalles, confiarse cosas, leer algún libro juntos, confiarse cosas mutuamente no acostarse nunca estando enfadados, rezar juntos todos los días un poco practicar juntos un retiro espiritual, hacer una lista de cosas que unen y también ser los dos amigos de un mismo sacerdote.

Dado el interés suscitado cabe esperar todavía una mayor concurrencia a las charlas que se expondrán hoy. No han defraudado, sino todo lo contrario.

INSPECCION DE ENSEÑANZA PRIMARIA

CENTROS DE COLABORACION PEDAGOGICA

Se pone en conocimiento del Magisterio de Enseñanza Primaria adscrito al Centro de Colaboración Pedagógica de Inca, que la próxima reunión se celebrará hoy martes, día ocho, en la Agrupación Escolar Mixta de Selva, un conjunto escolar en vías de franca superación merced al celo de sus Maestros y al apoyo moral y material prestado por aquel Ayuntamiento.— El Director de dicha Agrupación, don Lorenzo García Calzada, expondrá a los reunidos las iniciativas desarrolladas y las realizaciones logradas en esta primera etapa del Curso Escolar.

Las reuniones de los Centros de La Puebla y de Sineu se celebrarán, respectivamente, los días 21 y 30 del actual. Las ponencias designadas estudiarán la aplicación de los nuevos Cuestionarios Nacionales en lo concerniente a la enseñanza del Lenguaje, actuando de ponentes D. Tomás S. Vilaire Blanch, de la Escuela de la Empresa G.E.S.A., del Puerto de Alcudia, y D. M. Magdalena Salas Salas, de la Escuela Nacional de Son Serra de Marina.

Fue a Paris en busca de una aventura y se encontró con una AVENTURAZA DE PADRE Y MUY SEÑOR MIO!



...porque allí estaba Ninette!

SECCION FEMENINA

V CURSO DE SOCORRISMO

Ha quedado abierta la matrícula para clases de Socorrismo que D. M. empezarán el día primero del próximo mes de abril. Esta matrícula podrá hacerse diariamente en la Delegación Local de Sección Femenina, calle San Felio 12-2.º de 10 a 13 horas. El precio de la misma es de 50,00 pesetas en las cuales entra comprendido el Diploma, emblema y gastos de matrícula para las clases prácticas.

La duración del citado Curso, será de un mes. Las cumplidoras de Servicio Social que deseen asistir al Cursillo, podrán realizar la prestación del Servicio durante el mes que duren las clases de Socorrismo. Las que no tengan solicitado el citado Servicio, podrán también asistir a las clases como matrícula libre.

Para informes, pueden pasar por la Delegación Local de Sección Femenina, en las señas y horas que arriba se indican.

La Escuela de la Sección Naval de Juventudes conmemoró el hundimiento del Crucero «Baleares»

Como en años anteriores, la Escuela de la Sección Naval de Juventudes conmemoró la gesta gloriosa del Crucero «Baleares», en la que supieron ofrendar heroicamente su vida nueve Flechas Navales de la Escuela de Palma de Mallorca.

A las nueve y treinta y en la Iglesia de San Cruz, se celebró una Misa de Requiem en sufragio de los que sucumbieron en defensa de la Patria, a la que asistieron el Delegado Comarcal, Director, Profesores y alumnos de la Escuela.

Asimismo, en la Escuela, fueron explicados a los alumnos los actos de heroísmo de los tripulantes del «Baleares» en aquella noche del 5 al 6 de marzo de 1938, exhortándoles a seguir su ejemplo con el trabajo y cumplimiento del deber.

AULA POETICA

SESION DEDICADA A JUAN MARAGALL

En la tarde de hoy, a las 7.30, en los salones de Grife-Escoda, tendrá lugar la sesión de «Aula Poética», dedicada, esta semana, a Juan Maragall.

Hará la presentación el poeta Lorenzo Moyá, leyendo la lección de poemas Jaime Adrover y el señor Gelabert.

Convocatoria para cubrir plazas en el S.O.E.

Se pone en conocimiento del personal sanitario residente en esta provincia, que en el tablón de anuncios de esta Delegación, Agencias del I.N.P. y en el de las Instituciones del S. O. E. de esta provincia, se han fijado las convocatorias siguientes, para cubrir provisionalmente:

- a) Una plaza de Medicina general del S. O. E., vacante en Palma de Mallorca, y otra en Mahón.
 - b) Una plaza vacante de Traumatología del Seguro de Férmedad, primer sector, Palma de Mallorca.
 - c) Una plaza de Endocrinología, del Seguro de Enfermedad, primer sector, Palma de Mallorca.
 - d) Una plaza de enfermería, vacante en el Ambulatorio S. O. E. de Lluçmayor.
 - e) Una plaza de nueva creación de Médico residente para la Residencia Sanitaria S. O. E. de Palma de Mallorca.
- En dichas convocatorias se señalan las circunstancias y condiciones para solicitar dichas plazas y el plazo fijado para la presentación de las correspondientes solicitudes.

MANACOR RECIBIO EL HOMENAJE DE LA ORGANIZACION JUVENIL

Entrega al Ayuntamiento de la Medalla del XXV Aniversario del Frente de Juventudes

Gran manifestación deportiva en el Estadio Municipal

El pasado domingo se celebraron diversos actos en la ciudad de Manacor, muy brillantes todos, para festejar la grata efeméride de la entrega de la medalla conmemorativa del XXV Aniversario de la Fundación del Frente de Juventudes, que fue donada al Ayuntamiento de aquella emprendedora y ejemplar población.

A las once de la mañana, en la iglesia arciprestal de la Virgen de los Dolores se ofició una Misa por el Rvdo. Vicario de la misma don Ramón Riera, a la que asistieron las primeras Autoridades locales.

Estaban presentes también el Consejo de Falange, profesores del Colegio Ramón Llull y La Sa- que concierne a campamentos, lle, representaciones y gran can-

mente felicitados, y muy aplaudido también el camarada Sastre Soler por su brillante y emotivo discurso.

El señor Servera, con palabra elocuente y sentida, agradeció el honor que merecía la ciudad manacorense, prometiendo la colaboración más entregada a cuanta labor patriótica señala la Organización Juvenil.

EN EL CAMPO

DEPORTIVO MUNICIPAL

Seguidamente las Autoridades se trasladaron al Campo Municipal de Deportes, donde fue entregado un magnífico folleto en multicopista titulado «Adelante» a varios colores, que realizaban muchachos uniformados de la O.J.E. bajo la supervisión de don Gabriel Barceló.

Lo más destacable de esta jornada radica en el inmenso despliegue de actividades deportivas en un mismo tiempo. Las autoridades pasaban revista a las diversas actividades: en un rincón se podía ver una exhibición de Judo, a su vera, en la pista, baloncesto entre Campos, Lluçmayor y Manacor, venciendo los locales por 45-44 y 41-28, respectivamente en otros lugares se podía ver Balón-Volea, Balón-Torre, Balón-Mano, Mini-Basket, aeromodelismo al viento reinante bastante la buena marcha de esta prueba; y sobre todo llamó la atención un campamento con sus tiendas con los muchachos uniformados esperando la revista de las Autoridades.

Estos jóvenes camaradas son los mismos que participaron en el campamento de Ibiza, ganadores de la Medalla al Buen Comportamiento.

Se efectuaron otras pruebas de diversos matices, de socorrismo, simulacro de incendios, salvamento de heridos, etc.

Podemos decir que la jornada transcurrió anteayer en Manacor es inolvidable una jornada completísima, de la que difícilmente es posible destacar un acto de los programados, por rayar todos a máxima altura.



Formaban la presidencia el Jefe local del Movimiento, el Alcalde don Jorge Servera, el Delegado Provincial del Frente de Juventudes, camarada Juan Sastre, el Capitán de la Guardia Civil, don Bartolomé Cañellas, el Fiscal Comarcal don Mateo Mesquida; en la parte del evangelio estaban los Tenientes de Alcalde señores Segura, Puigros y Alcover; y a continuación los Concejales señores Riera, Timoner, Rosselló y Mar-

titud de muchachos que de diversos pueblos de la Isla se habían congregado exprofo para estos actos.

ENTREGA DE LA MEDALLA

Finalizada la ceremonia religiosa, en el Salón de Actos de la Casa Consistorial se procedió a la entrega de la Medalla conmemorativa por la embajada del Frente de Juventudes, formada por jóvenes camaradas, perfectamente uniformados. Hizo la entrega el Delegado Provincial de Juventudes camarada Juan Sastre Soler, quien, en un breve pero muy emotivo parlamento ensalzó la labor realizada por la Delegación Comarcal manacorense, ciertamente ejemplar, labor que se extingue caracterizan las actividades que controla el Frente de Juven-

titución de un Hogar, etc., señalando que Manacor logró incluso un título nacional. Añadió el Delegado Provincial de Juventudes que «esta labor se ha traducido en la concesión del título de Jefe de Primera de Campamentos al Delegado Local, camarada Salvador Bauza Gelabert, habiéndose concedido igual distinción al camarada Francisco Homar Llinás de Inca». A continuación fue leída la carta del Delegado Nacional en la que concedía la Medalla de la Juventud a don Juan Morey, director del centro docente «Ramón Llull».

GRATITUD

Ni que decir tiene que los distinguidos con tan altos premios honoríficos fueron entusiástica-

Cinco lecciones magistrales sobre pintura española

Con un éxito total de público que ha llenado el Salón de Conferencias y Proyecciones de la Escuela de Turismo del Mediterráneo (de los P. P. Jesuitas), terminaron el pasado viernes las conferencias programadas como actos de difusión cultural que este pujante Centro ofrece a sus alumnos y al público en general.

El Profesor de la Escuela, P. José Roig del Campo S. J. ha ido desarrollando todos los viernes unas interesantes y bellísimas páginas sobre cinco colosos de la pintura española: Goya, Ribera, Zurbarán, Velázquez, y El Greco. Todas estas conferencias han sido ilustradas con diapositivas en color, de la colección de dos mil de que dispone el Centro. Tanto los alumnos como las muchas personas asistentes, que sienten la inquietud por estos temas, han seguido con gran interés la palabra docta y amena del conferenciante.

Para fechas próximas, el P. José Roig S. J. prepara otro ciclo de conferencias, que serán anunciadas oportunamente.

Ya está en Palma el coche 600 que regala a sus clientes la firma



Pida en su establecimiento habitual por cada litro, un número que le dará ocasión de entrar en el sorteo del PROXIMO DIA 5 DE ABRIL

Aproveche la oportunidad de estos ULTIMOS DIAS



TEATRO PRINCIPAL

7 tarde - 10'30 noche

Ultimo día

Compañía

ARTIS

El dimoni ja no fa por a nigú de Francisco Forteza

El púb'ico la exige más tiempo, pero ine udib'es comp. omisos nos cb'igan a retirarla

¡Aproveche las 2 últimas funciones

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

CASAS Y PISOS

VENDO pisos en construcción y terminados en zona Blanquerna, calle Aragón San Rafael, Juan Alcover, cerca Instituto y Paseo Mallorca, 2-3-4 y 5 dormitorios. Desde 275.000 ptas a 1.500.000. Facilidades desde 3-6 y 10 años sin intereses

VENDO Apartamentos terminados en Arenal y Cala Mayor precios interesantísimos.

VENDO solares en Bella Vista, Cala Blanca, Ca'n Picafort, Arenal, Ca'n Pastilla y Santa Ponsa
Informes: de 11 a 13'30

Oliver Moleu
Agente Inmobiliario
Jaime III 124 I 21726

VENDO pisos desde 30.000 ptas. entrada y 5.000 al mes. Fincas Riera Jaume Conde Sallent, 47. (16)

PISO terminado 3 dormitorios, 2 terrazas, verlo en: Obispo Maura 172 (11)

★ PARTICULAR

Vende 2 pisos terminados. Verlos:
RAMON MUNTANER, 78, bajos.

★ INMOBILIARIA BAUZA

Avda. General Primo de Rivera, 47.
(Esquina Ricardo Ortega).

Vende: soleados pisos con tres dormitorios en Ensanche, 50.000 Ptas. entrada, resto a 3.000 pts., mensuales, intereses incluidos. Pisos en Ensanche con tres dormitorios y ochenta metros terraza cada uno. Precio: 390.000 Entrada 50.000 ptas. resto facilidades. Pisos y áticos terminados en Ensanche. Precio: 400.000 ptas. Entrada: 100.000 ptas. Resto 2.800 ptas. mensuales, intereses incluidos Exentos.

Pisos con 4 dorm., calefacción, etc., zona Blanquerna. Precio: 600.000 ptas. Entrada 100.000 Ptas., resto 10 años, intereses incluidos. - Exentos
Pisos terminados con 4 dorm. en zona Blanquerna. Precio: 650.000 ptas. Exentos - Facilidades

Pisos terminados en las Avenidas precio: 760.000 y 960.000 Pesetas.
Pisos de lujo en las Avenidas, 4, 5, 6 dorm. 3 cuartos de baño, calefacción cocina, con office. Vean piso piloto
Pisos exentos céntricos 3 dorm. Precio: 600.000 Pesetas.

Lujoso chalet en Formentor con 6 dorm., 3 baños. Dependencia servicio, garages cuadrados, piscina, 10.800 metros cuadrados. Vendemos apartamentos cerca mar desde 310.000 ptas. Solares frente mar desde 90.000 ptas. Fincas rústicas y de recreo en el interior y lindante mar. Chalets desde 550.000.pts Administración de fincas.

VENDO directamente excepcionales dos apartamentos, unibles, sueltos o separados, ujo, Paseo Marítimo, amueblado o sin amueblar. Señor ECHAVARRI. Edificio TORREMAR, Puerto-Pi. De 9 a 12, hasta el jueves. (29)

VENDO bonito piso terminado, calle Ausias March, 4 dormitorios, baño, y aseo, terrazas, exento contribución. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47 (21)

PISOS en construcción, semi tujo en varias zonas de Palma. Facilidades pago Juan Balaguer. San Miguel, 139, Entlo. (18)

PISOS en construcción, 3 dormitorios, entrada 50.000 ptas. y 3.000 mensuales Juan Balaguer. San Miguel, 139, entlo. (19)

CHALET amueblado en Palma Nova, 3 dormitorios dobles, 1 baño 1 aseo Juan Balaguer. San Miguel 139, Entlo. (18)

PISOS 3 y 4 dormitorios calle Santiago Ramón y Cajal núm. 9 (12)

CEDO en alquiler grua construcción de 25 metros. Teléfono 26359 ó 21759. (12)

SOLO quedan tres en la primera planta, sala comedor cocina, baño tres dormitorios, 40 metros cuadrados terraza en fachada principal y 40 metros terraza en fachada posterior 49 mil pesetas. Forma de pac a convenir. (Haga su oferta). Situación final Hároes de Manacor. Frente parada de autobús Ca'n Blau, de 3 a 6 tarde. (52)

MAGNIFICOS pisos, 1, 2, 3, 4, 5, 6, y 7 dormitorios. Grandes facilidades. Fincas Palma. A. Bennassar. Colegiado. Plaza Santa Catalina Tomás, 49. (23)

★ J BONNIN CARRERAS

AGENTE PROPIEDAD
Arco Merced, 1, 2, 3, 2.

Vendo pisos cuatro dormitorios. Nicolás de Pax, esquina Antillón. Facilidades.

Pisos 75 mil entrada y resto en alquileres. Varias situaciones.

Piso llave en mano en Ausias March.

Atico terminado, espacioso, en Pablo Pierrer.

Piso cuatro dormitorios en Obispo Maura, cerca Avenidas.

Pisos punto terminar con facilidades muy cerca Avenidas. Piso piloto disposición compradores.

Pisos en calle Málaga, en Plaza Pedro Garau etc.

Pisos cinco dormitorios en entrada, 31. Diembre

Piso con entrada y alquiler, alrededores plaza Toros

Chalets y apartamentos en Ca'n Pastilla. Apartamentos en Magalluf, San Agustín etcétera

Pisos preciosos en el terreno muy elevados y con vistas al mar. Oportunidad: dos solares uno en Magalluf y otro en Portals Vells. Primera línea, muchos pisos, sobre magnífico acantilado y vista a toda la Bahía Magnífica inversión.

Estupendo solar en Palma Nova. Inmejorable situación

Compraria solar cerca Son Dameto, Son Es pañolet, carretera Gnova, etc.

Vendo planta baja, libre, zona Hostalets

VENDO casa tipo chalet cercanía de la Iglesia San Marcial, 5 dormitorios, sala, comedor, recibidor y jardín. Al contado 700.000 ptas. Fincas San Miguel, 121. (25)

VENDO pisos y locales en Santa Catalina y otras zonas: entrada de 60.000 a 100.000 ptas. y mensualidades de 2.000 hasta 5.000 ptas. Informes: Dameto 33, 2º (Junto Plaza Progreso). (30)

VENDO chalet en varias zonas. Fincas San Miguel, 121. (10)

VENDO tiendas, locales, despachos, pisos, estudios, en Paseo Marítimo. Avda. Jaime III, Paseo Mallorca y otras situaciones. DIAZ Colegiado. San Miguel, 124. (22)

VENDO piso calle Tiziano, 4 grandes dormitorios, calefacción central, terrazas. Tel. 17622, de 11 a 1. (16)

PERELLO

San Felipe Nerí, 30.

Pisos terminados 2 y 3 dormitorios, facilidades

Pisos 3 y 4 dormitorios cerca Plaza Progreso

Piso 3 dormitorios a 50 metros Paseo de Mallorca

VENDO, piso 170 m², cinco dormitorios. BOVER. Plaza Mayor, 45.

COMPRARIA Atico terminado o en construcción, zona Tenis. Tel. 24451. (10)

CIENTO cincuenta mil ptas. entrada, resto hasta cuatrocientas mil ptas., con facilidades, vendo piso tres dormitorios en Son Coteret. Informes: Sol Lamas, calle General Mola, núm. 6. (28)

COMPRARIA huerto unas tres cuarteradas BOVER. Plaza Mayor, 45. (10)

COMPRARIA casa bien situada y construida ensanche bonificable, contado. San Miguel, 124. (12)

NECESITAMOS pisos, terminados o punto terminar. BOVER. Plaza Mayor, 45 (10)

COMPRARIA piso céntrico, llaves mano. BOVER. Plaza Mayor, 45. (10)

PARTICULAR vende en Rafal semi-chalet, frutales, llaves mano. Informes: calle Almez, 30. Rafal. (14)

VENDO Night Club centro ciudad, completamente instalado y en marcha. Informes: Sol Lamas, calle General Mola, núm. 6. (18)

CERCA del mar, en Ca'n Pastilla urge vender edificación con solar de seiscientos cincuenta metros, apropiado para residencia de lujo. Informes: Sol Lamas, calle General Mola, núm. 6. (23)

SE VENDE piso a estrenar 375.000; entrada, 150.000; 10 años facilidades. Teléfono 52383. (13)

VENDO casa con cochera, anexo, jardín, sin o amueblado, cerca playa Casa Meridá, carretera del Puerto de Alcudia. (18)

PARTICULAR vende varias rústicas o cambiaría con pisos. Llaman al Tel. 24332 (13)

★ VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS

en varias zonas de la ciudad • Entrada de 50.000 a 100.000 pesetas • Informes: De 1'30 tarde a 11 noche: Calle General Ricardo Ortega núm 71 bajos

MAGNIFICOS PISOS ENTREGA INMEDIATA

Entrada 60.000 pesetas

RESTO COMODOS PLAZOS DIEZ AÑOS. TRES DORMITORIOS - COMEDOR-ESTAR COCINA - W.C. Y TERRAZA ASCENSORES SUBIDA Y BAJADA Información y venta: ISLENA DE CONSTRUCCIONES S. A. (COMERCIAL MALLORCA S. A.) CALLE REINA ESCALARAMUNDA núm 9 al 14

HIPOTECAS

DISPONGO capital para hipotecas, sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, reserva y rapidez, Ciber. Sindicato, 158, entre suelo, de 11 a 13.

DISPONGO de capital para hipoteca. Agencia Quietglas, calle Brossa, 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (14)

PRESTAMOS hipotecarios concedemos todas cuantías. Buenas condiciones BELFRAN Valázquez 5. (10)

CABALGABAN COMO DIABLOS Y LUCHANDO...¡LO ERAN!

¡SENSACIONAL!
¡ENARDECEDORA!
¡EPICA!

EDMUND PURDOM

EL 7º DE CABALLERIA
EASTMANCOLOR
TOTALSCOPE

EDUARDO FAJARDO
MONICA RANDAL
PRISCILA STEELE
ISARCO RAVAIOLI
RAFAEL ALBAICIN
TOMAS BLANCO

PAUL PIAGET - DIRECTOR
HERBERT MARTIN

Centauros de la guerra que sólo saben vencer o morir

SALA RIVALTA

H O Y ESTRENO

En el mismo programa: Roger Moore (El Santo) en «LA MAZMORRA DEL DIABLO»

EL TIGRE

provoca la auténtica estampida entre sus enemigos:

NADIE

quiere recibir la crítica de sus puños

UNIVERSAL FILMS ESPAÑOLA S.A. presenta

EL TIGRE

UN FILM DE ACCION A CIEN POR HORA

ROGER HANIN
MARIA MAUBAN
DANIELA BIANCHI

DIRECTOR: CLAUDE CHABROL
UNA PRODUCCION CHRISTINE GOUZE-RENAL

¡Es extraordinaria!

JUEVES EN

RIALTO
Oriental
DORADO
Victoria

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

ALQUILERES

ALQUILO apartamentos en Palma y Ensenches, amueblados desde 2.500 ptas. Agencia GRAU. Sa. Miguel, 101, 1º. (15)

PELUQUERIA Señoras, alquiler en Sometimes Playa de Palma. Tel. 23585. (10)

SE ALQUILA piso en Cas Capiscot, sin muebles. Informes: Avda. Gual. Primo de Rivera, 47. 8. 1º. (17)

PARTICULAR alquiler casa Paseo Marítimo, junto Hotel Victoria, con terrazas, vista al mar. Tel. 30331. (15)

PARTICULAR alquiler local para cualquier negocio. Informes: MARTÍ 13 Bartolomé Pou. de 11:30 a 4. (16)

SE ARRIENDA en plena Avenida Conde Sallent. Excelente situación. Razón: Sr. Ginesta, calle Doctor Ferrán número 80, 1º. De 7 a 9 tardes. (25)

ALQUILO piso amueblado, 4 dormitorios. Fincas Riera Jaime Conde Sallent, 47. (11)

ALQUILO piso amueblado magnífica vista a la Bahía. Fincas Riera Jaime Conde Sallent, 47. (14)

AGENCIA FERNANDEZ Alquileres apartamentos amueblados, 2.500 pesetas. Plaza Santa Catalina Thomas 51. (11)

ALQUILO locales de 350 y 600 m². Informes: Teléfono 35823. (10)

ALQUILO apartamento amueblado moderno. Razón: Teléfono 21515. De 9 a 11 y de 7 a 9 tardes. (17)

PARTICULAR ALQUILA BARATISIMO, chalet 100 m² en plena Cala Mayor, confortable, amueblado, 4 dormitorios calefacción, jardín, 4.000 ptas., hasta final Junio. Telf. 34019. (17)

ESTUDIO amueblado incluído, ropa, limpieza, 1.000 mensuales. Vaquer 4, Portals. (14)

ALQUILO LOCAL comercial con altillo de unos 30 metros cuadrados cerca AVENIDAS - Informes: mañana ALZUBIDE Siete Esquinas 11. Original - Teléfono 22313. (14)

TRASPASOS

EN MADRID traspasase bar terraza Plaza Mayor. Telefonos 23960 - 26962. (10)

TRASPASO céntrica tienda confecciones niños Poco alquiler Informes: Teléfono 16693. (23)

TRASPASO tienda muy grande, cerca Correos Borne Alquiler antiguo. Teléfono 11760. (11)

TRASPASO local 44 m² con teléfono y as dos dormitorios. Muy céntrico Capitan Vila 62. (15)

FOR NO PODER atender traspase bar bien acondicionado. Informes: esta Administración. (11)

TRASPASO tienda pequeña centrísimas muy comercial. BOVER, Plaza Mayor, 45. (10)

SE TRASPASA ALMACEN TIENDA DE 360 M2

Situación céntrica adecuada cualquier negocio. Delegación exposición etc. Teléfono 125v y 220 v. Pequeño muelle carga. Attilio 80 m² Renta interesantísima - Informes: Teléfono 12084 de 4 a 6 tarde. (13)

PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ ofrece sus servicios, toda clase alquileres Plaza Santa Catalina Thomas, 51. (14)

NECESITAMOS viviendas amuebladas AGENCIA FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomas, 51. (10)

INTERESAN pisos para alquiler con o sin muebles CARDELL Plaza San Antonio, 65. (13)

ALQUILO local planta baja Via Roma 360 m² 60 m² fachada A Marqués Conquistador 20. (15)

TIENDAS CA'N PASTILLA nuevas y bien situadas se alquilan Razón Teléfono 21686. (12)

CA'N PASTILLA, locales para tiendas, muy buena situación Razón: Teléfono 61150. (11)

PISOS SIN MUEBLES, en alquiler, necesito ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES: Alquiler y vende diferentes situaciones ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

JUNTO Avenida Argentina alquiler 2º piso, 3.500 pesetas Informes: calle Alós 34, de 12 a 2. (19)

ALQUILO pisos locales, despachos y chalets Teléfono 72720. (10)

SE ALQUILAN pisos amueblados soleados, confort Telf. 33263. (10)

SE ALQUILA habitación dos camas Informes: esta Administración. (10)

ALQUILO chalet en Portals Nous y otro en Cala Ratjada. Telf. 24988. (12)

ALQUILO bar o traspaso facilidades pago. Informes: Café Mahóns, Pl. Mayor, 9 a 10 noche. (14)

SE ALQUILA 1º piso junto Avenidas, muy bien amueblado, mucho sol. Honderos, 31, 1º, 1º. (15)

ALQUILO piso amueblado junto Tenis, inútil sin buenas referencias. Teléfono 33703. (10)

ALQUILO piso, Pasaje Ca'n Curt, 34, 2º, 1º. (10)

ALQUILO piso 3 dormitorios sala, comedor, cocina, amueblado; 4.500 pesetas. Fincas San Miguel, 121. (14)

SE TRASPASA bar. Teléfono 51148, de 3 a 3:30 tarde de lunes a viernes. (14)

LOCAL NEGOCIO, sala, comedor y 4 cuartos Travesía Olmos, habitadísimo propio tapicería tintorería, fotografía, zapatería etc. Traspaso 50.000. Alquiler 700. Misión, 60. tardes. (23)

VENDO o traspaso pensión para 60 plazas. Tel. 27338. (10)

NO PUDIENDO atender traspaso perfumería Teléfono 51435 de 2 a 4:30. (11)

TRASPASO local grande apto para cualquier negocio esquina Juan Bauzá y Beatriz de Pinos Informes: Beatriz de Pinos 53. (18)

TRASPASO colmado o local vivienda, alquiler 300 cambio por casa o terreno Telf. 50766. (15)

SE VENDE Mercedes Diesel 1955. Informes: Teléfono 14747. De 1 a 3. (12)

GARAJE AUTOMOVILES: vendo sin estrenar Seat 1.500 y 600 D Color a elegir Facilidades pago Garage Baimes Eusebio 68 tacia 126. (15)

GARAGE SAN ANTONIO: compra coches nuevos y usados Pago al contado. (11)

GARAGE SAN ANTONIO: Avda Grai Primo Rivera, 18. vende con facilidades: 1.400 C impecable; 1.400 E especial; 1.400 A barato 1.400 7 plazas Sita sedán. Oñate; Dauphine y 600. (20)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES comerciales y despachos en Paseo Mallorca Exentos contribución Vendo con facilidades ROSSELLO Avda A Rosselló 103. (17)

EN CALA MAYOR, junto al Gol se vende solar 600 m² Telf. 22293. (13)

SOLAR magnífica esquinera 1.000 m², próximo Plaza España, calle ancha, indicado constructora, o capitalista importante. Precio razonable. Vende: Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo 9. (13)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES comerciales y despachos en Paseo Mallorca Exentos contribución Vendo con facilidades ROSSELLO Avda A Rosselló 103. (17)

EN CALA MAYOR, junto al Gol se vende solar 600 m² Telf. 22293. (13)

SOLAR magnífica esquinera 1.000 m², próximo Plaza España, calle ancha, indicado constructora, o capitalista importante. Precio razonable. Vende: Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo 9. (13)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

FINCAS

VENDO pisos en construcción vista sobre la bahía de Palma, desde 470.000 facilidades pago. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (20)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES comerciales y despachos en Paseo Mallorca Exentos contribución Vendo con facilidades ROSSELLO Avda A Rosselló 103. (17)

EN CALA MAYOR, junto al Gol se vende solar 600 m² Telf. 22293. (13)

SOLAR magnífica esquinera 1.000 m², próximo Plaza España, calle ancha, indicado constructora, o capitalista importante. Precio razonable. Vende: Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo 9. (13)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES comerciales y despachos en Paseo Mallorca Exentos contribución Vendo con facilidades ROSSELLO Avda A Rosselló 103. (17)

EN CALA MAYOR, junto al Gol se vende solar 600 m² Telf. 22293. (13)

SOLAR magnífica esquinera 1.000 m², próximo Plaza España, calle ancha, indicado constructora, o capitalista importante. Precio razonable. Vende: Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo 9. (13)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCALES comerciales y despachos en Paseo Mallorca Exentos contribución Vendo con facilidades ROSSELLO Avda A Rosselló 103. (17)

EN CALA MAYOR, junto al Gol se vende solar 600 m² Telf. 22293. (13)

SOLAR magnífica esquinera 1.000 m², próximo Plaza España, calle ancha, indicado constructora, o capitalista importante. Precio razonable. Vende: Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo 9. (13)

VENDO bonito solar, Son Roca. Urbanizado, 540 m² 500 ptas. m. Tel. 30277. (13)

VENDO local pequeño en calle Apuntadores. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (13)

OPORTUNIDAD: Vendo se chalet con jardín, cochera en el Rafal, por 800.000 ptas. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (19)

PISCINOS: se intermediaría vendemos piscina sifonada con ascensor lavas en mediatas 100.000 entrada resto 2.000 mensuales. Avenida Jaime III 135 4º. (28)

PARA OBRAS y Construcciones «FERRETERIA ALBERTI S.L.» se ofrece un gran surtido en: Cerrajerías Herrajes y Herramientas a precios muy convenientes y reducidos. (23)

LOCAL 100 m², mejor zona Palma, convertible en 200 m², calle amplísima, alquilado sin intermediarios. Teléfono 25666, de 2 a 4. (21)

DEPARTAMENTOS confortables dos plazas, cerca Borne, desde 2.700 Teléfono 12464. (10)

VENDO casa grande en Marlin Informes Jaime II 83 Nienda. (10)

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros fachada Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (18)

VENDO hoteles en Can Pastilla, Portals y San Agustín Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (17)

VENDO pisos en Palma, alrededores, desde 100.000 ptas. Entradas Apartamentos y chalets en Can Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas calle Brossa 6, 1º, 3º. Tel. 12603. (26)

VENTA de pisos en calle Francisco Sancho 4, 3 dormitorios sala comedor baño y aseo, de 115 a 130 m² Facilidades de pago 10 años, sin intereses. Informes y contrato de venta en calle Mariano Aguiló 51, 1º, de 8 a 10 noche. (40)

VIVERO: Vendo magníficos pines, amplísimos, facilidades ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA DE TRABAJO

OFRECEN EMPLEO

(85) FALTA: Oficial 1ª sala para taller. LON DON San Nicolás, 23. (10)

(388) IMPORTANTE taller mecánico necesita oficiales 1ª y 2ª Bien retribuidos y soldador. Tel. 23324 (14)

AVIS. Alquiler un coche S. A. Precisa: Oficial 1ª mecánico, señorita hablando inglés, francés y carnet con guías. Remitir solicitudes por escrito adjuntando fotografía las señoras a calle Tte. Torres 48. Pal. ma (30)

(912) NECESITAMOS señorita 18 a 30 años, trabajo oficina hotel. Dirigirse. San Miguel, 72. Tel. 23535 (15)

EMPLEADOS de toda España (incluido pueblecos) multiplicarán ingresos colaborando ventas plazos contado interesantes articulo los Apartado, 896 Madrid (17)

(1002) IMPORTANTE empresa precisa, mecánico, tornero 1º ó 2º y electricista. Informes: Telf. 13814. (13)

(1003) CONDUCTORES carnet 1ª hablando inglés. Se necesitan en Autocares Barcelona, calle Pérez Galdós, 7. Telf. 27740. (15)

(1005) PELUQUERIA MARIU Necesita oficiales y aprendices Calvo Sotelo, 336. Telf. 30094. (11)

(517) CAMARERA y mujer para cocina «Pensión Villamarta». Lúis Fábregas, 9. Son Armadans. (12)

(851) HACEN falta buenos operarios lampistas calle Fábrica, 120 Lampistería Arnal. (10)

(915) SE PRECISAN dos chicas dependientas. calle Benito Pons, núm. 9. (10)

(991) NECESITO peón y chófer de moto-carro, conocedor calles de Palma. Informes: Transportes R. Poll. Reina Esclaramunda 4. (17)

(154) SE PRECISA chica de 14 años en Delegación LIXENDA. Arco de la Merced, 7, 1ª, izda. (16)

(1012) SE PRECISAN oficiales electricistas, prácticos en instalaciones. Eléctrica ARAGON Avda Argentina, 131. Palma. Telf. 30190-589 (16)

(1002) SE PRECISAN aprendices, ayudantes y dependientas venta calzados muy conocedoras del articulo con años de práctica. No importa edad. Presentarse: Sindicato, 48, 1ª, de 3 a 4 tarde (29)

(1010) SE NECESITA señorita para oficina con nociones de mecanografía. Informes: Comercial Segui. Plaza Olivar, 36, 1º D. (17)

(1016) SE PRECISA chica de 14 a 18 años. Informes Helados Alaska. (11)

(998) SE PRECISA 2ª cocinero en Restaurante Bis-Bis calle Fray Junipero Serra, 9. (16)

(884) NECESITO representante para ultramarinos conocida zona Palma. Informes: Capitán Cortés, 79. (11)

(807) SE PRECISA botones. Dirigirse Jefe Personal Hotel Bahía Palace (10)

SE PRECISA aprendiz en Peluquería SAGRINA. San Jaime 32. (10)

SE NECESITA señorita de 15 a 17 años. Razón: Honorarios, 78. Farmacia. (12)

APRENDIZAS Laboratorio MIRO. Edad mínima quince años. Antonio Frontera 60, 3º. (11)

SE PRECISA empleada administrativa. Indispensable escriba máquina, hablar y escribir francés. Calle Sintés, 5 De 7 a 8 tardes. (Sr. Peneaud). (20)

(857) SIRVIENTA necesitan dos personas dormir en casa. Jaime II, 32. (11)

(897) URGE peluquero caballeros bien retribuido. Purisiana 44. (10)

*** 981 - LAMPISTAS DE 1.ª Y 2.ª**
Por ampliación, se necesitan en: ZOPPAS IBERICA. S. A. Calle Blanquerna 159.

*** 931 - MECANICOS DE 1.ª Y 2.ª**
Por ampliación, se necesitan en: ZOPPAS IBERICA. S. A. Calle Blanquerna. 159.

*** 858 MUCHACHO**
Aprendiz de 15 a 17 años lo precisa importante almacén de materiales eléctricos. Sueldo según aptitudes Plaza Rosario, n.º 3.

*** 955 SE PRECISA**
Auxiliar administrativo, edad máxima 20 años preferible con prácticas oficinas, indispensable conocimientos contabilidad y mecanografía. Presentarse de 7 a 8 en PALCOA. S. L. - Club Náutico.

*** 987 - URGEN**
Oficiales Lampistas, Construcciones JAIME JAUME VANRELL. Avda. Jaime III, 43. pral. de 6 a 8.

*** 949 OFICIALES**
Necesitamos Oficiales prácticos y experimentados en la construcción de carpintería metálica, por ampliación de esta Sección. - Dirigirse: Camino Viejo de Buñola, s/n. - SR. CABOT. MUCHACHOS de 14/16 años que quieran iniciarse en mecánicos y montadores frigoríficos. - Presentarse. Camino Viejo de Buñola, s/n.

*** 768 - Novedades BORRELL**
PRECISA APRENDIZAS JAIME II, 95 - 97

*** 902 - ADMINISTRATIVO**
Con experiencia y práctica oficina, para empleo de responsabilidad. Buen sueldo inicial y posibilidad mejorar. Edad 25-35 años. Informes: Marqués Fuensanta. 118.

DESEAN TRABAJO
PROFESOR DE DEPORTE holandés, judo, karate, natación etc.) hablando francés, inglés, alemán se ofrece para cubrir vacante de trabajo a ser posible relacionado con su profesión. Calvo Sotelo, 203. (26)

OFRECESE jefe bar y barman mallorquines, habían do correctamente alemán inglés, francés. Teléfono: 35211. (13)

OFRECESE buena cocinera, buenos informes Bar Novedades, calle Olmos, Señora Sánchez 4 a 7. (13)

SEÑORA culta ofrece gobernantia hotel ayudanta doctor, cuidar enfermo o similar. Tel. 33147. Señora Josefina Reyes (16)

*** IMPORTANTE EMPRESA PUBLICIDAD**
Necesita empalador-lijador. Escribir a: J. BALDRICH General Goded, 12 - BARCELONA-6.

*** IMPORTANTE EMPRESA PUBLICIDAD**
NECESITA PERSONA RESPONSABLE Y CON HORAS LIBRES. Escribir indicando conocimientos a: J. BALDRICH General Goded, 12 - BARCELONA-6

*** CHAPA - PINTURA**
Cederíamos parte de Garage situado en Palma, zona turismo, a industrial acreditado. Esc. con detalle: ROCAS Paris 184 - BARCELONA. 11

OTRAS SECCIONES

VENTAS

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

POR CAMBIO de mobiliario en salón de invierno, véndese sofás de Tito's Plaza Gomila, 6. (15)

COMEDORES 3.000 y mejores; dormitorios 6.000 mejores. Gran variedad. Facilidades pago calle José Martínez 109. Teléfono 13022 2687. (19)

ATENCIÓN: Vendo batería completa de cocina antigua de cobre. Informar: Teléfono 17543. Horas de 1 a 4. (17)

CACHORROS Boxer, pura raza. Telf. 27545. (10)

VENDO máquina con material para hacer embutidos, junto con balanzas y báscula. Informes: Avda. San Fernando, 34. (Es Fort). (19)

BARATISIMA, 2.000 ptas. sillería muebles, mesas, Sillería rejilla. Cofradía, 12. (10)

VENDO por ausentarme, instalación peluquería señoras, calle Son Nadal, 56. (10)

★ LOCAL

URGE VENDER

CENTRICA SITUACION

APTO CUALQUIER NEGOCIO

Magníficamente instalado

Teléfono 120-220 V. Altillo
Informes Sr. Ferrer 11542-11041

HOSPEDAJES Y HABITACIONES

ALQUILO habitación, céntrica. Gloria, 7, 2ª, izq. (10)

HABITACIONES solo dormir caballeros, Cordeleros, 4, 3ª, esquina Plaza Cuartera. (10)

SE ALQUILA habitación para chicos, céntrica, calle Sintés, 5, 3ª. (10)

CEDO habitación matrimonio solo, con o sin, cocina. Pedro II, 20, 3ª, 1ª, interior. (14)

HABITACION para chicos muy céntrica, calle La Palma, núm. 1, 1ª. (11)

ALQUILO habitaciones con derecho. Fincas San Miguel, 121. (10)

SE ALQUILAN habitaciones para matrimonio, con de recho cocina. San Miguel, 121, 3ª. (12)

HABITACIONES económicas. Informes: San Rafael 220, 1ª. (10)

ALQUILO a dos señoritas dos habitaciones cocina aseo, todo independiente. Telf. 25982. (12)

CEDO habitación dormir caballeros Peniente Cull Sansimón, 38. (19)

HABITACION primera categoría, céntrica, calefacción central. Blanquerna, 21. (10)

SOLO DORMIR Funcionaria, empleado estudios Habitación. Tel 16575. (10)

CONFECCIONES

SE AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado Marqués (Sastre) Paseo Generalísimo 76, 1ª Borne (19)

COMPRAS

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos Alfarera 9. Tel. 15747 y 25194. (12)

NAÚTICA

COANSA. Cruceros «Coronet» disponibles 24 y 27. Motores marinos «Voiv Pentas». Lanchas y botes de vela Capitán Salom, 18. Telf. 53333. (21)

VARIOS

NECESITO socio taller de pinturas c. Salva, 9, 5ª. Telf. 34774. (12)

SE PRECISA representante en confecciones playeras, zonas turísticas. Escribir: 43620. (20)

ALEMÁN o ALEMANA. Necesitamos para grupo. Necesario carnet conducir. Ofertas al número 5.366, de esta administración. (18)

VENDO sofá-cama Flex, matrimonio. Tel. 14538. (10)

ORQUESTAS Conjuntos musicales Ptos Cuartetos Acordeonistas Artistas variedades, etc Cadena de Orquestas Radio España Ballester, 3. Herrería, 2

BLANQUEO pintura FUK Casa Pepe San Magín Teléfono 30034 (10)

AUMENTE SUS INGRESOS colaborando con Oficina técnica de seguros. Antonio Torrens. Velázquez, 38. Teléfono 13202.

VIAS URINARIAS Antonio Alomar especialista en enfermedades sexuales. Ginecología Sífilis Matru y Piel. Lorenz Vicens (encima Banco Exterior España) y Sindicato 196 (encima Carriquet) Teléfono 12664

CONSTRUCCIONES y reformas de albañilería. Trabajo rápido. Tel. 23857. (10)

PINTOR. Económico. Rapidez. Esmaltes. Plásticos. Fresco. Automóviles Duco. Telf. 21547. (10)

CONSTRUCCIONES y Reparaciones de albañilería. Sindicato, 150, 3ª. Teléfono 25092. (10)

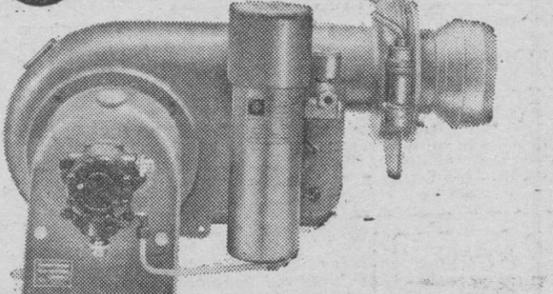
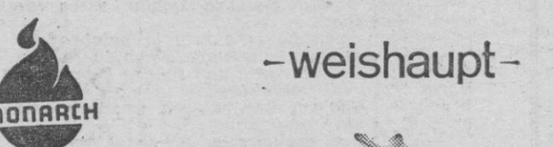
TENGA LA SEGURIDAD de que no hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en esta Sección.

Baleares

El diario de las islas en el Archipiélago

Hay 24 páginas

QUEMADORES DE FABRICACION ALEMANA



TOTALMENTE AUTOMATICOS Y SILENCIOSOS PARA FUEL-OIL, GAS-OIL, GAS CIUDAD Y PETROLEO. PARA POTENCIAS DE 40.000 a 3.400.000 Kilocalorías/hora. Disponibles para entrega inmediata.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA **INDUSTRIAS FABREGAS, S. A.**

Rambla Cataluña, 104. - Teléfono 215.14.12 BARCELONA (8)

SERVICIO POSTVENTA EN TODA ESPAÑA. AGENCIA PARA LA ZONA BALEARES: **CASASNOVAS & ROCA**

Protectora, 19. - Palma Mallorca. - Teléfono 13533.

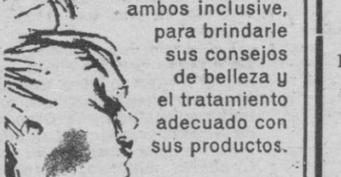
Perfumeria INGLESA

C/ Cadena, 6
Tel. 11 770
PALMA DE MALLORCA

Se complace en anunciar que una señorita "estheticienne" diplomada de los productos cosméticos y de belleza.

Germaine Monteil
PARIS - NEW-YORK - LONDON

Estará a su disposición del 17 al 12 de marzo ambos inclusive, para brindarle sus consejos de belleza y el tratamiento adecuado con sus productos.



REPRESENTANTE

Para Baleares, domiciliado en Palma, solicita importante firma de cosmética extranjera muy introducida. Es imprescindible conocer bien el ramo y ser ordenado y responsable. Ingresos mínimos anuales: 120.000 pesetas, con posibilidades de superarlas ampliamente. Escribir dando detalles de la ocupación actual, edad, estudios, etc. al número 509 de **CONSEJEROS DE PUBLICIDAD, S. A. Tuset, 8-6.ª planta. Barcelona**

Los agujeros buenos días!

UNA madama, amiga mía, con una revista de moda entre las manos, rompe a reír, y dice:

—«Qué barbaridad! Ahora tendremos que llenar agujeros por todas partes. Ah, las mujeres ya no saben qué inventarse...»

—Habla usted de las mujeres en tercera persona, mi querida amiga, como si usted perteneciera al Cuerpo de Bomberos o algo por el estilo.

—Sin insultar, eh, sin insultar. Soy lectora de André Maurois y me gusta hablar así, en tercera persona. Hace más fino.

—Esto es verdad.

—Ve usted? Da gusto tener personas civilizadas de amigos.

—Así, usted se pondrá agujeros, llegado el caso...



Yo, sí. En verano será una delicia ir bien ventilada.

—La ventilación es muy importante, esto es verdad.

—La ventilación es ir algo así como un poco caprichosa. Una mujer debe tirar hacia lo caprichoso.

—Claro. Todas las mujeres que han pintado algo en la historia, en la estúpida historia de los hombres, han sido algo así como caprichosas y más bien incongruentes.

—Que bonita palabra, acaba usted de decir! Repítala...

—Incongruentes, era esta la palabra?

—Sí, tiene como perfume. Si yo fuera una fabricante de perfumes, una señora Dior o así, haría carismos botécticos llamados así «Incongruentes». Hay, en esta palabra, una ve y una erre, me gustan muy bonito.

—Y dígame, amiga mía, ¿cuántos agujeros llevará usted, llenado el caso?

—Muchos, todos los que quepan ahora bien, que sean pudorosos. Los agujeros han de estar situados a lo discreto, ¿no cree usted?

—Sí, lo creo a pies juntillas y a pies no juntillas.

—Y usted, mi buen amigo, ¿qué piensa de la moda y sus agujeros?

—Verá usted, los hombres no pensamos, sentimos, por lo que atañe a las cosas femeninas.

—Esto es verdad y dígame, ¿qué siente acerca de esa moda?

—Habrá que verlo. Sin ver sus hermosos trajes, ¿verdad? ¿qué quiere usted que sienta? Los hombres tenemos poca imaginación. Tenemos que verlo para creerlo. En principio, creo que gracias a ustedes, nuestra vida no es tan aburrida, y que, caprichosas e incongruentes, también a ustedes debemos la gracia...

—Gracias, está usted muy fino esta mañana.

Y así continuamos platicando, mientras la madama, nasando hojas de la revista, iba dando papeños oídos de ilusión.

JUAN BONET
(Ilustración del autor)

LO QUE NOS DIJERON HACE 20 AÑOS

«¡Lástima que no tengamos un río!», exclama don Carlos Senna

Hace veinte años don Carlos Senna era librero, tenía la «Italia Giornalistica», que era una librería un poco bohemia y en la que don Carlos, más que vender libros, hacía tertulia con sus amigos. Buena persona, don Carlos, padre de numerosa prole y, con frecuencia, para darnos noticias. Ahora, le vemos menos. Va y viene de Italia y al encontrarse, por alguna calle palmesana, siempre tiene algo gracioso para contar al amigo... Esto es lo que nos dijo, hace veinte años:

Don Carlos Senna, el librero —Caballero de la «fines» —, seudónimo que él pondría si estuviera en el renacimiento... no quiere saber nada de libros.

—No quiere saber o no sabe, Don Carlos, le pondría cinco neumáticos para mi cacharro.

—¡Bah! hablemos de cualquier cosa, aunque sepa usted que una buena librería puede rendir más que un buen pedo y vale más de diez habladíos y cuántos años lleva en Mallorca?

—Y veinticinco. Creo que ya tengo derecho de decir «nosotros» los mallorquines. Y es que eso es verdaderamente el paraíso terrenal... podríamos escribir un artículo de «sublime» sensación demostrando que Adán y Eva vivieron aquí, pero nos falta un testigo...

—El río?

—Eran, el Eufrates.

—Don Carlos, ha hablado usted de escribir un artículo... ¿escribe usted?

—Bona pregunta! Pero si yo he sido periodista, colaborador de muchos periódicos italianos y aun buscador de noticias sensacionales, de las de primera página.

—¿Algun recuerdo de interés sensacional, de primera página?

—En Grenoble, la ciudad universitaria, donde frecuentaba la Facultad como autodidacta, cierta mañana y en los Bulevarés de s Adieu presté algún dinero a un maestro anarco-socialista. Era un futuro singular, aquel hombre «gigavogós» por el mundo, siempre perseguido por la gendarmería... Años más tarde, como Dictador, no tuve ocasión nunca de hablarle familiarmente con Benito Mussolini.

—Incongruentes, era esta la palabra?

—Sí, tiene como perfume. Si yo fuera una fabricante de perfumes, una señora Dior o así, haría carismos botécticos llamados así «Incongruentes». Hay, en esta palabra, una ve y una erre, me gustan muy bonito.

—Y dígame, amiga mía, ¿cuántos agujeros llevará usted, llenado el caso?

—Muchos, todos los que quepan ahora bien, que sean pudorosos. Los agujeros han de estar situados a lo discreto, ¿no cree usted?

—Sí, lo creo a pies juntillas y a pies no juntillas.

—Y usted, mi buen amigo, ¿qué piensa de la moda y sus agujeros?

—Verá usted, los hombres no pensamos, sentimos, por lo que atañe a las cosas femeninas.

—Esto es verdad y dígame, ¿qué siente acerca de esa moda?

—Habrá que verlo. Sin ver sus hermosos trajes, ¿verdad? ¿qué quiere usted que sienta? Los hombres tenemos poca imaginación. Tenemos que verlo para creerlo. En principio, creo que gracias a ustedes, nuestra vida no es tan aburrida, y que, caprichosas e incongruentes, también a ustedes debemos la gracia...

—Gracias, está usted muy fino esta mañana.

Y así continuamos platicando, mientras la madama, nasando hojas de la revista, iba dando papeños oídos de ilusión.

JUAN BONET
(Ilustración del autor)

Un pie para ESTA FOTO Dos caballeros aguardan



Hoy, todos hablamos de fútbol, todos entendemos de fútbol, todos hablamos previsto lo tristísimo que está pasando, y todos consideramos culpables a todos. Nos duele rozar el tema de fútbol, pero mi amigo está en Mallorca, en el Oro del Club, y debían ser, por tanto, días de euforia, triunfo, de abrazo, de conmemoración repetida y popular. Los cincuenta años de vida del hoy «Real Mallorca» han tenido una pobre celebración —hasta el momento— por aquello de que no está el horno para bollos, de que es el peor momento, de que las cosas no anduvieron bien este año, etc. Habría mucho que hablar. Nosotros, personal e intrasferiblemente, no estamos conformes con esta teoría. Nada tiene que ver la digna historia antigua y limpia, caballerosa y ejemplar, de un Club, con los desencuentros de unos profesionales del fútbol, a tanto el partido, a tanto el gol, a tanto la temporada.

Estos días de fracaso que culmine una temporada de fracasos, ¿qué le vamos a hacer? En la foto, un poco simbólica, estos caballeros leen al Sol, a la prensa local social, como si aguardaran el milagro salvador, cuando ya la prensa local quisieran aferrarse a una solución complicadísima, casi imposible.

—¿Cómo no va a dolernos! No hay estos días coligaduras, ¿quién da más, señores, que en esta fachada, en honor de los señores que han ganado un Club, pensando en más nobles cosas. — F. J. J.

(Foto «Juanet».)

«¡Guarros!»

GABRIEL TERRADES PUJOL «Reflejan el primer encontronazo con la vida»

Entre nuestra Juventud que triunfa también hay —¿cómo no?— poetas. Ahí tenemos a Gabriel Terrades Pujol, que acaba de obtener el Segundo Premio Nacional de Poesía, certamen convocado por la Delegación Nacional de Juventudes. Le fue entregado el premio el pasado viernes por el Gobernador Civil y el Ite Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buñya.

Por joven y poeta triunfador de los tiempos aquí, y también porque Gabriel es hijo de un productor de «BALEARES», doble motivo que obliga más y nos enorgullece.

—¿Dónde te entregó el premio el señor Alvarez Buñya?

—En la Delegación Provincial de Juventudes.

—¿Eres estudiante?

—Sí; estudio segundo de «Preu».

—En buen día te he cogido. (Ayer, festividad patronal de los estudiantes).

—No podía ser mejor.

—¿Eres buen estudiante?

—Regular... Para lo que me gusta ser poeta.

—¿Qué te gusta?

—Todas las singularidades de «letras».

—Me figuro la carrera que elegirás.

—La misma.

—¿Qué te pasa con las Ciencias?

—Estoy en el otro extremo.

—¿Cuántos suspensos has ganado en buena lid?

—Dos; ambos en Matemáticas.

—¿Cajuelo encomió tus poemas, pero dijo que le parecían algo tristes...?

—Yo le agradezco a Cajuelo sus elogios, pero creo que mis poemas no son tristes.

—¿Que son pues?

—Resulta algo difícil de explicar... Tratan de reflejar el primer encontronazo con la vida, cuando el adolescente empieza a pensar —or cu cuenta y halla los primeros obstáculos. Se da cuenta de que en la vida no todo el campo es orgánico... Pero, le aseguro que yo no soy un joven triste.

—¿Cómo titulas los poemas que te han valido el premio?

—«Palabras y versos».

—¿Son tus primeras poesías?

—Antes había escrito otras, pero no tan formales.

—¿A tu edad, lo que me inspira al escribir es el amor...? ¿Hay amor en tus versos...? Me refiero al amor romántico.

—Sí, hay amor, aunque un poco escondido.

—¿Tienes novia?

—No la tengo, aunque no ando muy lejos de mí.

—¿Es el amor la causa de tus primeros poemas?

—No... Cuando uno en amor se siente correspondido, no halla motivos de inspiración poética... La poesía amorosa es así siempre un lamento.

—Dime, pues, ¿quieres, dónde has encontrado los primeros poemas que me muestras?

—En la selección está el ejemplo, muchacho.



«Coplas sin se produciendo el milagro»

Lo dije en otra ocasión: Los que a César han echado al Mallorca han condenado a Segunda División.

Casi quisieron lincharme cuando tal cosa afirmé; y entonces, lector, pensé que podía equivocarme.

Un mes y otro mes pasó, y las esperanzas mías y el viento se las llevó.

De esa esperanza la llama postera se consumió cuando el Mallorca jugó en el solar de la «Dama».

El Mallorca a punto está de tocar el trance fiero por la culpa de Romero, Antonio Oviedo y Vava.

Aunque el corazón me dice que habrá un «sprints» fulgurante, para que en último instante el milagro se realice.

GIL ARRIBATO

TERTULIA EN LA PLAZA MAYOR

—El otro día me llamó un señor por teléfono para decirme que dijese no se que sobre la Universidad mallorquina.

—¿Aclarar esto no se que?

—Cogí el teléfono antes de que pudiera decir el «que».

—¿Por qué hiciste esto? No es digno de ti. Parece mentira... Un hombre como tú tan abierto a los vientos del espíritu... (¡Kuck, kuck!).

—Lo hice porque mi interlocutor no quiso decir su nombre.

—¿Quería colar un anónimo telefónico?

—Eso.

—¿Y qué hubieses dicho sobre la Universidad mallorquina?

—Lo de siempre: que todo me parecerá muy bien, siempre que a la postre no resulte una fabriquita casera de abogadillos para andar por casa.

—¿Tú crees que existe tal posibilidad?

—No, mientras la Universidad de Barcelona controle el asunto.

INCUBADORA

—Ayer estuve en la inauguración de una «fábrica» avícola. Me enseñaron una incubadora de la que salen ciento cincuenta mil pollitos mensuales. La máquina funciona con mandos electrónicos. Algo perfecto.

—Algo así debería comprar el Ayuntamiento de Turisano... aunque fuese seis mandos electrónicos. ¿Te imaginas? «Este mes ha sido flojo: ¡Aprieta el botón Pagasamaliano!» Y dónde has encontrado los primeros poemas que me muestras?

—En la selección está el ejemplo, muchacho.

—¿Tengo entendido que van a instalar más papeleras en las calles, único sistema de contribuir eficazmente a mantener limpia la ciudad?

—Menos mal que no ha progresado la luminosa idea del ciudadano municipal que en ciertas ocasiones y en varios estupefactos vestigios, se manifiesta enemigo declarado de dichos recipientes.

—¿Que a veces no «reciben» nada?

—«Pero «asrupan»».

FLORISTAS

—¿Qué te parece la idea de trasladar el mercadillo de flores al comienzo de la Ramba?

—La idea ya me pareció excelente la primera vez, hace diez años, que en estas mismas páginas habíamos de ello. Lo bonito va a ser ponerla en práctica, cosa que no ha podido lograrse hasta ahora.

—¿Por qué?

—A las floristas no les gustaba el nuevo emplazamiento. Temen que con el cambio disminuyan las ventas de ellas. Que se tranquilicen las floristas. Sus habituales clientes les seguirán siendo fieles. Y en cuanto a los compradores eventuales, deben tener presente las simpáticas floristas que Via Roma no es el sortario pasado de hace veinte años, ni muchísimo menos. Además, por lo que hay en proyecto, la vieja Ramba está llamada a ser una de las vías más comerciales de la ciudad.

—Muy bien la persistencia del servicio de circulación que se ha montado en los cruces de entrada y salida del puente sobre la Ramba, junto a la Plaza de Hornabeque.

—Este camino de ronda es una vía clave para la circulación rodada de los normoceros del centro.

—Por eso alabo la medida de poner en estos cruces a un agente —en las horas punta, mientras los normoceros tienen el oportuno de instalar unos semáforos.

ESEA

TERTULIA SI... PERO CON «PRIPPS»

pijama puesto sobre la camiseta y los calzoncillos.

—«¡Guarros!»; querrás decir, dulce Pagasamaliano.

—Me refiero a las «responsables» que tal consisten.

—Oh, brutachans! GAFIM

COSAS DE CALAFAT



BANCO de los Pobres

El mo'o de «es'ar» de un viejo amigo

El primer significado de «es'ar» del latín «stare», es existir, hallarse una persona o cosa con cierta permanencia y estabilidad en este o aquel lugar, en esta situación, condición o modo actual de ser. Así, pues, el pensar nos da razón de nuestra existencia: «pienso, luego existo», es simple «es'ar», denuncia también nuestra existencia.

El estar de los hombres es hoy atrozmente moviente. Se puede estar por la mañana en Palma, capital de Mallorca, y en Oslo capital de Noruega. Estar en Palma, por la tarde y cenar en Londres. El estar del hombre moderno parece acercarse cada vez más, pese a la impudencia de realizarse, al sueño utópico de la ubicuidad: estar, a la vez, en dos sitios o lugares distintos.

Esto es estar, nombrada del hombre ha provocado, en consecuencia, un concepto distinto de lo que existir. Porque el estar en todas partes provoca el desarraigo, es decir, la paradoja de no estar en ninguna parte, de no echar raíces en ningún lugar.

He visitado en esos días a un viejo y gran amigo que por estar enfermo del corazón hace años que está en su casa. Está, luego existe, y Dios le conserve largo tiempo de vida.

El corazón es el gran motor que a veces nos desarraiga de nuestra intimidad, que nos hace transiágrafos en este mundo tan motorizado, tan lleno de sistemas y dispositivos, razones humanas y en corazones mecánicos.

Os parecerá absurdo lo que os voy a decir, pero es bien cierto. Al amigo a quien visité me sorprendí tan entrañado con su familia íntima, tan acogido, diría en concordancia con su vida vegetativa, en el seno de la misma, que por un instante sentí envidia de él.

¿A qué viene aspirar un viejo y en los últimos tramos de esta escalera de Jacob, que es la vida, sino a «es'ar» y gozar entre los suyos, esposa, hijos y nietos? He pensado cien veces en esa estúpida dación que hacemos a enemigos y a indiferentes de lo mejor de nuestra vida. También a amigos verdaderos pero no tan directivos. Se puede ser un buen comerciante y un mal proyectador de política turística.

Las escuelas de hostelería y turismo que se han creado, al menos en provincias, intentan cubir ojitos como los de camarero, cocinero, guías, funcionarios de agencias de viaje, etc. Pero parece que el elemento directivo carece de centro de preparación.

Este personal directivo cada vez escaseará más y es posible que llegue el momento de un fallo por esta falta de preparación. En la actualidad varios jóvenes con cierta preparación técnica han sido mandados al extranjero para su formación. Los estudios en el extranjero son siempre muy costosos y siempre es más fácil y más provechoso el montar un centro nacional de altos estudios turísticos y de hostelería.

Según declaró el Dr. Calligaris, que reconoció la competencia que para Italia supone España, los estudios en Italia tienden a elevarse con la creación de Cátedras Universitarias dirigidas a la preparación turística.

J. R. C.

REGALAMOS este GRAN MAPA MURAL DE ESPAÑA

Dickens SUS MEJORES OBRAS EN UN SOLO TOMO

Compendiosos por sus temas sonoro

David Copperfield
Almacén de antigüedades
Historia de dos ciudades
Oliver Twist
Domby e Hijo
Canción de Navidad
La pequeña Dorrit
Grandes esperanzas de Pip

¡¡OCASION ÚNICA para conocer todas las OBRAS de DICKENS!! Con modernísimos dibujos. Encuadernada en tela y oro, con sobrecubierta.

¡Solo por 122 ptas.!

(franco envío)

Abone sólo al cartero 122 ptas. SIN OTRO GASTO

Sírvase enviarme «DICKENS, SU VIDA Y SUS OBRAS», a REEMBOLSO de 122 pesetas, con el REGALO de un GRAN MAPA MURAL DE ESPAÑA para colgar en la pared de su despacho o biblioteca (tamaño 68 x 62 cms. SEIS TINTAS), ríos, montañas, lagos, ferrocarriles, carreteras, ciudades, pueblos, aldeas, etc. Todo detallado.

Don: _____ Calle: _____ Provincia: _____ Población: _____

A PLAZOS: Reembolso de 60 pesetas y dos mensualidades de 35 ptas.

Los 500 primeros pedidos irán acompañados por un «NUEVO REGALO»: dos tomos de «AVENTURAS Y PROEZAS»; Acción! Enigma! Violentos! Relatos escalofriantes!...

Recibe este cupón, escribiendo con MAYÚSCULAS sus datos personales y envíalo a: ENCICLOPEDIAS DE GASSO - Sección 9.ª Argós, 385 - Barcelona-13

No admitimos giro postal. No enviemos al extranjero.

FLOVER

La económica espuma para sus colchones sonadores. CREAD - Tel. 211 MANACOR

EN UN AMBIENTE DE DESLUMBRANTE LUJO... ENTRE LAS BELLAS Y SUGESTIVAS MANIQUÉS DE UNA CASA DE MODAS... SE SUCEDEN SEIS CRIMENES HORRORENOS EN EL MAS IMPENETRABLE DE LOS MISTERIOS

LA MAS MODERNA Y MAXIMA REALIZACION DE MARIO BAVA

6 MUJERES PARA EL ASESINO

LA MAS MODERNA Y MAXIMA REALIZACION DE MARIO BAVA

6 MUJERES PARA EL ASESINO

PROPOSITO HIPICO

Si guany es premi de ses cent mil pessetes amb un cavall mallorquí fare sempre de jockey vestit a l'amp! (—) Si guano el premio de las cien mil pesetas con un caballo mallorquín siempre actuaré de jockey vestido de payés!)

SUCEDIO HACER 100 AÑOS

8 DE MARZO DE 1866

Leemos en el «Diario de Palma»: La disposición dictada por la autoridad de que todos los establecimientos públicos en donde se reúna multitud de gente exhiban un rótulo con el título y el nombre de los dueños, es a nuestro modo de ver digna de elogio.

Mas como hemos observado que acaso la mala inteligencia o por no haber descendido la orden a ciertos portadores, aunque la mencionada orden ha sido fielmente observada, la variedad y divergencia de tales rótulos es en tal extremo grande que da lástima pasearse y estar en ellos la atención. Formas del dibujo, redacción u ortografía defectuosas y hasta ridiculas, la mayor parte de ellos dan una idea pobre del buen gusto que por necesidad debiera reinar. No podemos comprender como se ha permitido que en una ciudad tan adelantada y tan adelantada en sus letras que continuamente están a la vista de paisanos y forasteros, que con un lenguaje silencioso y docuente están haciendo al tránsito de la calle un rótulo y esto no deja de ser verdad si se conviene que un trozo de papel emborronado y pegado a un dintel del portal con cuatro oblas, sea un lance entre un carretero y un otario municipal. Habiendo sido amonestado por el guardia dicho carretero por faltar a algunos artículos de la compilación vigente, no se dio por entendido y hasta le amenazó y veno con las cariatas y tirando enseguida del sordo, que como empujó entre ambos una lucha que dió por resultado ser conducido el carretero a viva fuerza a los Casu-hinos.

Este camino de ronda es una vía clave para la circulación rodada de los normoceros del centro.

—Por eso alabo la medida de poner en estos cruces a un agente —en las horas punta, mientras los normoceros tienen el oportuno de instalar unos semáforos.

ESEA

AVEN EN LA CIUDAD

FORMACION PROFESIONAL Y TURISMO

Dentro de la I Semana Internacional de Estudios Turísticos, dió una conferencia el Dr. Carmelo Calligaris, sobre la necesidad de una formación profesional.

Italia que ha sido con Suiza la nación pionera del turismo internacional, han reconocido la necesidad de una formación profesional, creando centros especiales para ello, y dentro de estos centros diversos grados de preparación y especialización.

Cuando una industria adquiere la importancia que tiene en la actualidad el turismo en España, importancia por todos conocida por ser la primera fuente de divisas, hay que reconocer que ha llegado a su mayoría de edad. Al llegar a este punto de desarrollo, es necesario que las personas que trabajan en empresas turísticas, lleguen a ellas con una preparación teórica suficiente y una base para adquirir rápidamente los conocimientos prácticos.

Esta preparación no sólo debe extenderse a los trabajadores, sino a los mandos intermedios

SUCEDIO HACE 100 años



Corría el mes de julio de 1863 Los Estados Unidos se encuentran en plena guerra de Secesión. En las manos del ejército del Norte han caído ya los territorios lindantes con el río Mississippi Louisiana, Arkansas y Texas han quedado separadas de la Confederación del Sur. Y al este el general Lee comandante del ejército sureño, continúa su guerra sin esperanza

para rendirse dos años más tarde en Virginia "7.º de caballería" el espectacular western que presenta C. B. Films en nuestras pantallas, cuenta la historia de un fuerte grupo de militares del sur, empeñados en conseguir la unión con el Emperador Maximiliano de México. En aquel clima siempre trágico que rodea a una guerra civil, el enfrentamiento de los dos bandos cobra una extraordinaria intensidad dramática, a la que no es ajena la intervención de un grupo de apaches que semiengañados por un mayor rebelde, contribuirán a hacer más sangrienta la lucha.

A REPRESENTANTES
introd. comercio alimentación Pa-
me ofrecemos representación ar-
tículos calidad y mucho consumo
Escribir 8990, Balmes 10,
Barcelona - 7.

LOS ESTRENOS

«Canción de cuna para un cadáver»

AUGUSTA Nacionalidad: norteamericana. T. O.: «Hush... hush, sweet charlotte». — Producción: Aldrich Company para «20th Century Fox» (1964). — Guion: Henry Farrell, Lukas Heller de un relato de Henry Farrell. — Fotografía (en blanco y negro): Joseph Biroc. — Dirección artística: William Glasgow. — Música: De Vol. — Canción: Mack David. — Sonido: Bernard Freericks y Herman Lewis. — Intérpretes: Bette Davis (Charlotte); Olivia de Havilland (Miriam); Joseph Cotten (Dr. Drew); Agnes Moorehead (Velma); Cecil Kellaway (Harry Willis); Victor Buono (Hollis); Mary Astor (Jewell); William Campbell (Paul); Wesley Addy (Sheriff). Duración: 135 minutos.

Robert Aldrich desde su discuti-
da «¿Qué fue de Baby Jane?», se

ha lanzado decididamente a un género con muchos puntos de contacto con el que, de forma magistral no superada, ha cultivado y continúa cultivando Alfred Hitchcock y también con el que con menos ingenio pero mucha afición y utilizando resortes muy eficaces ofrece William Castle «El caso de Lucy Harbin». Aldrich rodea sus películas de un clima más sofocante que el de Hitchcock; sus personajes se expresan con más énfasis, no utiliza el color —creemos que es la primera película de la Fox en formato normal desde 1954— en que lanzó el Cinemascope— y utiliza los golpes de efecto de un sadismo bastante elevado que emplea Castle y que los realizadores de películas de terror del cine italiano han elevado a la caésima potencia.



«Canción de cuna para un cadáver» es una complicada historia realizada con mucho cuidado por un Robert Aldrich amante de los picados y contrapicados que le va bien al relato que tienen en algunas veces justificación como en los planos del desenlace y que si otras veces parecen más gratuitos. No son molestos, porque el género se presta como ninguno a estos movimientos de cámara, a una fotografía en el que el claroscuro resulta muy importante y la banda sonora es uno de los elementos más importantes para subrayar los momentos de suspense, cuyos golpes llegan, a veces cuando ha pasado el momento esperado por el espectador.

Los actores son muy buenos y aunque se muevan en un ambiente que no es precisamente el normal no están totalmente deshumanizados y esto son, desde luego, puntos importantes a favor de Aldrich que ha contratado para esta historia de un asesinato sin solución para la policía y ambientado en el Sur de los Estados Unidos, un grupo de actores favoritos del público de hace unas décadas como una Olivia de Havilland y un Joseph Cotten, muy bien conservados, una Bette Davis gran actriz y más envejecida, una Agnes Moorehead, estupenda, y un corte pero decisivo papel a una Mary Astor, ya casi retirada del cine. Quizá otra de las virtudes de film de Aldrich sea que, a pesar de su duración, no caese en ningún momento con una trama argumental que da la impresión de no dar para tanto.

CINEFILO

¡¡PRONTO!!

★ 6 ★

HERMOSAS MUJERES
ASELINADAS POR LA
MISMA MANO
CRIMINAL

★ ? ★

EL MAS IMPENETRABLE
MISTERIO EN EL FILM
del MAXIMO SUSPENSE



PARA SU MUDANZA
CASA ROJALS
NO LO OLVIDE LE GARAN
TIZARA SU TRASLADO
SIETE ESQUINAS 5 Pta 12227
CENTRAL EN BARCELONA:
M. CAMPO SAGRADO 21
Telefono 241 23 26

Gaby Couture

PRESENTARA SU NUEVA COLECCION EN LOS

DESFILES DE MODAS

QUE SERAN:

MIERCOLES, DIA 9 DE MARZO, EN LA SALA DE FIESTAS DEL

HOTEL DE MAR

A LAS 6'30 DE LA TARDE

JUEVES y VIERNES, DIAS 10 y 11 DE MARZO, EN EL

HOTEL FENIX

A LAS 6'30 DE LA TARDE

Reservas:

HOTEL DE MAR. — Telefonos 31846 - 7 - 8

HOTEL FENIX. — Teléfono 32444

GABY COUTURE — Teléfono 16826

SALON: Jovellanos, 6 - 8

4.ª

SIMANA TRIUNFAL



(Aut. para todos los públicos)

Véala desde

HOY EN



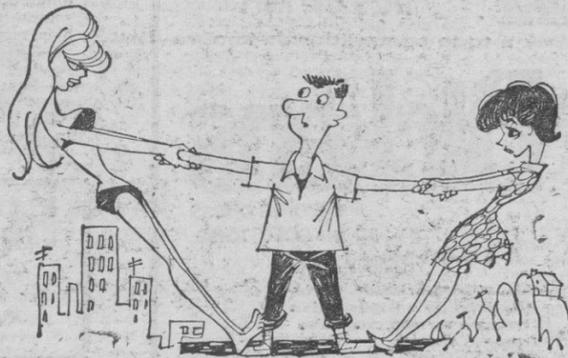
TEATRO PRINCIPAL

MAÑANA 10'30 NOCHE

COMPANIA TEATRO COMICO CATALAN

PRIMER ACTOR

PABLO GARSA BALL



«EN BALDIRI DE LA COSTA»

de JOAQUIN MUNTAÑOLA

Sátira cómica del «BOOM TURISTICO» en el Mediterráneo español

LA OBRA QUE TRIUNFA ROTUNDAMENTE EN TODA CATALUÑA

¡ SENSACIONAL !

HOY A LAS 5 TARDE

Se ponen a la venta las localidades para todos los días

Lea «BALEARES»

HOY 10'15 NOCHE PRE-ESTRENO

LIRICO

TRAS EL FUERTE ALDABONAZO DE «EL COLECCIONISTA»

¡ Otro tema «fuerte» destinado al comentario y la crítica!



ALAN BATES

FANGO EN LA CUMBRE

DENHOLM ELLIOTT - HARRY ANDREWS - MILLICENT MARTIN
DIRECTOR CLIVE DONNER
EASTMANCOLOR



¡Un trágico desfile de pasiones regida por la ambición

La gala de pre estreno de HOY, tiene lugar bajo el patrocinio del diario «Ultima Hora»

(Rigurosamente mayores 18 años)

A partir de MANANA proyecciones conjuntas en

LIRICO-BALEAR-PROGRESO

La Coral Femenina de Llucmajor, en el Círculo Mallorquín

A este paso, pronto alardeará Mallorca de tracción coral. Un gran paso, sin duda, en el camino musical a recorrer. En efecto, de un tiempo a esta parte, alloran las agrupaciones cantoras que es una verdadera delicia. Hasta el punto incluso de esgrimir una competencia, nada despreciable por cierto, a la hora de las audiciones, con sus más y sus menos lagunas, pero siempre todas ellas dadas en un tono de superación. El pasado domingo, fué un renombrado coro lluchmayorense, integrado totalmente por voces femeninas, el que ocupó el «podium» del salón de los espejos de nuestra primera sociedad recreativa, bajo la experta batuta de Miguel Janer Mora.

Presentar Llucmajor como una ciudad expuesta siempre a la inquietud artística, sería reincidir en lo dicho y sabido por todos. El arte por el arte, aún quitando horas al merecido descanso tras el diario laborar, es algo que el vecino de la próspera localidad mallorquina, sabe compaginar con gusto y notorio entusiasmo. Una de las pruebas las tuvimos en el concierto que comentamos, protagonizado por una coral formada su mayor parte de trabajadoras, pero que el aire de la música ha conseguido envolverlas con gran precisión y maestría.

Veinte veces, escrupulosamente conducidos por un director joven, pero consciente de lo que significan las palabras, responsabilidad e interpretación, desarrolló un

programa —aunque sencillo, sin unidad temática ni orden cronológico, como diría el poeta Baltasar Coll, al leer unas sentidas cuartillas de presentación— fiel exponente del cariño y cuidado con que trata el coro, junto a su director, cualquier repertorio que cae en sus manos. El Mtro. Janer sabe del acopio, justeza y otros importantísimos factores que definen la audición coral, al margen del vedetismo, de la «cola» inoportuna, o de ese grito injusto que rompe el equilibrio de las voces. En dicha coral, hasta en la cuerda aguda más expuesta que las demás en el limpio sosten de la nota, se tuvo esmero en no originar la más pequeña irregularidad. El recital, dado desinteresadamente, aceptando una invitación del Círculo Mallorquín, fué muy aplaudido, tanto por su interpretación llana, del «Ave, Mater» gregoriano, como en la deliciosa aportación tortelliana a la «Estrella de s'auba», a tres voces, que fué bisada, pasando la canción de cuna, del mismo Janer, obrita bien pensada y escrita, breve e inspirada, a la que le sobra únicamente su final, forzado si se tiene en cuenta la línea melódica de la nana, que se conduce y mece por sí sola.

Digamos, en fin, que la coral de Lluchmayor convenció, pese a quedar su labor al margen de lo profesional. Doble atributo a su favor.

Aguiló DE CACERES

CARTELERERA

TEATRO
PRINCIPAL. — 7 tarde y 10.30 noche: Compañía ARTISTAS: «EL DIMONI NO FA PO A NIGU», de Francisco Forteza.

CINES
ACTUALIDADES. — Desde las 3.45 sesión continua: EL COLOSO DE RODAS (Rory Calhoun, Lea Massari y Angel Aranda) y LA ÚNICA SALIDA (Melvyn Douglas). — (Aut. mayores 16 años).

Sala Augusta

Desde las tres
CANCION DE CUNA PARA UN CADAVER y LA MASCARA DE LA MUERTE.

RAZA DE VIOLENCIA (Rock Hudson, Bárbara Rush) Technicolor CONTRA VIENTO Y MAREA (Luis Aguilar). (Aut. todos los públicos).

AVENIDA. — A las 3.15:
LAS TRES CARAS DEL MIEDO (Boris Karloff, Mark Damon, Michele Mercier) Eastmancolor Cinemascope MI ABOGADO

DO DEFENSOR (O. W. Fischer, Dony Robin) Eastmancolor. — (May. 18 años).



CUBIERTOS PLATA GREGORY Joyero

BALEAR. — Desde las 3:
LA VIDA NUEVA DE PEDRITO ANDIA (Joselito y Karin Mossberg) y OSS—117.

SALA BOBRN. — Hoy desde CANTANDO BAJO LA LLUVIA con Gene Kelly, Debbie Reynolds y Donald O'Connor y EL PADRE PISTOLAS (Aut. mayores 14 años).

CAPITOL. — Desde las 3.15:
CON FALDAS Y A LO LOCO (Marilyn Monroe y Tony Curtis) — HOMBRES VIOLENTOS (Glenn Ford y Bárbara Stanwyck) — Technicolor y Cinemascope. (Aut. mayores 18 años)

FANTASIO. — Desde las 3:
TAMY Y EL DOCTOR y EL MISTERIO DEL LAGO DORADO. — Desde las 3.50:

LOS CINCO HALCONES y MOLLY BROWN. (Tol. Menores).

HISPANIA. — Desde las 3.15:
CON FALDAS Y A LO LOCO (Marilyn Monroe y Tony Curtis) — HOMBRES VIOLENTOS (Glenn Ford y Bárbara Stanwyck) — Technicolor y Cinemascope. (Aut. mayores 18 años)

LIRICO. — A las 10.15: Pre-estreno de FANGO EN LA CUMBRE con Alan Bates.

METROPOL. Desde las 3:
AGENTE SECRETO Jean Marais; NUESTROS ODIOSOS MARIDOS — (May. 18 años).

MODERNO. — Desde las 3:
VUELTA A LA VIDA y AMA ROSA. (Prog. Tol. menores y económico).

ORIENTAL. — Desde las 3:
LOS CINCO HALCONES y MOLLY BROWN. (Tol. Menores).

PROGRESO. Desde las 3:
LA VIDA NUEVA DE PEDRITO ANDIA (Joselito y Karin Mossberg) y OSS—117.

PROTECTORA. Desde las 3:
EL TORNEO DE LOS VALIENTES (Roger Moore) «El Santo» GARRAS DE MUERTE (Eastmancolor). (Aut. todos los públicos).

RIALTO. — Desde las 3.30:
LOS CINCO HALCONES y MOLLY BROWN. (Tol. Menores).

RIVOLI:

7°. DE CABALLERIA (Edmund Purdom) Eastmancolor LA MAZMORRA DEL DIABLO (Roger Moore, «EL SANTO»). — (Aut. todos los públicos). EL MUNDO ESTA LOCO, LOCO, LOCO. (Aut. todos los públicos).

VICTORIA. —
LOS CINCO HALCONES y MOLLY BROWN. (Tol. Menores).

SALAS DE FIESTA

* CABALA (Hotel de la Almudaina). — Tarde y noche: Baile

* CALIFORNIA DANCING (Hotel California) Terreno. — Baile todas las noches.

* CASA VALLES. — Todas las noches: Baile y atracciones.

* CLUB SALEM. — Todas las noches: Baile y atracciones.

* CLUB LOS GRECOS. — Todos los días baile cos.

* CHUMBO (Hotel Pireo). Baile y atracciones.

* GOLF CALAMAYOR. — Todas las noches: Baile.

* JARTANS CLUB. — Noche: Baile y atracciones.

* MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.

* SESAMO. — Noches: Baile y atracciones.

* TAGOMAGO. — Todas las noches: baile y atracciones.

UN FERCOZ DUELO A MUERTE



En «Raza de violencia», el espectador puede contemplar el duelo más feroz y espectacular que se ha llevado hasta ahora a la pantalla. Rock Hudson, que desempeña en la película el papel de hijo de Cochise, el legendario guerrero apache muerto, combate contra uno de los indios de su tribu, encarnado por el actor Charles Harvorth, que se ha sublevado contra su autoridad. Las armas que utilizan en el duelo son lanzas indias de dos metros y medio de largas. Los dos actores tuvieron que estar luchando duramente, bajo el sol abrasador de Utah, durante tres largas horas, a fin de que se pudiese tomar la escena desde todos sus ángulos. Y pusieron tan empeño en su trabajo que el director, Douglas Sirk, llegó a temer que se hirieran gravemente. Esta es sólo una de las numerosas peleas y batallas que tienen lugar en la película, considerada como la de más intensa y conmovedora acción que se ha rodado jamás, con el tema de la guerra contra los indios.

Dos grandes figuras del cine americano en la más violenta película que jamás se ha visto en la pantalla



¡Nunca había conocido el Oeste americano una guerra más feroz y exterminadora!

AUT. TODOS LOS PUBLICOS

HOY-ESTRENO



En el mismo programa:
CONTRA VIENTO Y MAREA
LUIS AGUILAR

077 LICENCIA PARA MATAR... Y LICENCIA PARA AMAR!

JUEVES ESTRENO



Todo eso que los grandes públicos prefieren ahora... ¡Pero en mayores cantidades, mejor calidad... y muchísimo más concentrado!

(Sólo para mayores 18 años)

Hoy y mañana: A petición ¡DOS ULTIMOS DIAS! Las tres caras del miedo Complemento: MI ABOGADO DEFENSOR

OIGA...
y
VEA...
con

VANGUARD

VEA...
y
OIGA...
con

TRANSISTORES



TELEVISORES



EL MEJOR



EL MEJOR

No debe tolerarse

Bochornosa campaña para hundir al Real Mallorca en Segunda División

Otto Bumbel dijo que adelantó la concentración del Elche para evitar «cosas raras», cuando solo le importaba ganar las primas ofrecidas por el Sabadell, Sevilla y Español.- Presión extraña al árbitro.- Exagerada expulsión de Sans

En el segundo tiempo el Mallorca mereció puntuar.- Romero, Vavá (2), Núñez y Molina, goleadores

Uno, que en su calidad de enviado especial de «BALEARES» vive la actualidad del Real Mallorca en los partidos que disputa en la Península, ha llegado al colmo de la paciencia, al ser testigo de la más inculcable patraña formada en torno al Club mallorquín. Al que por la condición de isleño debemos defender de sucesos trágicos, que dicen muy poco en favor del fútbol-deporte y de determinadas actitudes de «personajes» de clubs de Primera División.

Cuando parecía que estaba olvidado todo «el ho», una serie de circunstancias convierten los partidos que disputa el Real Mallorca en auténticas finales. Con los adversarios partiéndose el pecho «estimulados» por ambientes prefabricados y por «estimulantes» de otros clubs.

Ya dijimos que se encontraba en Elche el secretario técnico del Sevilla, Ieracio Eizaguirre, para ver en acción al equipo mallorquín —inminente adversario— y, de paso, ofrecer una prima al Elche. Pero hubo hechos más graves. El Sabadell ofreció 19.900 pesetas y el Español 5.000. Si a ello añadimos la prima lógica del club de Altabix, la cifra se eleva a un mínimo de 25.000 pesetas. ¿Fútbol o finanzas? Más lo último que lo primero.

Estos ofrecimientos habían sido hechos al Elche a mediados de semana. Entonces, Otto Bumbel adoptó la drástica (?) medida de concentrar al equipo antes de lo normal. Diciendo que estaba casi obligado a ello para apartar al equipo de los rumores que siempre circulan, relacionados con «arreglos». Nos lo declaró a nosotros y lo repitió a la prensa alicantina. ¿Como es posible que hiciera tal comentario si el único interés era asegurar el máximo rendimiento para ganar las primas? En Elche los comentarios eran para todos los gustos, pero tomados con cierta guasa.

Una hora antes del partido en el mismo terreno de juego, Otto Bumbel decía a Rial y a este servid...:

—No me ha quedado otro remedio que decir a los chicos que deben luchar al máximo, igual que el día de la visita del Real Madrid, para salvaguardar nuestra honra. Es una obligación elemental.

Es lógico que el Elche intentara ganar; lo contrario sería inmoral. Pero no había otro motivo, que las primas especiales ofrecidas por tres clubs. Mientras se escondía la inculcable realidad

Crónica de nuestro enviado especial
LORENZO RIPOLL,
por gentileza de



arceló, s. l.

con invención de raras atmosferas.

No termina aquí el serial. Al llegar al campo el árbitro valenciano señor Birigay, acudieron a su vestuario dos directivos del Elche y el entrenador, dándole cuenta del raro ambiente (?) contra el Mallorca.

En el transcurso del partido, el señor Birigay cometió los siguientes fallos:

- ♦ Validar el gol de Romero, conseguido tras empujar a Bolao.

- ♦ No señalar el clarísimo penalty cometido a Iguarán, convirtiéndolo en falta en el borde del área.

- ♦ No señalar siquiera falta cuando, en el segundo tiempo, Rovira, dentro del área, en perfecta posición de tiro, fue derribado.

- ♦ Y como señal evidente de que perjudicaba al Mallorca, expulsó a Sans, cuando por el desarrollo viril pero noble del partido, era suficiente amonestarle por discutirle una decisión.

Documento de «fe» es el texto del acta arbitral, que reproducimos:

«A los 44 minutos del segundo tiempo, expulsó al jugador del Mallorca don Bernardo Sans Pello, por protestar una decisión arbitral con los brazos en alto. Profiriendo al mismo tiempo una frase incorrecta. Durante el mismo periodo amonestó al jugador del mismo club Mario Rolando Pini por protestar una decisión mía».

Como el lector podrá leer después, el Elche mereció ventaja en el marcador en el primer tiempo; pero no mereció el triunfo tras la segunda parte.

Otra vez, extrañas anomalías han sido principal culpable de la derrota del equipo mallorquín. Es evidente que se está atacando al

club de manera intolerable, para hundirle.

Deben aceptarse las derrotas en el terreno de juego; pero en modo alguno sucumbir en esa guerra fría dirigida ahora desde varios frentes. Como mallorquines, en el ambiente futbolístico pueden aceptarse muchas cosas, menos pasar por pecadores con una penitencia insostenible, cuando los que presumen de honradez deportiva son los que obran de forma indignante, como es el caso del Elche. Queda explicada con detalle una amarga realidad. Paso a paso se va hundiendo el equipo a la Segunda División. Ahora queda un último «cartucho»: en Málaga. Sin descuidar los partidos, en Palma, que serán difícilísimos, con el Sevilla y el Bilbao.

Suponemos que la guerra fría no se reproducirá en las dos pró-



EN UNO DE LOS MOMENTOS DE DOMINIO DEL MALLORCA, MOLINA EMPALMO UN GRAN DISPARO, QUE CON GRAN REFLEJO, PAZOS DESVIO LA PELOTA A CORNER, MOMENTO QUE RECIBE LA FOTO DE CIFRA GRAFICA.

ximas jornadas, frente a los equipos andaluces, salvo que sus dirigentes piensen que hay posibilidad en la tabla...

HISTORIA DEL PARTIDO

Otto Bumbel decidió a última hora que jugaran Romero y Oviedo, cuando había anunciado que uno de los dos sustituiría a Marcial.

Las alineaciones fueron: Elche: Pazos, Verdú, Iborra, Canos, Lico, Liompart; Oviedo: Vavá, Lezcano, Romero y Villapin. Mallorca: Vicente; Doro, Bolao, Sans; Pini, Iguarán; Rovira, Amador, Núñez, Bergara y Molina.

Ambos entrenadores adoptaron el 4-2-4. Bolao y Pini vigilando a los interiores Vavá y Romero; Amador, en el centro, en línea con Lico, mientras Iguarán tenía la misión de anular al delantero centro Lezcano, volante de ataque en la práctica.

Se registra un avance en cada zona y en el minuto 9, Romero recibe un balón desde atrás. Bolao no acierta a cortar el peligro y el interior empuja al central, desplazándose. En buena posición tira y marca el primer gol (1-0).

Domina el Elche con un fútbol rápido, de apoyo, anticipándose a casi todos los balones. El Mallorca con el gol en contra, se defiende como puede, con poco orden. Sans salva un gol.

En el minuto 15, Vavá estrella un balón en la escuadra derecha, tras fallar Vicente el despeje.

Dos minutos después, Bolao toca la pelota con una mano, recogiendo Vavá que empalma un tiro que va al ángulo derecho, entrando (2-0).

Cuando lo normal era esperar el hundimiento definitivo del equipo isleño, se produce una brisa reacción del Mallorca. El extremo Molina se va por el centro. Va cediendo terreno el Elche y, en el minuto 36 tira el equipo isleño tres corners consecutivos, desviando Pazos un formidable remate de Molina.

Luego, Hector tira una pelota fuera por centímetros.

Hubo una jugada de peligro en

(Continúa en la página 18)

EL PARTIDO VISTO CON LOS ENTRENADORES

Durante la primera parte, dominó por velocidad, más remate y apoyo de la jugada, el equipo ilicitano.

—¿COMO VIERON LOS ENTRENADORES LOS PRIMEROS 45 MINUTOS?

—RIAL.— El Elche, poniendo un ardor extraordinario como si disputara una final, ha superado al Mallorca, aunque tuvo suerte en los goles. El primero lo consiguió Romero tras empujar descaradamente a Bolao. El segundo fue más-fallo nuestro que acierto del contrario.

BUMBEL.— Mi equipo ha jugado bien, con velocidad, sentido del desmarque, dominando completamente al Mallorca. El marcador ha reflejado la diferencia.

En la segunda parte, el dominio territorial correspondió al equipo isleño, que tuvo ocasiones para empatar. E incluso para haber ganado. Si bien el Elche desaprovechó una oportunidad de gol.

—¿QUE OPINAN LOS ENTRENADORES?

—RIAL.— Hemos superado al adversario. En todos los sentidos. Ha faltado suerte y un poco de acierto a mis delanteros ante el marco de Pazos. Al menos merecíamos un empate. El Mallorca debe desenvolverse a su ritmo normal basado en la característica de sus jugadores. Es un ritmo más bien lento que rápido. Pero cada adversario juega como si disputara una final. Con un gran afán de victoria. Esto nos obliga a superarnos y a alternar el ritmo. Y el equipo, en algunos momentos se pone nervioso; por la trascendencia de los puntos y porque en todas partes encontramos un ambiente enrarecido. De «compras», «sobornos» y falsedades por el estilo. Todo se pone en con-

tra nuestra. Hoy incluso el árbitro.

BUMBEL.— En la segunda parte el Elche, quizá creyendo que el triunfo era seguro, aflojó un poco, creciéndose el Mallorca que ha jugado mejor que en el primer tiempo.

Influyó en el resultado la dirección arbitral del señor Birigay. Consideramos absurda la expulsión de Sans.

—¿QUIEREN JUZGAR EL ARBITRAJE?

RIAL.— Nos ha perjudicado al validar el primer gol del Elche y al no señalar un claro penalty cometido a Iguarán. El expulsar injustamente a Sans, no nos ha diezmando el equipo porque era el minuto 90. Pero nos perjudica para los partidos inmediatos, suponiendo que haya descalificación.

BUMBEL.— No tengo nada que objetar al arbitraje. En cuanto a Sans, seguramente lo habrá expulsado por falta técnica.

Aquí pusimos punto final al comentario con los entrenadores.



PRIMER GOL DEL MALLORCA. FUE EN UNA COMBINACION BERGARA - NUNEZ, QUE REMATO OPORTUNAMENTE HECTOR (QUE NO SE VE EN LA FOTO) HACIENDO INUTIL LA ESTIRADA DE PAZOS.

TELEVISORES

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1
Teléfono: 17707 (Tres líneas)



Desde 573 ptas. mensuales

PHILIPS

Pocos alicantinos habrán ayudado tanto al «Hércules» para ascender, como el catalán señor Muñoz García

El colegiado demostró que los «penaltys» son sancionables cuando no los cometen los grandes.-El «Constancia», en un alarde de fuerza y pundonor, logró empatar -pese al árbitro- un partido que perdía por 0-2

LA FUERZA PUBLICA TUVO QUE ESCOLTAR AL ARBITRO

INCA, 6. (De nuestro corresponsal informativo "Juan María Palma").— Tenemos noticia, antes de comenzar el partido, de la llegada de tres telegramas a la secretaría del Club, denunciando la posibilidad de que el partido no transcurriera por cauces nor-

el propio presidente del club, señor Ferrari, quien nos informó de la veracidad de tales noticias y nos dijo, además, que habían sido entregados a la autoridad para su conocimiento. Con tales credenciales, es lógico suponer que cuando ocupamos

hasta el máximo la respiración a los locales. Lo de los telegramas tenía su confirmación, corregida y aumentada, merced al encargado de repartir justicia. Y cuando las cosas llegaron a su culminación, fue en el minuto 40 de la primera mi-

pués, de tamaño mayúsculo, hasta conseguir que el "valiente" distribuidor de la ley, se asustara, se fuera achicando, se difuminara en mar tormentoso del enrarecido ambiente, y fueran los jueces de línea, apegados a la banda, simples figuras decorativas, arbitrando solamente al unísono con el silbido de quien, desde el centro, había armado el cotarro.

Desastrosa y parcialísima la actuación del árbitro. Suspensión total durante los noventa minutos. Por su inventiva al corregir el Reglamento; por su libre albedrío al conceder la ley de la ventaja; por su cobardía, en la continuación, al no acercarse a las banderas ni para comprobar la importancia de los jugadores lesionados; por su miedo al dejar que salgan los jugadores hacia los vestuarios y quedarse él en el centro del campo suplicando escolta armada. Por no dejarse fotografiar por los reporteros de la prensa y querer expulsarlos del campo.

A partir de ahora, en Inca seguramente ocupará el primer plano de los comentarios el colegiado catalán. Muñoz García, que llegó precedido de ciertos telegramas, confirmó con creces la veracidad de su fama. El "Hércules" tal vez se alegre con su amistad. Pero el fútbol está de luto por culpa de quienes, conociendo el reglamento, se lo saltan a la torera y lo corrigen a la medida de sus caprichos o sus intereses.

EL PARTIDO

Maniatado de pies y manos el "Constancia", es lógico suponer a un ritmo de juego abierto, para aminorar la labor alocada de



EL SEÑOR MUÑOZ GARCIA SALE AL CAMPO. (Reportajes Payeras - Inca.)



ESTE ES EL GOL CONSEGUIDO POR EL HÉRCULES AL TIRAR UN PENALTY CONTRA LA META INQUENSE.

males. Se hablaba del árbitro, del "Hércules" y de las malas artes que eran empleadas para lograr puntos que les sirvieran al ascenso. No quisimos dar crédito a tales rumores, porque nos imaginamos que era cosa del nerviosismo de algunos aficionados. Pero fue

nuestra localidad, lo hicieramos en un mar de dudas, que irían desvaneciéndose a medida que el partido transcurría y que el árbitro del mismo, el catalán Muñoz García, hacía uso de la ley del embudo dándole con el chorro grande al visitante y restando

ad. Un contraataque llevado por el "Hércules" es cortado por el agarrón de Seguí a un atacante. La falta se produce fuera del área y el balón sigue su camino hasta las manos del portero. Nuevo agarrón de Seguí, ya dentro del área, pero con el balón en manos del portero, por lo cual quedaba inutilizada la peligrosidad que pudiera existir en tal jugada. Y sin que los jugadores visitantes protestaran, desde el centro del campo sale corriendo el señor Muñoz García, señalando, ante el asombro general, el punto fatídico del penalty.

Lo que, en el peor de los casos, debió ser un golpe franco al borde del área o cuando más—y hacemos concesiones mayúsculas—un indirecto dentro del área, lo convierte el árbitro en una sanción máxima que vale el primer tanto para el "Hércules".

¿Cómo debía reaccionar el público, si se ve burlado ante sus propias barbas por esta manera de arbitrar? Antes, otro avance del "Hércules" había sido coronado por el remate con el puño de Sevilla, ante el juez de línea. Era fuera del área y por consiguiente no cabía duda de que fuera el puño del portero. El juez de línea no levantó la bandera tampoco, dejando seguir la jugada. Y las sospechas ya fueron dos. En el segundo tiempo, un remate de un atacante local, fue despejado por el puño de otro defensa. Y por haberse cambiado de sitio los jueces de línea, era el tercero el que se metía en el ámbito de las sospechas, al dejar que continuara el juego, sin sancionar el penalty mayúsculo cometido por el "líder". Más tarde, hubo zancadillas, empujones, "tijeretas" dentro del área—y estas ante las narices del árbitro y de un atacante local—y tampoco pitó nada.

Pero con todos estos ingredientes, cabe suponer que el nerviosismo del público iba en aumento y que los jugadores no dieran tampoco pie con bola. Porque la justicia seguía distribuyéndose a voleo, parándose el juego en infinidad de ocasiones, para sancionar jugadas o faltas técnicas—¿por hablar, tal vez?—estando el balón a muchos metros del jugador sancionado. Era cortar avances a lo loco; era maniatar al equipo local para que no entrara en el área; era la fanfarfona de un señor que, pitó en ristre, se sabe dueño absoluto de la situación y que, en el rectángulo verde, dicta justicia a su antojo y capricho. Era lógica, y natural, y comprensible la violenta reacción del público. Y todo lo que vino des-

que tuvo el partido. Un "Hércules" replegado, con Bartoli de escoba; con dos hombres en punta esperando el golpe de fortuna—que llegó, vaya si llegó!— el partido no podía ser bueno. Era el forcejeo de dos equipos empeñados en distintos objetivos. Frenar como fuera por parte visitante, y atacar, también como fuera, por parte local. Y todo ello, armonizado por el concierto de las tribunas que—sintiéndolo mucho—debemos decir que tenían razón.

Pero en la segunda mitad, al "regalar" el Constancia el segundo gol apenas puesto el balón en juego, se replegó totalmente el "líder". Y entonces fue cuando nos defraudó el visitante. Con un árbitro amigo; con un marcador a favor; con un enemigo nervioso y desmoralizado, cualquier equipo con señorío y con fuerza, obligaría a un ritmo de juego abierto, para aminorar la labor alocada de

su sistema defensivo. Faltaban cuarenta y cinco minutos; y durante los mismos, sucedieron los saques de esquina; las paradas de Bilbao; el penalty no sancionado; la necesidad de "tijeretas", etc. Es decir que el agobio y la resistencia parcial del árbitro debían tener un límite, porque luchaba contra el coraje del equipo inquense que no dió un segundo de respiro al área alicantina. Si el entrenador visitante contara con fuerza y clase para sentirse líder indiscutible, debió cambiar totalmente el planteamiento. Eran nueve los atacantes; eran muchas las piernas que debían frenarse; eran numerosas las camisetas que debían vigilarse ante las narices de Bilbao. Y como los nervios también juegan, para nos y para otros, llegó el primer tanto al rematar Chares un balón despejado con apuros por los defensas. Y este tanto, cambio los papeles. Dio moral a los que perdían, y desmoralizó a los que podían perder. Y otra jugada idéntica, con acoso en masa y defensa en masa, de un mar de cuerpos, surgió un disparo hacia el fondo de la red. Era el empate a dos.

En la creencia general está que si el árbitro prorrogó el partido los minutos que estuvo parado, el "Hércules" es posible que no hubiera sumado el punto. Si les telegramas tienen razón, el equipo alicantino es un campeón de mentijillas. En Inca, por desgracia, no tuvo en ningún momento aire de gran equipo. Por encima de ellos, se colocan por su fútbol, el "Granada", "Rayo Vallecano", "Tenerife", "Calvo Sotelo"...

NO PODEMOS JUZGAR

A LOS CONJUNTOS

Y es la verdad. No nos gusta el "Hércules", porque tuvo tantas facilidades y tanta "colaboración", que a lo mejor no empleó todo su saber. Y no queremos analizar la labor del "Constancia", porque al pasar Chares al ataque, Ruiz a central, Colom a la media, etc. se cambió totalmente el armazón previsto. Y por si algo faltara, el árbitro alteró los nervios a todos. Por consiguiente, pasemos un velo sobre la labor de cada uno.

LOS GOLES

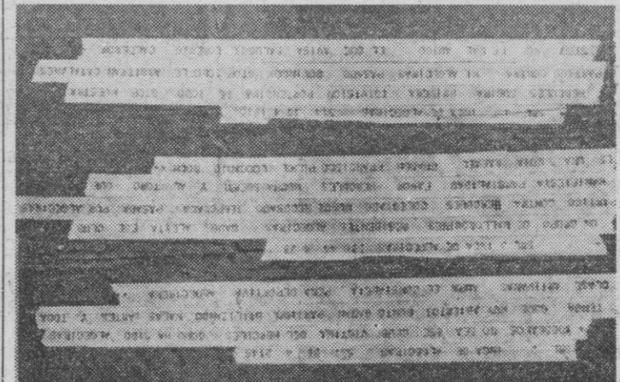
- 0-1. — 40 minutos. Muñoz García se inventa un "penalty" y obsequia al "líder" con el primer gol, marcado por Ramón.
- 0-2. — A los 15 segundos de comenzar la segunda mitad, un balón cedido a Nicolau, le da en la pierna y sale rebotado hasta Sevilla que remata a placer, al fondo de la puerta abandonada.
- 1-2. — 35 minutos, acosos encadenados. Golpe franco contra el "Hércules" botado por Noda y rematada, de fuerte punterazo, por Chares.
- 2-2. — Otra falta idéntica y remate desde cerca, en un mar de jugadores, por parte de un jugador local. ¿Beitia o Ponce?

ALINEACIONES:

El trio arbitral del Colegio Catalán estaba formado, además, por los jueces de línea. Hércules.— Bilbao; Miche, Bartoli, Rodríguez; Paoni, Toledo; Ramón, Planes, Sevilla, Antoniet y José Juan. CONSTANCIA.— Nicolau; Ponce, Chares, Sami; Ruiz, Fiol; Jorjé, Noda, Colom, Mena y Beitia I.

3 telegramas muy significativos, 3

Que llegaran en la mañana del domingo no tendría importancia alguna si luego los hechos no les hubieran dado la razón. Por lo visto no es la primera vez que las actuaciones del «Hércules» dejan mucho que desear. Pero en fin: nosotros nos limitamos a copiar los Telegramas que la Directiva del Club inquense ha puesto en nuestras manos y que cada lector escriba su propio comentario:



- 1 SRL 2 INCA DE ALGECIRAS - 537 - 36 - 4 - 2145. — DESEAMOS NO SEA ESE CLUB VICTIMA DEL HERCULES COMO HA SIDO ALGECIRAS. TENGA OJOS ABIERTOS-PUNTO GANAN PARTIDOS UTILIZANDO MALAS ARTES Y TODA CLASE ARTIMANAS. AUPA EL CONSTANCIA PENIA DEPORTIVA ALGECIREÑA.
- 2 SRL 4 INCA DE ALGECIRAS 514-36-4-1910. — HERCULES SUBIRÁ PRIMERA DIVISION POR ENCIMA DE TCDO STOP MUESTRA PARTIDO CONTRA MI ALGECIRAS PASADO DOMINGO STOP NO ES MAL AMIGO EL QUE AVISO SALUDOS LORENZO CALDERON.
- 3 SRL 3 INCA DE ALGECIRAS - 538 - 44 - 4 - 23. — UN GRUPO DE MALLOROQUINES RESIDENTES ALGECIRAS DAMOS ALERTA ESE CLUB PARTIDO CONTRA HERCULES, COLEGIADO MUÑOZ RECUSADO TEMPORADA PASADA POR ALGECIRAS MANIFIESTA PARCIALIDAD FAVOR HERCULES. MUCHA SUERTE Y AL TORO QUE ES UNA MONA. RAFAEL GUASP, FRANCISCO PUJOL, LEONADIO ROCH.

ATALAYA por RAT **DEPORTIVA**

Pero... ¿se salvará alguno?

La jornada de Liga tanto en I como en II División no se nos ha dado bien. Esto salta a la vista. Empate cogido por los pelos en Inca, después de mucho sufrir y aguantar, hasta lo inaguantable y pérdida de los dos puntos en Elche y lo que es aún peor, la expulsión del defensa Sans, que a estas alturas representa un golpe bajo que puede tener consecuencias graves.

Total, que el Mallorca está ya en peligro de descenso, y el Constancia, tras los zarandees que hemos podido observar, se encuentra ya situado en la zona de promoción, que aunque no es tan delicada como la otra no deja de colocarle bajo el signo de todo aquello que es realmente grave.

Lo del Mallorca no nos produce extrañeza, porque hace bastantes fechas está aguantando una especie de "persecución" a ultranza, de la que "no disfrutan" a Dios gracias los restantes equipos de la tabla. Mientras se considera muy normal una victoria del Sabadell frente al Valencia en Mestalla y en la Cruz Alta se reparte estopa de la buena para mantener al equipo en unaposición, y a todos les parece muy bien, el Mallorca es observado con lupa o microscopio y se le envían los mejores "técnicos" para este trabajo. Especialistas de campo propio o de campo contrario.

Total, que el Mallorca está pasando sus verdaderos apuros y vive una temporada incómoda de Liga, que si no ocurre un milagro imprevisible, habrá de conducirnos a una irremediable II División.

Y todas las noticias que se van recibiendo indican claramente que aquella especie lanzada por Pasieguito sigue calando muy hondo en todas partes y el Mallorca ve cómo partidos que normalmente se hubieran podido empatar e inclusive ganar, se están perdiendo, mientras que como la cosa más natural del mundo quienes lanzaron el "agua en el suelo" siguen su camino sin que nadie entorpezca su labor.

Se ve que el clima de Mallorca no interesa a la I División. Por lo menos eso viene a indicar esta rabia de victoria frente a los decanos, que en todas partes se encuentra.

Y por aproximación también se lleva lo suyo el Constancia. El partido disputado el pasado domingo frente al Hércules de Alicante así parece indicarlo. Una actuación arbitral completamente "arbitraria" y un puntito que se escapa y que hunde un poco más a nuestros representantes en la zona promocionista.

Estamos realmente desolados. No podemos comprender el por qué de esta postura. Se nos dirá que hay que ganar los encuentros luchando en el terreno de juego y metiendo la bolita en la portería más veces que el contrario. Pero nosotros contestaremos a todo esto, que no le debe ser una preparación de "visita" como la que se le está organizando al Mallorca en todas partes que obliga a los jugadores a realizar esfuerzos muy superiores a los en ellos normales.

En fin. Que se acabe esta competición de Liga y que tengamos el acierto a rectificar después conductas y a ver si logramos hacernos más simpáticos. De momento y al parecer... no lo somos.

Y otro sí. Dudamos de que en España entera, exista un campo más cómodo para todo el mundo, jugadores, árbitro, público, etc. etc. que el del "Luis Sitjar". Conste.

VIVES MUEBLES METALICOS

DESPACHOS Y OFICINAS

Extenso surtido — Acabado perfecto

Precios sin competencia

FONTI y MONTEROS. 56 58 — Telf 15072

CAMPEONATO SELECCIONES

JUVENILES

Murcia no, 3-Balearc, 0

Murcia, 6.—(Alfil).— En partido correspondiente al campeonato de España de fútbol de selecciones juveniles la representación de Murcia ha vencido a la de Baleares por tres goles a cero.

MURCIA. — Esteban; Aliaga, Bonet, Cascales; Murciano, Escalapes Nico, Emilio, Segura, Merenchon, Asensi.

BALEAR. — Pons; Cano, Palma Liras; Espejo, Peña; Payeras, (Cifre), Vidal, Martínez, Corró, Sánchez.

Primer tiempo: cero a cero. En la segunda parte el Murcia marcó a los ocho minutos por mediación de Emilio; a los 33 por Felipe y a los 43 por Asensi.

Por los murcianos destacaron Bonet y Merenchon y por los de Baleares, Cifre, Pons y Liras.

Árbitro, Figueroa de Sevilla regular

VUELTA A LEVANTE

Olaño, conserva el liderato

Pérez Francés ganó la etapa de ayer. - Gomila, cuarto de la general

Cullera, 7.— (Del enviado especial de Pyresa, Porriño).— Lider Olaño por su victoria el domingo en el estadio de Castalia, de Castellón. El corredor del equipo «Fagor» conserva el maillot verde en la vuelta a Levante este es el color con que visten al líder, después de la etapa de hoy, lunes, que terminó en Cullera, con la llegada en pelotón, en la que impuso un «sprint» largo y temerario Pérez Francés, vencedor delante de Sivillotti y de Errandonea y López Rodríguez.

Olaño ha estado muy oportuno en la escapada del domingo, en

ayuda de ocho corredores más, dos de cada equipo, a excepción del mallorquín, que sólo contaba con Pedro Gomila. Oportunidad, sobre todo, en las inmediaciones del estadio, después de perder la ayuda de su coequipier Aranzabal, pinchado a 12 kilómetros de la llegada. Los tres largos que el guipuzcoano sacó al abordar el difícil acceso a la pista de ceniza de Castalia, le dieron el triunfo, pues a pesar del ataque postero de Suria, el actual líder conservó aquella ventaja, ganando con los brazos en alto. Se clasificaban en el mismo tiempo Suria, Gomila, Moñe, Soler, Sánchez Camero, Bilbao y Juan Carlos Pérez; a 1 m. 31 s. Aranzabal sólo, y a 5 minutos y 57 segundos los restantes corredores.

Con esas ventajas se salió hoy de Castellón a las once de la mañana para llegar a Cullera a las tres menos cuarto de la tarde. Etapa totalmente llana, por carretera muy buena, pero de bastante circulación, y con un paso a nivel cerrado en Valencia que estuvo a punto de estropearlo todo, pero que afortunadamente no lo estropeó, pues justamente se levantaba la barrera cuando llegaba el pelotón. Además de la bondad de la ruta, los corredores disfrutaron de un tiempo primaveral. Acaso por esto se emplearon fuerte en los primeros 80 kilómetros de los 142 de la etapa.

Hoy solamente hubo una escapada y un escapado. Se trata del catalán Ibáñez, del equipo Ferrys, a quien el pelotón le permitía saltar a los 40 kilómetros de carrera. Consiguió unirse a López de la Torre, del equipo Olimpia. La escapada en compañía duró apenas segundos, pues el pelotón decidió absorber a la pareja, a 75 kilómetros de carrera.

Hasta Cullera, sol, mucho sol y ya menos ganas de correr. Mucha expectación en el final de la etapa en un lugar delicioso, junto al mar. El acceso a las afueras de Cullera —un tramo de carretera estrecho, sinuoso, pero en buen estado— no modificó las posiciones de la carrera. Se estiró ligeramente el pelotón, pero nuevamente hacia Cullera, otra vez volvió a comprimirse. La meta de llegada estaba situada a 100 metros de la salida de una curva. Pérez Francés conocía el percal. Por eso, antes del recodo atacó y se situó en primera posición. Lo restante vino sólo: consistió en pegar fuerte, a tope, a los pedales, con la cabeza metida en el manillar. Ganó por dos largos, delante de Sivillotti, que intentó tardamente su probabilidad.

En la clasificación general los mallorquines ocupan los siguientes lugares:

4. Gomila
14. Mas
18. Tortella
29. Sánchez
37. Karmany
44. Moranta
45. Mateu
47. Carreras
48. Fullana.

equipo. Creó constantes peligros, superando en clase y efectividad a Verdú.

LOS PORTEROS.— Pazos tuvo tres intervenciones valientes y con buenos reflejos. Los dos goles se los remataron casi en la misma línea de meta. Vicente estuvo indeciso en el primer gol, aún reconociendo que el fallo partió de la defensa. En el segundo no expuso lo suficiente para pararlo. El tercero era imparable.

Elche, 3 - Mallorca, 2

(Viene de la página 16)

cada portería, hasta que en el minuto 42 Iguarán es derribado dentro del área. Pero el árbitro señala un saque libre.

SEGUNDA PARTE

Minuto 8. Juugada de la delantera ilicitana con tiro de Vavá que para Vicente.

Minuto 10. Tiro de Rovira que intercepta Pazos.

Domina intensamente el Mallorca que se adapta del terreno. En el minuto 13, combinando muy bien Bergara y Núñez, desplazan a la defensa, tirando oportunamente Héctor que consigue el primer tanto de su equipo.

Reacciona el Elche y en una preciosa jugada de sus dos interiores que desbordan a Pini y Bolao tira Vavá sin que Vicente pudiera hacer algo para evitar el 3-1.

Nueva reacción mallorquínista, que dominaría hasta el final obligando al Elche a cerrarse con nueve hombres.

En el minuto 23, Núñez sacó un corner rematando limpiamente Molina a las mallas (3-2).

Luego, Rovira sólo ante Pazos, pierde la más clara ocasión de marcar.

Faltando siete minutos para el final Rovira es derribado dentro del área sin que el árbitro quiera entorpecer.

V el último ataque isleño fue cortado de manera absurda por el señor Pirigay.

Estos fueron los relieves del partido.

ONCE FRENTE A ONCE

DORO-VILLAPUN.— El defensa marcó bien al extremo no dándole entrar ninguna vez en el área obligándole a centrar de lejos.

BOLAO VAVA.— El delantero supo desmarcarse varias veces, consiguiendo dos goles. Hechos que confirman que el central estuvo algo inseguro, mientras el «8» lograba una actuación efectiva.

SANS OVIEDO.— Dos veces pasó el extremo a defensa, no logrando nada positivo. El fallo arbitral de Sans fue discutir brazos en alto una decisión arbitral.

PINI ROMERO.— Irregular

partido de Pini, que no se permitió con Bolao con la inteligencia acostumbrada. Tuvo fases muy buenas. Romero pudo desmarcarse demasiado en el primer tiempo. Después, no.

IGUARAN - LEZCANO.— El delantero centro, organizando en la zona ancha, tuvo siempre un vallador en el volante mallorquínista.

ROVIRA - RAMOS.— El extremo fue un elemento peligroso en los últimos 25 minutos. En el primer tiempo estuvo bien contenido por el lateral.

AMADOR - LICO.— Partido muy aceptable del «4» del Elche. Amador pocas veces encontró su verdadero sitio.

NÚÑEZ - LLOMPART.— Buen marcaje del ex-jugador del Constancia. Tres veces le superó Héctor Núñez, consiguiendo en una de ellas el primer gol del Mallorca.

BERGARA IBORRA.— El central anuló por completo al delantero, quien no supo tirar a puerta cuando el balón fue a sus pies.

MOLINA - VERDÚ.— El extremo fue el mejor delantero de su

Linkama automovilística

Fue organizada por la Escuela de Turismo de Baleares

Según la puntuación merecida por los participantes en el recorrido incógnita celebrado el domingo pasado en nuestra ciudad, han resultado vencedores los siguientes concursantes:

1. D. Pedro Montane Ribas, con 83 puntos.
2. D. Juan J. Torres, 82 id.
3. D. Pedro Coli Amengual 81 idem.
4. D. Alvaro Torres Rubio 78 idem.
5. Di Felipe Gaspart Anguita, 77 id.

Resultó vencedor del coche mejor adornado, don Miguel Cifre Quetlas con un promedio de 9 puntos

Y finalmente el premio al sombrero femenino más original, ha sido otorgado a la señorita María Antonia Erenú, con una nota de 9,85 puntos.

Agradecemos a todos cuantos han colaborado con nosotros para poder realizar nuestro primer recorrido incógnita y esperamos que hayan pasado una divertida mañana.

La entrega de premios será en la cena baile que con este motivo se celebrará en el Hotel Jaime I el próximo sábado día 12.

Los tickets para la cena pueden recogerse en el Estudio General Luliano hasta el viernes por la tarde.

¡GRITOS DE SOBRESALTO Y TERROR ESTREMECEN LA SALA!

6

MUJERES PARA EL ASESINO

JAMAS SE LOGRO UN FILM COMO ESTE 'LEVADO A LIMITES DE INSOSTENIBLE TENSION

¡LIQUIDAMOS 4 OBRAS MODERNAS Y REALISTAS!

«SODOMA y GOMORRA»



La historia de dos pueblos que vivían entregados a un delirio de demoníaca corrupción. Hasta que una lluvia de fuego y azufre los redujo a cenizas.
Precio: 80 pesetas.
¡SOLO por 33 PTAS.!

«Cómo murieron Hitler y los suyos»



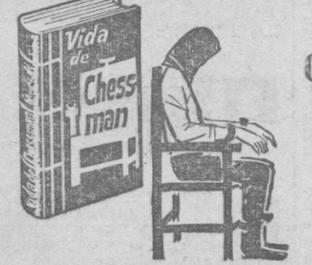
El derrumbamiento nazi, Hitler y Eva Braun, ya casados, se suicidan; Goebbels mató a sus hijos. ¡Sepa cómo murieron todos los dirigentes del nazismo!
Precio: 70 pesetas.
¡SOLO por 34 PESETAS!

«LANDRU»



El más repugnante y cinico criminal. Decenas de mujeres, escogidas entre sentimentales o fatales adineradas, fueron asesinadas por ese monstruo.
Precio: 60 pesetas.
¡SOLO por 28 PESETAS!

«VIDA DE CHESSMAN»



... Y después de diez años de lograr aplazamientos, murió en la cámara de gas por sus horribles atentados al Código y a la moral.
Precio: 55 pesetas.
¡SOLO por 28 PESETAS!

TODOS LOS TOMOS ESTAN ENCUADERNADOS.

Envios a REEMBOLSO (pago al cartero, contra entrega), cargando seis pesetas por tomo.

Al comprador de las cuatro obras se las vendemos por 127 PESETAS, INCLUIDOS TODOS LOS GASTOS!, Y LE REGALAMOS LA GRAN OBRA «EL MATRIMONIO Y SU FELICIDAD» (lo que han de conocer en todos los aspectos los cónyuges antes y después de: matrimonio para lograr la verdadera felicidad). Además le REGALAMOS un libro de AVENTURAS y otro de Adivinar el Carácter y «UN MAPA MURAL DE ESPAÑA Y PORTUGAL» (para colgar en la pared 50 x 35 cms.) con detalles de poblaciones, pueblos, carreteras, kilometraje, etc. valen estos REGALOS ¡¡115 PESETAS!!

Y si usted se apresura y nos pide los cuatro tomos antes del día 28 de marzo le enviaremos un nuevo REGALO: «EL ALMANAQUE DE LA RISA PARA 1966» con los más graciosos, estupefactos e hilarantes chistes que producirán a Vd. y a su tertulia risa ininterrumpida para todo el año. Vale 30 pesetas. No admitimos giros anticipados — No enviamos al extranjero.

PEDIDOS URGENTES A:

LIBRERIA ADEGAR - Calle de Aragón, 387 - BARCELONA - 13



UNA FANTASTICA SELECCION DE VIAJES EMPIECE A HACER SUS PLANES SEMANA SANTA

ABRIL	Días viaje	Ptas.
1 - Semana Santa en Italia	12	9.100
Paris y Castillos del Loire	11	7.900
Semana Santa en Sevilla	13	7.560
2 - Castillos del Rhin y Selva Negra	10	8.800
Semana Santa en Sevilla	9	6.420
Semana Santa en Madrid	10	4.650
Semana Santa en Andalucía	10	5.885
Madrid y Torremolinos	10	5.375
Norte de España	10	5.980
Madrid y Extremadura	10	4.630
Madrid y Portugal	10	5.790
3 - Italia, Alpes y Costa Azul	15	10.900
Semana Santa en Andalucía	9	5.885
Semana Santa en Portugal	8	5.350
Semana Santa en Andalucía	10	7.110
Andalucía	6	4.200
Andalucía y Portugal	12	7.200
5 - Costa Azul	6	4.850
Semana Santa en Torremolinos	7	4.590
6 - Tour Popular de Suiza	6	5.000
Playas de Levante	6	3.940
Pirineo Navarro y Aragonés	6	2.975
Semana Santa en Sevilla	4	3.990
Semana Santa en Extremadura	6	3.980
7 - Andorra	5	1.700
Andorra	4 1/2	1.600
Andorra	2	800
Lourdes	5	2.100
Lourdes-Andorra	5	2.000
Lourdes-Roncesvalles	5	2.500
Vuelta Pirineos	5	2.600
San Sebastián-Lourdes-Biarritz	5	3.195
Monasterio de Piedra	2	1.100
Monasterio de Piedra	5	3.000
Loyola-Javier-San Sebastián	5	2.800
Zaragoza-Madrid-Monasterio Piedra	5	2.075
Valles de Arán, Espot y Bohí	5	2.445
8 - Lourdes-Andorra-Valle de Arán	4	2.300
Santuarios Norte de España	4	2.400
Lourdes	4	1.700
Lourdes Turista	4	1.450
Andorra-Côte Vermeille	4	2.100
Andorra	4	1.400
Andorra	2	800
9 - Andorra	2 1/2	900
Valle de Arán	2 1/2	1.675
Monasterio de Piedra	2 1/2	1.600
Parque Nacional de Ordesa y Panticosa	2 1/2	2.000
Costa Vermella y Brava	2 1/2	2.000
10 - Monasterio de Piedra	2	1.100
Andorra	2	- 800
Rupit y Costa Brava	2	950
Tarragona-Peñíscola	2	1.000
Valle de Espot y Lago San Mauricio	2	1.000
14 - Feria de Abril en Sevilla	12	6.000
15 - Feria de Abril en Sevilla	13	8.460
16 - Feria de Abril en Sevilla	8	6.270
17 - Feria de Abril en Sevilla	6	4.980
Feria de Abril en Sevilla	12	6.300
18 - Italia y Costa Azul	14	11.250
Italia, Costa Azul y Grecia	29	24.250
20 - Andalucía y Feria de Abril	9	6.990
21 - IIª. Visita a los Países de la Biblia	14	27.000

UN FABULOSO VIAJE POR VIA AEREA, EN JET «VISITA A LOS PAISES DE LA BIBLIA»

Salida de Palma el 21 abril, regresando el 4 mayo. Visitando Atenas, Tel Aviv, Haifa, Nazaret, Galilea, Lago Tiberiades, Jerusalén, Belén, Amman, Beirut, Damasco y El Cairo.

PRECIO 27.950 PTAS POR PERSONA

Inscripciones hasta 20 Marzo. — Plazas limitadas

LOS MAS SENSACIONALES CRUCEROS PARA 1966

	Días desde	Ptas
Marzo, 18 - Fallas Valencia	5	2.610
Marzo, 23 - Mediterráneo Oriental	20	11.800
A partir 3 Junio hasta 1 Octubre		
Salidas cada viernes	7	7.380
Julio, 4 - Países Nórdicos	20	13.500
> 17 - Venecia y Yugoslavia	16	11.560
> 20 - Crucero Iberoamericano	35	15.000
> 25 - Crucero Atlántico	12	4.000
Agosto, 7 - Islas Atlántico y Rías Gallegas	13	10.500
Agosto, 21 - Islas griegas y Turquía	14	9.200

Pidan una más amplia información INSCRIBASE CUANTO ANTES. LAS PLAZAS SE AGOTAN RAPIDAMENTE

INFORMES Y RESERVAS: VIAJES CONDE

Avda. JAIME III, 41 - Teléfonos 27040 (5 líneas) 21500 (5 líneas)

El mejor terreno de juego de España, para un equipo de II División

No ha terminado la Liga, pero ya nos vamos haciendo a la idea. Pero menos mal que en algún periódico, en el Alcázar de Madrid aparece alguna noticia que nos alegra. Resulta ahora que el «Luis Sitjar» es el terreno de juego mejor de España.

Para que vean el elogio hasta donde llega, lean Vds. Lo transcribimos textualmente, con titulares inclusive. Dice así:

Según un técnico en césped

El del «Luis Sitjar» es el mejor de España

Con frecuencia hemos oído a los entrenadores quejarse sobre el estado del terreno de juego. Unas veces, por las condiciones climatológicas que preceden a los partidos; otras, simplemente, porque el césped o el terreno son francamente malos. Un técnico especialista en siembra de césped en campos de deportes ha dado ahora su opinión:

«El peor defecto de un campo es la falta de drenaje, y el mayor enemigo de su buena conservación, la lluvia.»

La opinión es de don Antonio Boix Navarro, el técnico que sembró los campos de fútbol del Sevilla, Valencia, Elche, Hércules...

«Desde hace ocho años vigilo la conservación del césped del equipo ilicitano»

Según parece, a la mayoría de los clubs de Primera División, sembrar un campo les cuesta cerca de 200.000 pesetas y 300.000 de gastos anuales de conservación. Sin embargo, el Real Madrid parece ser que rebasa esta cifra y tiene presupuestado para el campo un millón de pesetas.

«¿Cuál es su consejo para conservar un campo de fútbol?»

«Para tapar los baches que producen las botas, tierra vegetal y turba mezcladas con semilla—es decir, «tierra muerta»—. Las semillas suelen ser de procedencia inglesa y su precio oscila entre las cuarenta y las doscientas pesetas.»

«¿El mejor césped de España?»

«Sin lugar a dudas, el Luis Sitjar, de Mallorca. Es una verdadera alfombra.»

El sol, amigos, no solamente favorece el turismo, sino también el buen estado de los campos de fútbol.

FALLAS

Viaje a VALENCIA en avión DC-7 de la Compañía Transeuropa.

Salida día 19 de Marzo a las 09'00 horas.

Regreso después de la «CREMA».

Traslados en Palma y Valencia y viaje en avión todo comprendido 1.285'00 pesetas.

Plazas limitadas

Para información y reservas en:

VIAJES TABER: Avda. Antonio Maura, 12 - Tel. 17058

VIAJES SIMAR: Conquistador, 19 - Tel. 27849

VIAJES CLUMBA: Plaza Weyler - Tel. 26005

VIAJES SESA: Plaza Gomila - Tel. 34558

HOTEL

ACAPULCO

Abierto a partir del

SABADO 12 MARZO

Construcciones Generales

J. JAUME VANRELL

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS

Excavaciones
Desmontes
Albañilería
Yesería

Carpintería
C. metálica
Saneamiento

Calefacción
Lampistería
Pintura
Electricidad

AV. JAIME III, 43 - Pral. PALMA DE MALLORCA

BALONCESTO

Continúa sin decidirse el segundo puesto en el Campeonato Femenino

Al que siguen aspirando Hispania, S. F. Felanitx y Sindicadas

Faltando solamente dos jornadas para llegar al final del Campeonato Femenino, continúa sin decidirse la incógnita de cual será el otro equipo que acompañará al Campeón Perlas en la Fase Final del Campeonato de Baleares, que los dos primeros clasificados del Campeonato de Mallorca habrán de disputar en fecha no decidida todavía, juntamente con el representante de Ibiza.

Descartado el Perlas, que desde hace tiempo se encaramó en el primer lugar y todavía no ha conocido la derrota, quedan todavía tres equipos de los cuatro restantes, ya que el Destilerías Valls parece en un principio descartado, que aspiran a este cometido segundo lugar, siendo muy parecidas las posibilidades de estos dada la serie de partidos que todavía restan por disputar.

El domingo en Felanitx, Sección Femenina e Hispania jugaron un encuentro en el que no le faltó emoción dada la marcha del marcador. Se adelantó el conjunto visitante, pero poco a poco las locales fueron nivelando la partida y al llegar al descanso era un empate a nueve puntos lo que campeaba en marcador.

El segundo tiempo se desarrolló muy parecido al primero, ya que de nuevo fué el Hispania el que se adelantó, pero luego Sección Femenina volvió a igualar la partida y en el último minuto y gracias a convertir uno de los dos tiros libres, consiguió el triunfo por 26-25, no sin que antes el Hispania desahorechara la ocasión que representa lanzar dos tiros, que no logró acertar.

En Manacor, el viento y la lluvia deslucieron lo que pudo haber sido un magnífico encuentro, ya que los dos equipos se afanaron desde un principio en buscar la victoria. El primer tiempo, fué de mayor dominio local, que al llegar al descanso tenía una ventaja de 12-6, pero la segunda mitad fué más igualada y pese a las circunstancias antes citadas, se vieron algunas bonitas jugadas por parte de los dos conjuntos, aunque al final y merecidamente, logró el triunfo el Perlas por 23-16, después de un buen arbitraje, sin complicaciones, del señor Bennasar.

El pasado viernes y en partido correspondiente a la pasada jornada, Sindicadas venció a Destilerías Valls, por 38-15, después de un encuentro de mayor dominio local y arbitrado muy bien por el señor Amengual.

CAMPEONATO INFANTIL

No hubo sorpresas en el Campeonato infantil, limitándose a vencer los equipos que de antemano ya se presentaban como claros favoritos. No pudo celebrarse el Patronato A-Palmito, debido al estado de la pista, no llegándose a jugar tampoco el Soledad-Palma, por falta de cumplimiento de un obligado requisito por parte del equipo local.

En los partidos que se jugaron el La Salle venció al Hispania por 38-13, el Luis Vives al Patronato B por 33-12, el Porciúncula al Molinar por 42-13, y el San José al Carmelitana, en la pista de éste, por 32-35, en el encuentro más disputado de la jornada.

CAMPEONATO DE MINIBASKET

En el Campeonato de Minibasket los resultados conseguidos no fueron de tanta diferencia, prueba de una mayor nivelación de fuerzas en la mayoría de los partidos disputados. Así, el San José fué vencido por el Carmelitana por 39-43, el Patronato venció al Soledad por 24-15, el Palma al Hispania por 42-13, el Porciúncula al La Salle por 29-39 y el Molinar al Pío XII, por 20-29.

TONY



Equipo del Perlas, que después de una excelente temporada en el Campeonato Femenino, se ha proclamado virtual Campeón de Mallorca.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

CAMPEONATO FEMENINO				
Perlas, 23 — Sindicadas, 16				
S. F. Felanitx, 26—Hispania, 25				
Sindicadas, 38—Dest. Valls, 15 (jugado día 4).				
Equipos	J.	G.	P.	C. P.
Perlas	7	7	0	237 134 14
Hispania	7	3	4	140 151 10
S. F. Felanitx	6	3	3	167 199 9
Sindicadas	6	2	4	143 143 8
Dest. Valls	6	1	5	98 158 7

CAMPEONATO INFANTIL GRUPO 1.º				
La Salle, 38 — Hispania, 13				
Luis Vives, 33—Patronato B, 12				
Equipos	J.	G.	P.	C. P.
La Salle	4	4	0	111 53 8
Luis Vives	4	3	1	124 73 7
Hispania	4	1	3	59 91 5
Patronato B	4	0	4	23 100 3

GRUPO 2.º				
Porciúncula, 42 — Molinar, 13				
Patronato A — Palmito (se juega día 7)				
Equipos	J.	G.	P.	C. P.
Porciúncula	3	3	0	108 83 6
Patronato A	3	2	1	101 83 5
Palmito	3	1	2	84 84 4
Molinar	3	0	3	37 90 3

GRUPO 3.º				
Carmelitana, 32 — San José, 35				
Soledad — Palma (suspendido)				
Equipos	J.	G.	P.	C. P.
San José	4	3	1	186 94 7
Palma	3	3	0	186 63 6
Carmelitana	4	1	3	130 114 5
Soledad	3	0	3	24 285 3

CAMPEONATO DE MINIBASKET GRUPO 1.º				
San José, 39 — Carmelitana, 43				
Patronato, 24 — Soledad, 15				
Equipos	J.	G.	P.	C. P.
San José	4	3	1	152 91 7
Carmelitana	4	2	2	146 131 6
Patronato	4	2	2	86 107 6
Soledad	4	1	3	87 142 5

GRUPO 2.º					
Palma, 42 — Hispania, 13					
La Salle, 29 — Porciúncula, 39					
Equipos	J.	G.	P.	F.	C. P.
Porciúncula	4	4	0	151 103 8	
Palma	4	3	1	145 96 7	
La Salle	4	1	3	121 145 5	
Hispania	4	0	4	78 151 4	

GRUPO 3.º					
Pío XII, 20 — Molinar, 29					
Equipos	J.	G.	P.	F.	C. P.
Luis Vives	2	2	0	83 65 4	
Molinar	2	1	1	65 59 3	
Pío XII	2	0	2	28 52 2	

SEMANA SANTA PRIMAVERA

Días	Ptas
4: Lourdes-V. Varán	1.900
4: Cuenca-M. Piedra	2.600
4: Camarga-Is. Hyeres	3.500
5: Andorra	2.000
5: Andorra-Cerdaña	3.000
6: Pirineo Aragonés	2.800
6: Fátima-Lisboa	3.350
6: Ferrotur-París	3.795
6: Costa Azul	4.850
6: Tour Suiza	5.000
8: Castilla y León	5.100
8: Ferrotur-Roma	5.750
9: Alpes-C. Azui	8.250
10: Gr. Cto. Suiza	8.250
10: Selva Negra-Rin	8.800
11: París-Lourdes	7.900
12: Norte de España	7.600
12: Sur de España	7.700
14: Benelux	13.300
15: Gr Cto. Italia	10.900
16: Marruecos	14.000

CRUCEROS MARITIMOS

en la m/n «Cabo San Vicente». Antes de decidir su viaje vea nuestro PROGRAMA 1.966

VIAJES BAIXAS, S.A.

P. Mallorca - Soledad 16
Barcelona - V. Layetana, 133

CLUB DE TIRO PICHON

La tirada del domingo

Se inscribieron 25 escopetas. Cubrieron la tirada los señores Perelló y de la Escalera. En el barraje entre los dos quedó la clasificación como sigue:
1.º Don José Perelló Camps, con 20/20.
2.º Don Fernando M. de la Escalera con 19/20.

Para el tercer puesto hubo un desempate entre los señores Piza, Compañy, Fuster, Pou, Mayol (B.) y Balle.
Quedando clasificado en tercer lugar don Benito Mayol Colomabás, con 11/12.

A continuación se celebró una «poule», siendo ganada:
1.º Sr. Mayol, 5/5
2.º » Piza, 4/5
3.º » Compañy, 3/5
Al final fueron entregados los trofeos a los vencedores por el presidente del Club, señor Dame-to, entre grandes aplausos.

Para el próximo domingo, día 13, se prepara la primera tirada para disputarse el magnífico trofeo ofrecido por Construcciones Arte. Constará de ocho jornadas puntuales por el sistema ya conocido de 5, 4, 3, 2 y 1 puntos.

Coincidiendo la última tirada con la inauguración de la terminación de las obras de reforma de los locales del Club.



Sobre las once del pasado domingo acudimos a «Son Pardo» porque la lluvia caída en el momento más inoportuno y que había motivado la suspensión de las carreras había pasado. No diremos que nos extrañó ver una gran cantidad de coches aparados y una gran animación en las cuadras y por el bar porque en el asunto de las carreras ya han pasado los tiempos en que nos asombráramos de algo. La afición está como nunca, hemos llegado al momento de dar el empujón definitivo y, desde luego, fue una lástima que tuviera que suspenderse el programa del domingo.

Los muchos que acudieron al hipódromo no perdieron el tiempo, pues además de dar buena cuenta de las empanadas y «cocarrois» de Miguel del bar, pudieron presenciar interesantes entrenos de los que tenían que correr y de los que esperaban turno para presentarse.

Vimos a «Pharis D», un caballo relativamente joven que puede ser la sorpresa del grupo recientemente importado y vimos al «abuelo», al estupendo «Inspecteur II» que trota en plan de lo que ha sido, un campeón, aunque todavía no esté en completa forma.

Fueron muchos los curiosos que fueron a visitar a los trotones daneses. Tanto «Tuan» como «Hoff-koning» ya se han repuesto del mareo del viaje y aceptan las caricias de sus nuevos amigos de Mallorca.

Nada menos que 21 comensales se reunieron en el «Bar Trotón» para hacer los honores al arroz a la marinera y al cordero con el que don Jean Buchet obsequiaba a sus amigos. Como es natural abundó el buen humor y los proyectos fantásticos algunos de los cuales no dudamos que se llevarán a cabo porque, como antes apuntábamos se ha llegado al momento de no asombrarse de nada.

Ya hemos dicho otras veces que don Juan Oliver de Pina tiene la mejor yeguada de Mallorca. Ahora le acaba de nacer un producto nada más y nada menos que hijo de «Jasmin du Pont» y «Ganga» («Ecu d'Or-Cristina»). Creemos que es este el primer descendiente del hijo de «Quiroga».

Los de la «Peña Liceo» no paran y son dignos de admirar. Ahora acaban de adquirir un bello ejemplar que va para los dos años producto de Madero B. y de una hija de Petronio. Lo que se dice un cruce perfecto de sangre americana y francesa.

El programa del día 20 se desarrollará sobre la distancia de 2600 m., que se había abandonado hace muchos años. A nosotros nos gustan las carreras sobre las largas distancias aunque no creemos se tenga que exagerar. Más que todo un programa sobre 2.800 o 3.000 m., por ejemplo nos gustaría una o varias carreras sobre esta distancia y otras sobre metrajes más cortos. Tiene que haber para el gusto y condiciones de todos.

Sucedió el día 10 de diciembre de 1950. Hoy reanudamos nuestra vieja sección con un programa que llevábamos atrasado y hemos tardado tanto porque en el año 1951 no se corrió hasta el 11 de marzo. Primera carrera: Oscar, 44-1; Quitalol, 46-2; Perfecta, 43-8; Perfecta, 43-8; Segunda: Quirante, 40-7; Quintin, 39-7; Nalise, 41-7; Tercera: Perfil, 37-2; Nichel, 37-9; Pamela, 36-9; Cuarta: Pampero, 35-7; Rango Mai, 33-2; Pitusin, 34-7; Quinta: Inneto, 30-6; Titán M. 28-1; Digital, 29-9; Número de inscritos: 47.

CENTAURO

Hoy, 24 págs.

SE REPARAN
TODA CLASE DE
PERSIANAS GRADUABLES
Comercial MORRO
31 Diciembre, 12 - TELEFONO 53259

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

La mala actuación de los árbitros

TONICA DE LA JORNADA EN III DIVISION

Primera División

Córdoba, 1 - Valencia, 0	Zaragoza, 1 - Sabadell, 0
Málaga, 0 - Real Madrid, 0	Español, 1 - Betis, 1
At. Madrid, 4 - Pontevedra, 0	Sevilla, 1 - Barcelona, 1
Elche, 3 - Mallorca, 2	At. Bilbao, 1 - Las Palmas, 1

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	Pts.
Real Madrid	26	16	5	5	43	28	37
Atco. Madrid	26	14	8	4	46	19	36
Barcelona	26	14	6	6	44	23	34
Zaragoza	23	12	7	7	41	28	31
Atco. Bilbao	23	12	6	8	38	27	30
Pontevedra	23	12	4	10	27	30	28
Valencia	26	11	4	11	28	29	26
Elche	26	10	6	10	28	31	26
Córdoba	26	9	5	12	31	30	23
Las Palmas	26	7	8	11	24	33	22
Español	26	6	10	10	28	41	22
Sabadell	26	9	3	14	24	35	21
Málaga	23	7	7	12	19	28	21
Sevilla	26	6	9	11	21	35	21
MALLORCA	26	7	5	14	33	46	19
Betis	26	6	7	13	32	56	19

AT. BALEARES, 2 - SOLEDAD, 1

No se puede uno imaginar que un señor en medio de un campo pueda equivocarse tantas veces y ser el causante de que un partido de fútbol se convirtiera en un concierto de pito, debido a su poca vista, a su falta de apreciación y a la falta de tantas cosas que debe poseer un árbitro cuando salta al terreno de juego para convertirse en juez imparcial de una contienda. Ha tenido el juego detenido la mayoría del tiempo debido a la apreciación de absurdas faltas señaladas a ambos equipos que sólo existieron en su imaginación, rectificó dos faltas señaladas por un linier, para equivocarse también, no ha dejado jugar a ninguno de los dos bandos, etc. etc. El público lo comprendió así y le abuchó con justicia toda la tarde. Expulso, faltando cinco minutos al jugador del Soledad, Fita. No podemos imaginar lo que le diría el citado jugador.

Del partido, poco podemos decir, el árbitro nos privó de ver algo de emoción y alguna que otra jugada. Hubo, eso sí, mucha voluntad y poco juego. El At Baleares ha experimentado una ligera mejoría. Después del bache, que apuntamos en anteriores actuaciones, parece ha vuelto a coger el ritmo y algo de aquella fuerza y rapidez que fueron sus principales armas. Ayer dominó abiertamente, pero quedó evidenciada su escasa realización goleadora. Cierzo es que el Soledad, fue un enemigo que no salió a ganar, jugó a defenderse, hasta el punto de que la inmensa mayoría del tiempo se jugó en su terreno. El Soledad se conformaba con un empate y salió así a jugar desde el primer momento e incluso se adelantó en el marcador al lograr Fiol un gol al rematar de cabeza una falta ejecutada por Parera. Pero esta diferencia duró escasamente medio minuto, puesto que del saque de centro, el balón fue a Santi que se lo sirvió a Tauler para establecer el empate a un gol con que terminaría el primer tiempo.

La segunda parte, fue todavía mayor el acoso de los blanquiazules sobre la meta de Darder, el Soledad en su afán de defenderse y conservar el tanteo, apelotonó hombres en su área, pero el gol tenía que llegar. Fue una falta sacada por Bustillo desde el ala izquierda, Fita despejó flojo el balón que fue a los pies de Santi para clavar el gol del triunfo. Después el Soledad realizó algunos contraataques peligrosos (por qué no lo hizo antes?) pero ya tardíos, puesto que Perelló, con acierto neutralizó sus intentos.

En resumen. Un partido, deslucido, en cuanto a juego, porque se le antojó al árbitro. Jugado con voluntad por ambas partes. Victoria justa y merecida del At. Baleares que fue el que mayor poder ofensivo mostró a lo largo de los cuarenta y cinco minutos. Y una táctica completamente equivocada del Soledad al pretender sólo conseguir un empate y no una victoria.

AT. BALEARES.— Perelló; Taberner, Candela, Sancho; Paco, Arnas; Bustillo, Ferragut, Tauler, Santi y Ripoll.

SOLEDAD.— Darder; Pou, Mir, Arqués; Parera, Oliver; Fita, Fiol, Palou, Puig y Company.

IBIZA, 0 - MAHON, 1

Ibiza, 6. (De nuestro corresponsal).— La parcial actuación del colegiado aragonés, señor Leandro, solicitado por los mallorquines, fue la principal causa de que el equipo local saliese derrotado.

El gol que valló la victoria a los menorquines fue conseguido a los diez minutos de iniciado el partido por mediación de Rodri que se encontraba en claro fuera de juego, el cual no fue señalado por el árbitro. Ello originó fuertes protestas en los jugadores locales y entre el público. La bronca que se ganó el árbitro ya tendría continuación en toda la tarde.

El Ibiza con gran entusiasmo se lanzó decidido a por la victoria, cosa que no pudo conseguir pese a que tuvo excelentes ocasiones para marcar. Los nervios fueron el peor enemigo de los locales. A los 25 minutos del segundo tiempo se produjo un incidente entre Suárez y Blasco que originó la expulsión de ambos.

Alineaciones:
U. D. MAHON: Ramón; Acisclo, Vidal, Blasco; Sotoca, Robles; Roy, Rodri, Bustillo, Massanet y Planas.

S. D. IBIZA: Luis; Fita, José Juan, Garay; Naranja, Juanito; Antoniet, Monfort, Rosselló, Baixedas y Suárez.

MINORCA, 2 - POBLENSE, 0

Mahón 6.— (Por teléfono de nuestro Corresponsal).— La visita del Poblense, debido a su clasificación, había despertado poco interés y fueron pocos los espectadores que acudieron al Estadio Mahónés para presenciar el partido.

Puede decirse que el Menorca, desde los primeros momentos se ha convertido en claro dominador puesto que a los dos minutos, ya tenía un gol a su favor, debido a un pase de Vicente a Hernández, batiendo éste a Pomar a pesar de su salida.

Durante la primera hora del encuentro, el Menorca, jugó abiertamente y con buen tino. Desplegó el juego por los extremos, ya que Hernández y Pedro se mostraron peligrosos en su

intervenciones. Por su parte el Poblense se limitó a defenderse pero a pesar de su defensa, solo en algunas ocasiones intentaba algún contraataque pero sin peligrosidad. No pudo frenar los ataques menorquines aunque estos no tuvieron trascendencia en el marcador.

Durante el segundo tiempo se caracterizó por las oportunidades perdidas por los locales que pudieron haber conseguido una goleada de espanto ya que ocasiones no faltaron. Pero este dominio del Menorca era debido, mas que a su buen juego, a la fuerza de sus hombres ante la débil consistencia de los visitantes. El segundo tanto del Menorca fue logrado por Guzmán de cabeza al rematar un centro a media altura de Hernández.

Dirigió el partido el colegiado Sr. Seguí, bien.

POBLENSE.— Pomar Serra I, Timoner, Pons; Terrasa, Retich; Mulet, Vallespir, Serra II, Perelló, Mir.

MINORCA.— Tuduri; López, Pons-Riera, Dot; Guzmán, Pito Pérez; Hernández, Manolo Vicente, Guzmán, Pedro.

Segunda División GRUPO NORTE

Dadalona, 0 - Coruña, 1	Santander, 1 - Burgos, 0
Celta, 1 - Langreo, 0	Oviedo, 3 - Europa, 0
Hospitalet, 4 - Gijón, 3	Osasuna, 2 - Condal, 1
Baracaldo, 2 - R. Sociedad, 2	Lérida, 1 - Indauchu, 1

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	Pts.
Coruña	26	15	6	5	41	16	36
Celta de Vigo	23	15	4	7	43	24	34
Real Oviedo	23	13	6	7	36	18	32
Real Gijón	26	13	6	7	40	41	32
Condal	23	13	2	11	51	41	28
Osasuna	26	12	4	10	34	35	28
Lérida	26	9	8	9	25	30	26
Real Sociedad	26	11	4	11	46	45	26
Burgos	26	11	4	11	35	38	26
Santander	26	9	8	9	34	37	26
Indauchu	26	11	3	12	39	44	25
Badalona	26	11	3	12	26	36	25
Langreo	26	10	2	14	36	51	22
Europa	26	7	5	14	27	42	19
Hospitalet	26	9	0	17	33	55	18
Baracaldo	26	5	3	18	23	52	13

DRY IMPALA GIN LA MEJOR GINEBRA

GRUPO SUR

Levante, 1 - Ceuta, 0	Granada, 3 - Badajoz, 0
Valladolid, 1 - Mestalla, 0	Huelva, 1 - Murcia, 0
Calvo Sotelo, 1 - Rayo V., 1	Algeciras, 0 - Cádiz, 2
Constancia, 2 - Hércules, 2	Tenerife, 1 - Melilla, 2

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	Pts.
Hércules	26	14	6	6	39	22	34
Mestalla	26	10	12	4	41	32	32
Granada	26	13	5	8	36	27	31
Tenerife	26	12	6	8	37	23	30
Valladolid	26	11	8	7	38	25	30
Algeciras	26	12	5	9	31	24	29
Rayo Vallecano	26	11	6	9	32	22	28
Calvo Sotelo	26	11	6	9	28	30	28
Levante	26	9	8	9	33	22	26
Real Murcia	26	10	5	11	23	25	25
Huelva	26	9	6	11	23	27	24
Cádiz	26	8	7	11	21	25	23
CONSTANCIA	26	8	6	12	29	41	22
Atco. Ceuta	26	9	2	15	28	41	20
Melilla	26	6	6	14	20	42	18
Badajoz	26	4	8	14	20	49	16

Tercera División

Ibiza, 0 - Mahón, 1	Menorca, 2 - Poblense, 0
Palma - At. Ciudadela (Susp.)	Alayor, 3 - Manacor, 1
At. Baleares, 2 - Soledad, 1	

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	Pts.
Mahón	11	9	0	2	27	4	18
Atco. Baleares	12	9	0	3	31	9	18
Menorca	12	8	1	3	22	9	17
Palma	10	6	0	4	17	10	12
Manacor	12	4	2	6	16	25	10
Soledad	11	4	1	6	15	20	9
Ibiza	12	4	1	7	11	20	9
Atco. Ciudadela	10	2	5	3	7	10	9
Poblense	12	2	2	8	8	26	6
Alayor	12	2	2	8	10	29	6

Palmera
por 1'25

le ofrece
MAS AFEITADOS
MAS SUAVES
MAS DURADEROS

NUEVA
Palmera
ORO ACANALADA

Nuestra ciudad ha sido sacudida por este fuerte go'pe

BEITE DAVIS
GILVIA de HAVILLAND
JOSEPH COTTEN

CANCION DE CUNA PARA UN CADAVER

Ayer se estrenó en SALA AUGUSTA HOY, proseguirá su curso de terror (AUT. MAYORES 18 AÑOS)

BALONMANO 1.ª DIVISION

Luis Vives, 13 - Alejandro Soler, 10

El segundo partido del Campeonato de Primera División ha significado el segundo triunfo de nuestros representantes. El Luis Vives, frente a su adversario de turno el Alejandro Soler de Valencia. La primera parte finalizó con el resultado de 6 a 5 a favor de los colegiales.

El partido en su primera fase fue un tanteo por ambas partes, y hasta el minuto seis no se produjo el primer gol del encuentro, obra de Mercant. El Luis Vives se mostraba muy fallón, tanto en el tiro como en el pase, lo que era aprovechado por sus adversarios para realizar rápidos contraataques. Sin embargo, la extraordinaria actuación del portero local ha evitado que éstos se convirtieran en goles. Aun así los valencianos se adelantaron peligrosamente en el marcador con un 2-1.

La reacción de los locales no se hizo esperar, y gracias a la eficacia en el tiro de Mercant, se produjeron empates a 4 y 5 goles, hasta finalizar la primera parte con tanteo de 6-5.

El segundo período fue de neto dominio colegial, superando en todo momento a sus contrarios. Si bien los valencianos continuaban empleando el contrataque como su mejor arma, los colegiales han senenando su juego y se mostraban más eficaces en el tiro.

Por el Alejandro Soler sobresalieron su portero Coquillat y Chicharro. Los colegiales tuvieron sus mejores hombres en Bartolí, pletrónico de facultades, y Soler, excelente en la defensa y en el ataque.

A las órdenes del colegiado señor Arana, de Tarragona, que tuvo una buena actuación, los equipos se alinearon así:

LUIS VIVES: Bartolí y Marcos; Mercant (5, uno de penalti), Albertí, Llompart, Pericás, Mir (2, 1 de penalti); Garau, Thomás, Terrades (3) y Soler (3).

ALEJANDRO SOLER: Vendrell y Coquillat Chicharro (2), Ruiz (1), Tami (1); Marco, Martí (1), Zamora (1), Ruiz (2), Chucro (1) y Perales (1).

Véa qué otro frigorífico puede ofrecerle, además de un congelador capaz de obtener 25° bajo cero, un interior tan cómodo, tan amplio, tan ordenado, donde cada alimento tiene un lugar adecuado para su conservación.

Kelvinator

el frigorífico americano de fama mundial

CASA BUADES ANTONIO BUADES FERRER, S.A. PLAZA ROSARIO, 2 TEL. 21427 - 27443

CASA JOSÉ BUADES PLAZA ROSARIO, 3 Teléfono 17707 (Tres líneas)

QUINIELA PHILIPS

Casa José Buades PLAZA ROSARIO, 1

JORNADA 13 MARZO DE 1966

Goles	Goles	Nombre
		Dirección
		Población

MALLORCA - SEVILLA
CADIZ - CONSTANCIA

Se sorteará un transistor entre los acertantes de la quiniela. Estas se entregarán o remitirán a CASA JOSE BUADES, cerrándose el plazo de admisión el sábado a las 19 horas.

MANDOS DEL S.E.M.



Como anunciábamos en nuestra edición del domingo, el sábado se constituyó la Junta de Mandos del Servicio Español del Magisterio, siendo el acto presidido por el Delegado Provincial de Asociaciones, don Gabriel Tous Amorós y el Jefe Provincial del S.E.M., don Antonio Ramis. En la foto, un momento del acto de constitución, presidido por los mandos expresados. — (Foto «Juanet».)

Culminaron los actos del cincuentenario del Real Mallorca

El pasado domingo se celebraron los actos finales del programa organizado para celebrar las Bodas de Oro del Real Mallorca, con una misa en la Iglesia de las Teresas que estuvo concurridísima. Seguidamente en el Hotel Biarritz el almuerzo anual en el que se reunió la totalidad de la familia alfonsina.

Niña de cinco años arrollada y muerta por un automóvil

Dos heridos graves en accidente de circulación

A consecuencia de las gravísimas heridas sufridas al ser atropellada por el turismo matriculado PM-58.422, en la carretera de Inca, kilómetro 22,300, falleció el domingo en la Residencia Sanitaria de Son Dureta, a la que fue conducida para recibir asistencia, la niña Juana Serrano Garrido, de cinco años de edad, vecina de Benissalem.

La infortunada criatura transportada por la carretera en compañía de su madre y tres pequeños más, hermanos suyos, cuando el automóvil de referencia que procedía de Inca la arrolló en el mismo vehículo fue recogida y llevada a Son Dureta, en donde los esfuerzos de la ciencia médica no pudieron hacer nada por salvarle la vida.

DOS HERIDOS GRAVES

A la misma hora que el luctuoso suceso anterior, es decir, a las siete y cuarto de la tarde, en la misma carretera, kilómetro

400 estudiantes árabes cursan estudios en Valencia

Valencia, 7. (Pyresa). — De los tres mil estudiantes árabes que asisten en España a Universidades y Escuelas Especiales, cuatrocientos de ellos viven en Valencia y la mayoría de ellos cursan estudios en la Facultad de Medicina. El resto, estudian en la Facultad de Farmacia, Ingeniería y Bellas Artes. Solamente hay dos mujeres entre el grupo de estudiantes árabes.

Recientemente, un joven estudiante árabe contrajo matrimonio con una muchacha valenciana. La mayoría de estos estudiantes proceden de Jordania y les siguen los de Marruecos, Líbano, Iraq, Arabia Saudita, y la RAU.

HA SIDO LA SENSACION EN TODA EUROPA!

LLEGA AHORA A NUESTRAS PANTALLAS

6

MUJERES PARA EL ASESINO

UNA PELICULA NO APTA PARA PERSONAS SENSIBLES

EL ANDERLECHT LLEGO A MADRID

Madrid, 7. (Pyresa). — Ha llegado procedente de Bruselas el Anderlecht, en cuya expedición figuran quince jugadores y trece directivos entre los que se encuentra el presidente del Club Albert Roosens. El equipo belga ha emprendido inmediatamente viaje por autocar hacia El Escorial, donde permanecerá hasta el mismo miércoles día de la celebración del encuentro de vuelta correspondiente a la Copa de Europa.

El Anderlecht tenía proyectado en un principio entrenarse esta misma tarde a última hora en Chamartín, sin embargo, una decisión posterior les ha hecho renunciar para quedarse definitivamente en el real sitio.

BEN ALI DISPUTARA EL TITULO EUROPEO

Marsella, 7. (Alfil). — Hoy se ha firmado en esta ciudad el Campeonato de Europa de los pesos gallos a disputar entre el italiano Tommaso Galli y el español Ben Ali. Este combate valetero para el título europeo habrá de celebrarse dentro del plazo de los noventa días a contar de la fecha y tendrá lugar en Madrid o Barcelona.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

KID TANO RETIENE EL TITULO

Las Palmas, 7. (Alfil). — En el combate para el título nacional de los pesos plumas entre Kid Tano, actual campeón, y Pérez Pablo, terminó en el segundo asalto pues de Pablo hubo de abandonar por lesión al propinarse ambos pugiles un cabezazo mutuo.

DE COPA DE FERIAS, EL MIERCOLES

Barcelona, 7. (Alfil). — Han sido fijadas definitivamente las fechas de la eliminatoria de Copa de Ferias entre el Barcelona y el Español.

Puestos de acuerdo ambos clubs, el primero de dichos partidos se jugará el miércoles próximo, día 16, en el campo de Barcelona y la devolución de visita, en Sarriá, el miércoles, día 23.

DERROTADOS

Puerto de España, 7. (Alfil). — José L. Arilla y Juan Gisbert, de

España, fueron derrotados por Tony Roche y John Newcombe, de Australia, por 3-6 y 7-9 en la final dobles masculinos de los campeonatos internacionales de tenis de Trinidad.

28 BOLETOS DE "14"

Madrid, 7. (Alfil). — En la segunda jornada de escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondientes a la jornada de ayer día 6, se han escrutado veintiocho boletos máximos acertantes de 14 resultados. De trece, han aparecido mil quinientos sesenta y dos y de doce nada menos que veintidos mil trescientos dieciséis.

La recaudación en esta jornada ha disminuido algo en relación con la anterior.

El hombre más viejo de España



PADRON (Pontevedra). — En La Esclavitud, lugar de Padroso, vive el hombre más viejo de España. Tiene 107 años y se llama José Antonio Angueira Troans, conocido por «O Venturero». Posee una gran memoria y de joven marchó a América, llegando a tener un almacén en Buenos Aires. En la foto, el hombre más viejo de España partiendo leña, junto a su hogar. (Foto Cifra Gráfica.)

CASTIELLA EN MAURITANIA

Fue recibido por el Presidente de la República y celebró una entrevista con su colega mauritano

Nouakchott, Mauritania, 7. (Efe). — Esta mañana a las once, hora local, y en avión especial, llegó a Nouakchott, el Ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, acompañado del director de Asuntos Políticos de África, don Gabriel Manueto, el Subdirector de la Oficina de Información Diplomática, don Emilio Martín, el Director del

Gabinete Técnico, don Marcelino Oreja, y del Secretario de Embajada don Gumersindo Rico. Esperaban al señor Castiella el Ministro de Negocios Extranjeros M. Maloum Oul, el Embajador de Mauritania en Madrid, señor Sido Bouna, el Embajador de España en Nouakchott, señor Cuyas y alto personal del Ministerio de Negocios Extranjeros y miembros de la representación diplomática española.

El Ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, pasó revista a una compañía de la Guardia Nacional que le rindió honores. Acto seguido se trasladó a su residencia.

A las doce y media celebró una entrevista con el Ministro mauritano de Negocios Extranjeros, quien a continuación le ofreció un almuerzo. Por la tarde, el Sr. Castiella fue recibido en audiencia por el Presidente de la República y asistió después a la recepción ofrecida en su honor por el Embajador de España en Nouakchott.

Por la noche, el Presidente de la República ofreció una cena privada al Ministro español.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Juana María Naveira Alberdi

Que falleció en Palma, el día 6 del corriente, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

R. P. D.

Su afligido hermano Pablo; hermana política Mercedes Martínez; sobrinos María-Francisca, Juan Crisóstomo y Margarita; sobrina política Jenny Chesterfield (ausente); primos y demás familiares (presentes y ausentes) les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, martes, 8 de marzo, a las ocho de la noche, en la iglesia de San Rapiña, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Francisca Mereadal Santandrea

(VDA. DE JAIME VIÑALS)

Ha fallecido en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

R. P. D.

Sus afligidos: hijos Tecla, Salvador y Catalina; hijos políticos Ramón Rodríguez, Esperanza Vidal y Joaquín Jaume; nietos, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Alonso Rodríguez, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: calle Aragón, 77, pral. No se invita particularmente. El Excmo y Rvdmo Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Ha subido al Cielo la niña

María Paula Durán Pastor

A LA EDAD DE UN AÑO.



Sus afligidos padres, Miguel Durán Pastor (Director del Colegio San Luis Gonzaga) y Magdalena Pastor Socías; su hermana María Antonia; abuelos paternos, Miguel Durán Cabot y Antonia Pastor de Durán; abuela materna, Paula Socías (Vda. de Pastor); padrinos, tíos y demás familiares al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, que se celebrarán hoy, martes, a las 19 horas, en la parroquia de la Encarnación, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Comprando PHILIPS en Casa José Buades y leyendo Baleares podrá optar a un



SEAT 600-D

Entregue 25 cupones como el presente en la "CASA JOSE BUADES" y se los canjearán por un boleto definitivo.

En su compra PHILIPS en la

Casa José Buades

se le entregarán boletos



TELEVISORES PHILIPS 1966

• Imagen PHILIPS

• Sonido PHILIPS

• Eslo PHILIPS

Familia PHILIPS Familia "PHILIPS"

El Caudillo, nombrado Presidente de Honor

De la Feria Oficial Agrícola-frutera de San Miguel, Lérida

Lérida, 7. (Pyresa).— La Feria Oficial Agrícola-Frutera de San Miguel, reunido su Consejo Directivo en sesión plenaria, acordó nombrar Presidente de Honor del certamen a Su Excelencia el Jefe del Estado, en reconocimiento a su sabio mandato, que ha permitido al país entrar en una época de prosperidad como jamás habíamos conocido. Después se dio cuenta de las gestiones realizadas con la Asociación de Ferias Españolas para el ingreso en ella de la Feria de San Miguel, gestiones que han culminado con su admisión como socio numerario. Seguidamente el Gobernador Civil pronunció unas palabras en las que señaló las circunstancias atravesadas por el certamen antes de llegar a ser el auténtico escaparate de la riqueza agraria de la provincia. Asimismo se dio cuenta de la redacción de un convenio entre el Ayuntamiento de Lérida y la Feria de

San Miguel, trámite obligado para el ingreso en la Asociación de Ferias. El convenio supone la mayoría de edad para el certamen, y a que desde este momento la feria de San Miguel podrá disponer con pleno derecho de todas las instalaciones del Parque Municipal de los Campos Elíseos, lugar donde tradicionalmente se celebra el certamen y que por sus características de situación, extensión e instalaciones es el idóneo para una manifestación de este tipo. Se habló también del nuevo pabellón cubierto, que con un presupuesto de 10 millones de pesetas, será inaugurado oficialmente este año.

Nuevo tratamiento para adelgazar

UNO QUE PESABA 227 KILOS, A LOS DOS MESES «SOLO» PESA 181

Filadelfia, 7. (Efe).—Un funcionario de aduanas de Kuwait que ha sufrido de obesidad durante la mayor parte de su vida comprobó hoy el pesarse que la aguja señalaba 181 kilos. Hace dos meses pesaba 227 kilos.

Su reducción de peso se ha debido a un nuevo tratamiento contra la obesidad desarrollado por un médico norteamericano y consiste en reducir el intestino delgado, el cual absorbe los alimentos integrándolos en la corriente sanguínea, de su normal longitud, 6,09 metros, a la de cincuenta centímetros.

El funcionario piensa continuar perdiendo peso en los próximos dos o tres años hasta convertirse en un hombre enjuto de cincuenta kilos.

Lea «BALEARES»

Adenauer ataca a Erhard y exige una reforma de la OTAN

Habrá con De Gaulle sobre defensa de Europa

Bonn, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo, por télex).— El viejo ex-Canciller y Presidente hoy de la cristiano-democracia alemana, Dr. Conrad Adenauer, ha vuelto a reclamar una vez más los primeros titulares de la prensa en la clausura de una Asamblea de su partido, que tuvo lugar el domingo en Coblenza, Adenauer ha atacado sin contemplaciones al Gobierno de Erhard y ha exigido en términos un tanto autoritarios una reforma de la OTAN, esto, cuando apenas se han apaciguado los rumores levantados por las declaraciones de De Gaulle exigiendo dicha reforma. Parece que el antiguo Canciller no se resigna a admitir la presencia de un Erhard en la Cancillería aunque haya transcurrido ya tiempo más que suficiente para admitirla y para

encontrarla y para encontrar la fórmula de la resignación. Pero es difícil dar con fórmulas que no se buscan. Y puede que sea precisamente esto lo que le sucede al doctor Adenauer: Falta de interés para comprender y apoyar la política de su sucesor **HABLARA CON DE GAULLE**

En el discurso de la clausura a que he aludido más arriba anunciado en forma complementaria el ex-Canciller que en la visita que hará el próximo jueves a De Gaulle en París hablará de todos los problemas relacionados con la OTAN. Es de imaginar la gran satisfacción de Adenauer al ver que el General francés Pero si Adenauer cree dar con estas conversaciones un gran paso en la política exterior alemana, el tiempo no tardará en demostrarle que ha ido descaminado **GUERRA AL SUCESOR**

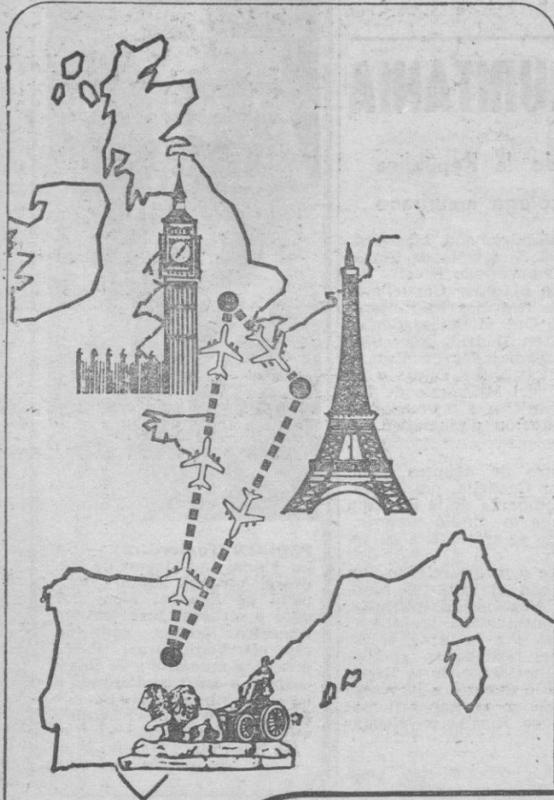
Lo más probable es que estas desafortunadas críticas del político cristiano-demócrata a la política exterior de su país no sean fruto más que de un deseo de seguir haciendo la guerra a su sucesor y de despertar el comentario, como indicábamos al comienzo de esta crónica. La mayoría de la prensa independiente considera tales reacciones como un exceso. Un periódico de Bonn sale al paso de tales críticas y en defensa del actual Canciller en términos no más mesurados que los empleados por Adenauer. La miserable crítica de Adenauer a nuestra política exterior—viene a decir poco más o menos el periódico a que

antes me refería— esta muy poco fundada para detenernos a examinarla. Y añade "el antiguo Canciller toma demasiado a mal a su sucesor nuestras difíciles relaciones con Francia, mejor dicho con De Gaulle y nuestra tensión con Israel", lo que cabe preguntarse aquí es si Adenauer salió mejor lucido que Erhard cuando trató de vencer la testarudez de De Gaulle y el acuerdo secreto de enviar armas a Israel. fue un acierto.

Por otra parte esta situación en la política exterior alemana, que Adenauer considera como la peor desde 1945, es un poco o tal vez no tan poco, herencia de los catorce años que el mismo dirigió a Cancillería.

SIEMBRAN CIZANA

Sea como fuere, lo cierto es que estas inesperadas salidas del viejo político no hacen sino sembrar una especie de cizaña que ha prendido muy bien en el seno de su partido, arrastrando a éste con más frecuencia de la necesaria a inútiles polémicas, que, como sucede en estos casos desvían el agua del molino propio y lo arrastran al del vecino. Me explico: Todas estas disensiones en el seno de la cristiano-democracia, pueden desencantar a algunos partidarios no muy convencidos los cuales pasarán a engrosar las filas de los otros partidos en el momento de elecciones. La unión hace la fuerza y hay que conceder que precisamente esta unión ha sufrido mucho últimamente en el seno de la cristiano-democracia alemana.



¡a LONDRES con FUNDADOR!



Sí señor: Vd. podrá presenciar completamente gratis los partidos del CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL

Con dos coronillas de cápsulas de FUNDADOR, tendrá derecho a un boleto para participar en uno de los tres sorteos, de ilimitado número de premios, consistentes en:

- Viajes en avión con el siguiente itinerario: MADRID-LONDRES-PARIS-MADRID.
- Alojamientos en Hoteles de primera clase.
- Traslados a los campos de fútbol y entradas a los partidos.
- Excursiones a distintas ciudades inglesas.

¡Dos días en París! y, además, 10.000 pts. en dinero efectivo por persona. Viaje en grupo especialmente contratado por Domecq, que se realizará bajo la experta dirección de viajes Meliá. El canje de coronillas por boletos se efectuará en la Agencia Domecq de la capital de cada provincia en donde se facilitará cuanta información aclaratoria se requiera.

FUNDADOR

¡está como nunca!



Escuche los sábados, a las 21,45, a través de toda la Cadena de emisoras S. E. R., el gran programa deportivo. "A LONDRES CON FUNDADOR", dirigido por Gilera.

El Director General de Promoción de Turismo llegó a Rabat

Se propone estudiar las posibilidades de inversiones turísticas españolas en Marruecos

RABAT, 7. (Del corresponsal de Pyresa, José Luis Navarro, por télex).— Apenas terminada la interesante visita del Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís, ha sido seguida por una nueva actividad hispano-marroquí. Esta tarde llegó a Rabat, procedente de Madrid, por vía aérea a través de Casablanca, el Director General de Promoción de Turismo, don Juan Arespachaga, acompañado por don Rafael Muñoz, Director-Gerente de la Empresa Nacional de Turismo («Entursa»), dependiente del NI, para estudiar con las autoridades marroquíes las posibilidades de inversiones turísticas españolas en este país dentro del panorama general de la nueva cooperación entre los dos Gobiernos.

La estancia de los señores Arespachaga y Muñoz, que durará varios días, va a coincidir con un intenso programa del Ministro de Turismo, Si Hassan Ababu, quien a partir del próximo jueves, y hasta finales de semana venidera, procederá a la colocación de la primera piedra de cuatro nuevos hoteles e inaugurará las obras de ampliación de tres más en el norte y el sur del reino. De esos cuatro nuevos hoteles dos serán construidos en Tanger —el «Jbn Batura» y el «As Salaam»—, uno en Fez que llevará el nombre de «Los Merinides» y otro en Marrakech que se llamará «Los Almohades». Los trabajos de extensión se realizarán en los establecimientos hoteleros de Uarzazat, Zagora y Timrit, las tres atrayentes ciudades meridionales cercanas al desierto del Sahara.

INSTALACIONES EN DIVERSOS PUNTOS

La misión del señor Arespachaga está relacionada con la edificación de instalaciones turísticas en diversos puntos de Marruecos, entre ellos la costa oriental mediterránea, y es complementaria de una anterior visita a Rabat del Director General de Promoción de Turismo, efectuada durante el verano pasado. En aquella primera ocasión quedaron sentadas las bases para las conversaciones ya más avanzadas que han de llevarse a cabo ahora.

Esta misma tarde, poco después de su llegada, los señores Arespachaga y Muñoz tuvieron una primera entrevista con el Director de la Oficina Nacional marroquí de Turismo, si Mohamed Ahmed Bennani. Mañana serán recibidos por el Ministro, Sr. Ababu, con quien celebrarán una sesión de trabajo a la que asistirán también altos funcionarios de dicho Departamento.

ECOS DE LA VISITA DE SOLIS

Mientras tanto siguen resonando los ecos de la visita del Ministro Secretario General del Movimiento y de las jerarquías sindicales que con el se-

ñor Solís vinieron invitadas a las Fiestas del Trono de Fez la semana pasada. Los periódicos de hoy recogen —algunos de ellos en primera página— un editorial del diario «Arriba» en el cual se afirma que este viaje ha sido muy útil desde el punto de vista de la creciente colaboración entre España y Marruecos. Los periódicos reproducen diversos párrafos del artículo, en especial el que dice que las posibilidades de esta colaboración fueron examinadas en las conversaciones mantenidas entre nuestro Ministro y los miembros del Gobierno marroquí, particularmente en lo referente a la formación profesional acelerada, a la educación de la juventud, a los contactos deportivos; a la artesanía y al intercambio de ideas, de técnicas y de hombres con experiencia en las cuestiones de la revalorización de las zonas rurales y de la construcción de viviendas. «Las relaciones entre España y Marruecos», concluye este comentario que cita la prensa marroquí— constituyen en la actualidad un ejemplo de amistad y de armonía dentro del marco de una cooperación leal para la paz y el bienestar».

UNA ACERIFA EN NADOR

La compañía norteamericana «General Electric» ha firmado un acuerdo con el Gobierno marroquí para estudiar la construcción de una fábrica de aceros en Nador, según se anuncia en Rabat. La capacidad de producción de este complejo siderúrgico sería de ciento ochenta mil toneladas anuales para empezar. En esta operación los intereses marroquíes irán asociados a los americanos y es posible que se recurra también a otras participaciones extranjeras. En plazo inmediato va a iniciarse un estudio detallado para determinar las mejores condiciones técnicas y económicas bajo las cuales deberá crearse esta fábrica, así como la importancia de la financiación necesaria. El proyecto tendrá en cuenta además la organización de la factoría con vistas a su expansión futura, de manera que permita a Marruecos exportar acero a los países africanos con los cuales mantiene relaciones comerciales, después de cubrir las necesidades propias del reino.

El acuerdo, que abarca la inspección de la construcción, la inspección técnica y la dirección ha sido firmado entre el Ministro de Industria y Minas, Muley Ahmed Alaoui, y el Jefe del Departamento Exterior de la «General Electric», señor George B. Doughman. Es el primer convenio que suscribe el señor Alaoui desde que se hizo cargo de la cartera de industria la semana pasada.

EQUIPO INTELLECTUAL

¿Habría sabido usted contestar a estas preguntas?

Segunda fase del concurso intelectual patrocinado por Libros «Ereso», que finalizará el día 31 del corriente mes de marzo. Por cada pregunta clave cuya respuesta sea exacta, se concederá un punto. El lector que mayor puntuación alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la Colección Austral, donado por Libros «Ereso». En caso de empate entre dos o más concursantes, se procederá a sorteo.

Las respuestas podrán enviarse a partir del día 1º de abril y hasta las veintiuna horas del siguiente día 5, cierre de la admisión.

HISTORIA

(1) En 1684, anclaron en aguas de Porto-Petro siete galeras genovesas, muriendo en el transcurso de aquellos días el capellán de la nave capitana, cuyo cadáver fue enterrado en «la vas de los cofrades del Roser» de Santanyí. ¿Cómo se llamaba aquel clérigo?

LITERATURA

(2) ¿Quién es el autor de «Nous ne sommes pas forts»?

ARTE

(3) Existe un hermoso cuadro que representa la batalla de L'uc-mayor, en la que perdió la vida Jaime III. Este lienzo se conserva en Son Vida. ¿Podría decirnos quien fue el autor de esta obra?

DEPORTE

(4) Si es usted algo maduro recordará el nombre de Paulino Alcántara, aquel gran artillero del C. F. Barcelona, en los tiempos heroicos del fútbol... ¿En qué puesto de la delantera jugaba?

TAURINAS

(5) La primera novillada con picadores que se celebró en el Coliseo Balear tuvo lugar en domingo 25 de agosto de 1929. Los novillos lidiados pertenecían a la ganadería de Samuel Hermans. ¿Sabe usted quienes fueron los tres novilleros que componían el cartel?

PREGUNTA CLAVE

¿Qué cargo político desempeñó don Alejandro Rosselló?

Respuesta

Nombre y domicilio del concursante

Remítanos los boletos que quiera, en un solo sobre, en los primeros cinco días de cada mes.

RESPUESTAS

En el puesto de Interior Izquierda. — (5) Melchor Delmonte, Quinto Caldentey y Lázaro Obón.
(1) Agustín. — (2) Paul Violar. — (3) Faustino Morrell. — (4)

LA SEÑORITA ANGELA ALOMAR, DE BINISALEM

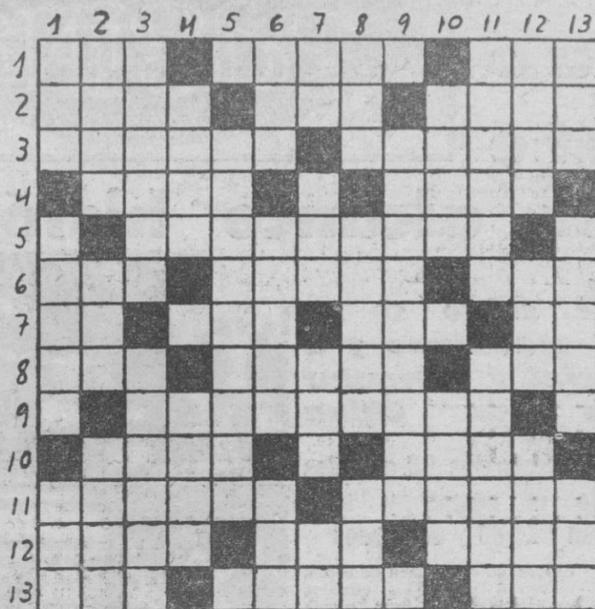
GANADORA DE LA PRIMERA FASE DEL CONCURSO

Cuatrocientos treinta y siete lectores de «BALEARES» —ni uno más ni uno menos— han participado en la primera fase de nuestro concurso, remitiéndonos sus respuestas a las preguntas clave publicadas. De ellos ochenta y cinco acertaron la totalidad con lo que alcanzaron la máxima puntuación: doce puntos. Verificado el sorteo entre los acertantes, resultó ganadora la señorita ANGELA ALOMAR, con domicilio en BINISALEM, Plaza Iglesia, a la que damos nuestra cordial enhorabuena, y a quien invitamos a que se persone en la redacción de «BALEARES» el día en que a ella le apetezca, por la mañana de diez y media a once y media, con el fin de ser acompañada a Libros «ERESO» y pueda recoger el premio que consiste en diez tomos, a escoger, de la Colección «AUSTRAL».



—Pronto, necesito un buen chocolate para serenar los nervios.

CRUCIGRAMA



Horizontales. — 1: Timpano trapezoidal hebreo. Unidad monetaria de Yugoslavia. Oficial del ejército turco. 2: Concejal. Sobrino de Abraham. Alero del tejado. 3: Estramonio. Luchador que figuraba en los antiguos juegos públicos de Grecia o Italia. 4: Canción de cuna. Uno de los cuatro vientos cardinales, que sopla en oriente. 5: Cobertizo hecho de tablas. 6: Duración de las cosas eternas. Una de las islas Jónicas, patria de Ulises. Punto cardinal. 7: Forma pronominal. Hermana. Dueño. Dios del sol. 8: Cólera. Consumo. Juez de Israel, dispersó a los moabitas. 9: Acciones de apretar o comprimir. 10: Pez común en los mares de España. Nombre de una familia de arquitectos de origen flamenco. 11: Defunciones. Carros de guerra usados entre los zulos y los britanos. 12: Parte superior de las diligencias y coches, donde se colocan los equipajes. Volcán de la isla de Mindanao. Piedra dura y sólida. 13: Muy distraído. Arbol rosáceo, de flores blancas o rosadas. Igualdad de nivel de las cosas.

Verticales. — 1: Tejido de mallas. Que tiene felicidad. El río más largo de Siberia. 2: Nombre del primer hombre. Observar. Superior de un monasterio. 3: Insecto neuroptero de la familia de los panórfidos. Cuerpo calcáreo o córneo, que se encuentra en la cámara anterior de las conchas de los amonites. 4: Planeta satélite de la Tierra. Derrota de un viaje.

SOLUCION
Ras. — 1: Rab. Dinar. Agra. 2: Edit. Lot. Alar. 3: Datura. Aletta. 4: Nana. C. Euro. 5: F. Ca. 6: Eyo. Iaca. Sur. 7: Le. Sor. Amo. Ra. 8: Ira. Gasto. Aod. 9: Z. Presiones. O. 10: Arim. N. Egas. 11: Obitos. Escadas. 12: Baca. Apo. Roca. 13: Ido. Aliso.

OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

Perfumería ROVER

Cazador, 5 y 7 - Telef. 22509 - Palma

Tiene el gusto de participar a Vd. que, durante los Días 7, 8 y 9 de la Estheticienne diplomada señora Valeri, atenderá cuantas consultas sobre problemas de belleza y de los productos de BIOCOSMETICA

HENRYETTE

Para la regeneración y el rejuvenecimiento Biológico e integral de la piel

De creerse conveniente se efectuarán demostraciones



—Es el jugador comodín del equipo...



—Empiecen el masaje por la zona número cinco... (De «Daily Sketch».)

ORFEO

Night Club del HOTEL DE MAR

Todos los días

Los Telstars

y

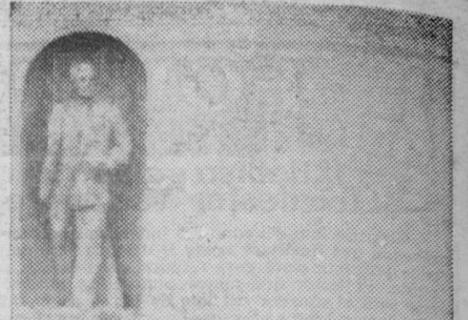
Quinto o «H-Fi»

Ramón Leonart Riera

Se complace en ofrecer a todos sus clientes y amigos, las nuevas oticinas de Gestoría y Auto Escuela en la Calle Arturo Rizzi, n.º 26, planta 1.ª

Te 5094

El Congreso del partido comunista soviético que se reúne este mes puede tener alcance histórico



El día 29 de este mes se celebrará en Moscú el 23º Congreso del Partido Comunista. Para que asistan a este Congreso han sido invitados todos los Partidos Comunistas del mundo y el total se calcula en más de noventa.

Puede ser un Congreso histórico. Porque en él van a ser planteados dos problemas fundamentales para el comunismo, en el campo internacional por una parte; y en el interior, por otro.

El primero de estos problemas es el saber si van a asistir al Congreso representantes chinos. El segundo es de orden interior: ¿vuelve o no vuelve el comunismo soviético a los métodos stalinianos? EL «PROBLEMA STALIN»

Se cumplen ahora diez años del famoso «discurso secreto» de Kruschev, con ocasión de otro Congreso del Partido, en el que atacó duramente a Stalin. Kruschev afirmó en su discurso que «durant el funeral de Stalin todos florábamos sinceramente». Pero poco después del funeral, y tras el pequeño período de Gobierno de Malenkov y Bulganin, Kruschev escababa el Poder absoluto en el Kremlin y empezó a «hacer limpieza» de todo recuerdo de Stalin. Stalingrado cambió de nombre y se llama ahora Volgograd. Kruschev llegó incluso a sacar los restos de Stalin, depositados junto a los de Lenin en la Plaza Roja. Denunció a Stalin como un auténtico tirano. No hacía, por supuesto, sino decir una verdad conocida de todo el mundo, y muy especialmente de los rusos. Stalin cayó del pedestal de «padrecito» a que se había elevado mediante sangrientas purgas de sus propios camaradas. Esto es lo que más preocupaba a Kruschev, que no quería ser víctima de una purga si —como ocurrió luego— caía de su trono. Lo que preocupa-

Ha de decidir sobre si se vuelve o no al stalinismo y a la presión policial y solventar las relaciones con China

Han sido invitados al Congreso los 90 partidos comunistas de todo el mundo y se calcula que acudirán 1.500 delegados

ba a Stalin no era la mayor o menor libertad del pueblo, sino las purgas dentro del partido.

Ahora, «el mandato colectivo» del Kremlin estima que Kruschev fue demasiado lejos y opinan que Stalin ocupa indudablemente un puesto en la historia de Rusia y del Partido Comunista soviético. Esto también es innegable, porque también los tiranos están dentro de la Historia.

Los informes sobre si el equipo actual del Kremlin piensa o no volver a la política policial de mano dura son confusos y a veces contradictorios. Parece que, en el mejor de los casos, si no a una exaltación de Stalin, se pondrá menos énfasis en su apartamiento de la «historia soviética». Algunos de los dirigentes actuales del Partido fueron siervos fieles del sátrapa y han hecho una carrera vertiginosa hacia el Poder, tan sólo porque se «escaparon» de las purgas stalinianas, y no es fácil que pasen rápidamente de ser amigos de Stalin a enemigos del sátrapa. Ya dicen algunos de ellos que, si no todo fue bueno en Stalin, no era tan «depravado» como lo presentó Kruschev. Este mismo, y ello es muy sintomático, ha sido atacado por algunos grupos tímidamente de manera muy dura.

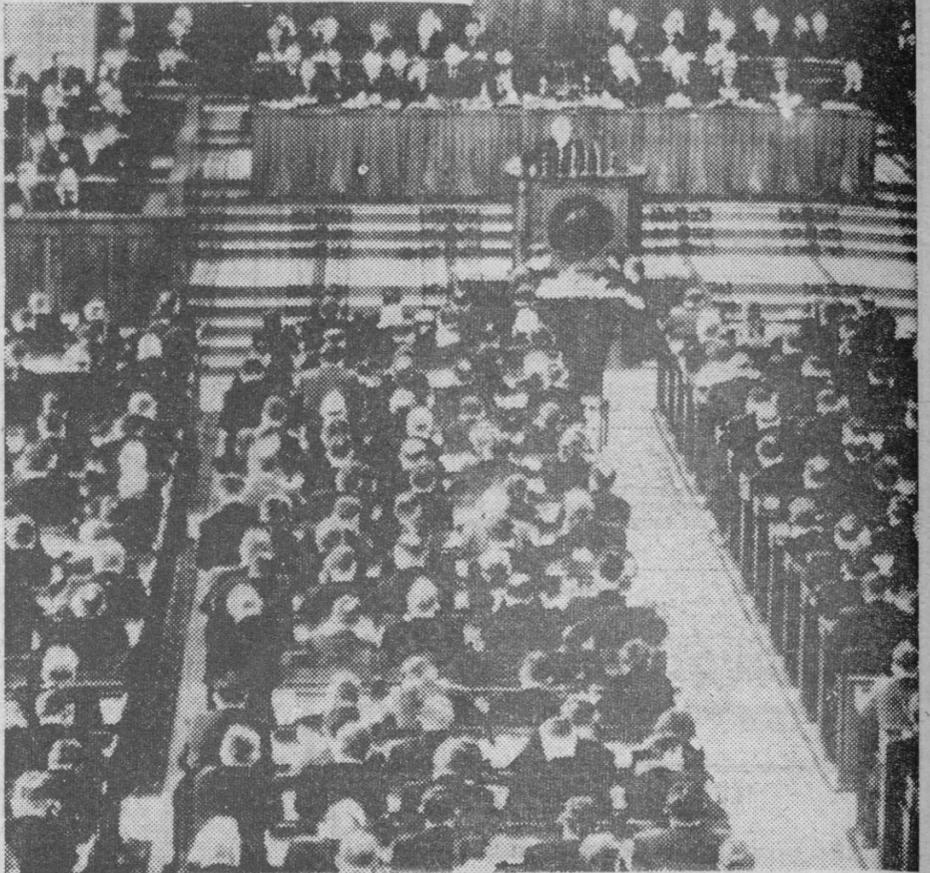
Una atención atenta a lo que

ocurra, en este orden de cosas, se presta ya por los círculos occidentales a lo que pueda ocurrir en el próximo Congreso porque de ello dependerá, en gran parte, el giro que tomen los demás partidos comunistas del mundo y, posiblemente, la continuación del actual letargo en la guerra fría.

DEL CAMPO IDEOLÓGICO

AL PRACTICO

La disputa entre Pekín y Moscú comenzó siendo meramente ideológica. Los chinos acusaban a Kruschev de haberse desviado del auténtico marxismo y de haber dado pasos muy semejantes a los que pueden dar los países capitalistas. Acusaban a Kruschev, acaso con razón, de desviacionismo. Pero esa disputa, que llevó a los rusos a retirar su ayuda técnica a los chinos, entre los años 1959 y 1960, tiene ahora un campo mucho más amplio, de orden práctico, sobre todo por lo que se refiere a los problemas asiáticos y concretamente al sudvietnamita. Hanoi estuvo siempre «más cerca» de Moscú que de Pekín. Ho Chi Minh creía más en la ayuda rusa que en la china, temiendo sobre todo el imperialismo expansionista de los dirigentes de Pekín. En efecto, Rusia no puede tener intenciones de conquista en Indochi-



PRESIDIENDO LA ESTATUA DE LENIN, LOS DELEGADOS DE LOS PARTIDOS COMUNISTAS DE TODO EL MUNDO SE REUNEN EN ESTA GRAN SALA DEL KREMLIN. LA FOTO CORRESPONDE AL ÚLTIMO CONGRESO CELEBRADO, CUANDO TODAVÍA KRUSCHEV ESTABA EN EL PODER. — (Foto Cifra)

na; en cambio, los chinos sí las tienen. Moscú ha reiterado, ya en el poder los «mandatarios» del Kremlin, que apoya a

Ho Chi Minh, pero su ayuda práctica —a juicio de los chinos— es nula, o muy poco importante.

¿ASISTIRÁ CHINA?

Todavía no se sabe en Moscú si China aceptará la invitación que se le ha cursado para asistir a las reuniones del 23º Congreso, que durará de diez días a dos semanas. Pero, con la asistencia o la no asistencia de China, el problema de las relaciones entre los dos colosos saldrá a relucir. Los observadores occidentales no tienen elementos para vaticinar lo que saldrá de este Congreso, pero la mayoría opina que puede significar la total ruptura entre Pekín y Moscú, porque ambas capitales no están dispuestas a renunciar a la jefatura del comunismo mundial. Por otra parte, el punto de vista sobre lo que hay que hacer «para destruir el imperialismo de los Estados Unidos» es totalmente divergente. Moscú se inclina, hoy por hoy, a una especie de «tirando» en sus relaciones con los occidentales. Los chinos, en cambio, dicen no temer una guerra y que la guerra es el único procedimiento para derrocar el capitalismo y el imperialismo de los Estados Unidos. No se cree que la posición de los chinos haya cambiado por la sustitución de Kruschev por el Leonidas Breznev y Aleisí Kosygin. La disputa chino-rusa tiene raíces muy profundas y no parte solo del «derrocamiento» del mito staliniano por Kruschev. Los chinos recuerdan que, en tiempo de los zares, Rusia arrebató gran parte del territorio que Pekín consideraba como propio y fomentó un régimen débil en China para conseguir sus propósitos expansionistas. Pekín recuerda esto con frecuencia en sus declaraciones, tratando de avivar el nacionalismo chino y ponerlo a su servicio. Los mapas que utilizan los escolares chinos presentan como territorio propio zonas que ahora ocupan los rusos. Los rusos replican a Pekín y dicen que sacar a relucir esto «es un juego peligroso». China acusa también a Rusia de practicar una política racista, tanto en Asia como en África. Si Kruschev permaneciera en el Kremlin, cabría pensar que solicitaría de China de la expulsión de China de la internacional comunista. El actual equipo, no irá tan lejos. Todo depende de la posición más o menos ofensiva de China. La pelota está en el tejado.

LUIS MIRA IZQUIERDO



UNA DE LAS MUCHAS CALIDADES DE CHRISTOFF ES SU CUIDADO EN EL MAQUILLAJE, EN EL QUE ESTA CONSIDERADO COMO UN MAESTRO. LA FOTOGRAFÍA RECOGE SU CARACTERIZACIÓN DE MEFISTOFELIS, UNA PROEBA PALPABLE DE SU ARTE EN EL MAQUILLAJE. — (Foto Cifra)

PARIS SE HA CONMOVIDO ANTE LA MAS BELLA VOZ DE BAJO DEL MUNDO

PARIS se ha sentido conmovido ante la más bella voz de bajo del mundo, ante el recital que acaba de dar ante los entendidos del «bell canto» Boris Christoff.

Se suele comparar a Boris Christoff con el famoso Chaliapin. En los más prestigiosos escenarios del mundo se ha escuchado su admirable y cálida voz de tonalidad bronceada. VOZ Y TALENTO

DRAMATICO

Mas no sólo es la voz el instrumento de su éxito, sino que la acompaña de un extraordinario talento de actor dramático. Su interpretación de «Boris Gudonov» vivirá en la memoria de quienes tuvieron la ocasión de escucharle.

Hace años y medio que se temió por su vida; llegó a pensarse con inquietud que este maestro del canto muriera; fue cuando tuvo que someterse a una grave intervención quirúrgica de diecinueve horas, a fin de que le fuera extirpado un tumor cerebral.

Cuando en las últimas Navidades subió de nuevo a la escena, en Londres, el público acudió al teatro estremecido por la duda y la admiración: Boris comenzó a interpretar la obra de sus éxitos, «Boris Gudonov», y del principio al fin, sus facultades pusieron de manifiesto no estar disminuidas. El público, arrebatado por su voz y su arte, comprobando que era el mismo Boris Christoff de antes, prorrumpió en la más prolongada y atronadora ovación que jamás se haya oído.



Boris Christoff ha dejado maravillado al público francés en su último recital

Su primer y mejor entusiasta lo fue Boris III, Rey de Bulgaria, que le procuró una beca en Italia

Boris Christoff tiene 47 años de edad; nació en Bulgaria, en el año 1919, recién terminada la primera guerra mundial. Sus padres eran deseosos que se licenciara en Leyes, y así lo hizo, pero sin dejar de actuar en los prestigiosos Coros Búlgaros, donde desde muy niño había comenzado.

BORRÓN BELICO EN SU CARRERA

En 1942 cursaba estudios sin dejar de practicar el canto. En esta época, el rey Boris III de Bulgaria tuvo ocasión de escuchar aquella magnífica voz, e interesado de lleno por el cantor, llamó a Boris a palacio y le otorgó una beca para que pudiera ir a Roma a perfeccionar en las más célebres escuelas de canto.

Sin embargo, pronto el borrón bélico se extendió por las

páginas de su arte, pues algunos meses más tarde Bulgaria declaraba la guerra a Alemania y Christoff, que se encontraba en aquel momento en Salsburgo, fue detenido y encarcelado, pasando poco después a un campo de trabajo, de donde le liberaron las tropas francesas en 1945.

Volvió a Italia y fue en este país donde comenzó su carrera como cantante profesional, en Reggio di Calabria, interpretando «La Bohème». Pocos meses después, la Scala de Milán, el escenario de los consagrados, le abrió sus puertas y allí canto «Boris Gudonov», siendo su interpretación un triunfo absoluto.

A partir de entonces su éxito no ha sido todavía desmentido en ningún escenario de los cinco continentes.

GUILLERMO TALYCU (De los Servicios Especiales de EFE)